

**FR****CONDITION DE GARANTIE**

Ce produit est garanti pour une période de 2 ans à partir de la date d'achat\*, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

\*sur présentation du ticket de caisse.

**NL****GARANTIEVOORWAARDEN**

Dit product wordt gegarandeerd voor een periode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum\*, voor elke storing die het gevolg is van een fabricagefout of het materiaal. Gebreken of schade door slechte installatie, onjuist gebruik of abnormale slijtage van het product worden niet gedekt door deze garantie.

\*op vertoon van kassabon.

**DE****GARANTIEBEDINGUNGEN**

Für dieses Produkt wird ab dem Verkaufsdatum\* eine Garantie von 2 Jahren für Mängel infolge von Herstellungs- oder Materialfehlern gewährt. Von dieser Garantie ausgeschlossen sind Mängel oder Schäden, die durch falsche Installation, Handhabungsfehler oder unsachgemäßen Gebrauch verursacht werden.

\*gegen Vorlage des Kassenbelegs.

Importé par / Geïmporteerd door / Importiert durch

ELECTRO DEPOT

1 route de Vendeville

59155 FACHES-THUMESNIL

[www.electrodepot.fr](http://www.electrodepot.fr)



La mise sur le marché de ce produit est opérée par ELECTRO DEPOT qui s'assure de la conformité du produit aux exigences applicables.

Het op de markt brengen van dit product wordt behandeld door ELECTRO DEPOT, dat de conformiteit van het product met de geldende regels verzekert.

Dieses Produkt wird von der Gesellschaft ELECTRO DEPOT auf den Markt gebracht, welche die Übereinstimmung des Produkts mit den geltenden Anforderungen garantiert.

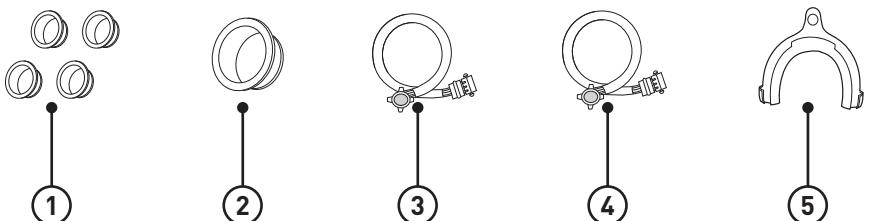
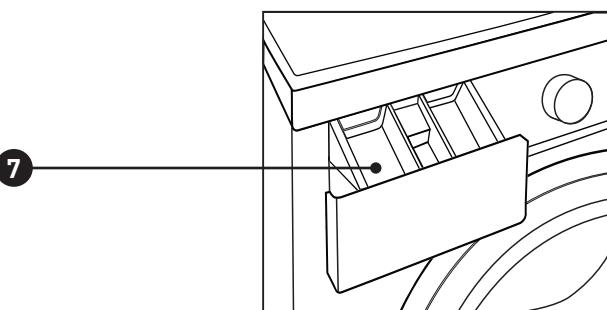
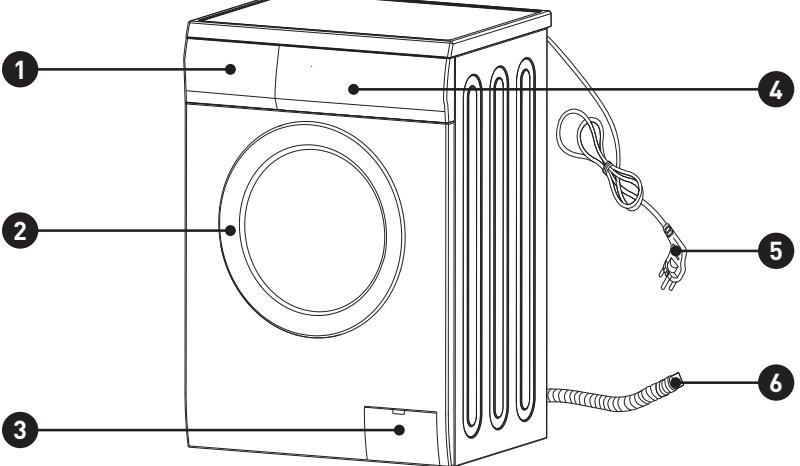
Made in PRC

# Bellavita

11/2015

948237  
LF 1408 A+++ SNMC

GUIDE D'UTILISATION .....	02
GEBRUIKSAANWIJZING .....	34
BEDIENUNGSANLEITUNG .....	66



# Merci !

Merci d'avoir choisi ce produit BELLAVITA.

Choisis, testés et recommandés par ELECTRO DEPOT, les produits de la marque BELLAVITA vous assurent une utilisation simple, une performance fiable et une qualité irréprochable.

Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez ELECTRO DEPOT.

Visitez notre site Internet : [www.electrodepot.fr](http://www.electrodepot.fr)



## A Avant d'utiliser l'appareil

4 Consignes de sécurité

## B Aperçu de l'appareil

7 Description de votre lave-linge  
8 Installation du lave-linge

## C Utilisation de l'appareil

12 Utilisation du lave-linge  
16 Description du panneau de contrôle  
18 Sélectionner le programme  
21 Tableau des programmes de lavage

## D Nettoyage et entretien

22 Nettoyage et entretien  
27 Dépannage

## E Informations complémentaires

31 Conformité CE  
31 Caractéristiques  
31 Fiche produit  
33 Mise au rebut de votre ancien appareil

## Consignes de sécurité

- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Il faut utiliser les tuyaux/raccords neufs fournis avec l'appareil et ne pas réutiliser des tuyaux/raccords usagés.
- Ce lave-linge est conçu exclusivement pour un usage en intérieur.
- Les orifices ne doivent pas être obstrués par un tapis/moquette.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(s) ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec

l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, mentales ou sensorielles sont réduites, ou manquant d'expériences et de connaissances, sauf si une personne responsable de leur sécurité leur a donné des instructions concernant l'utilisation de l'appareil ou les surveille pendant son utilisation. Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Débranchez la fiche de la prise électrique avant de nettoyer ou d'entretenir l'appareil.
- Vérifiez que toutes les poches des vêtements sont vides.
- Les objets rigides et coupants (par exemple les pièces de monnaie, broches, clous, vis, pierres, etc.) peuvent gravement endommager cet appareil.
- Débranchez la fiche de l'appareil et fermez l'alimentation en eau après utilisation.

est mise à la terre de manière sûre et fiable.

- Il convient de maintenir à distance les enfants de moins de 3 ans, sauf s'ils sont constamment surveillés.
- Il convient de surveiller les enfants pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Les éléments d'emballage peuvent être dangereux pour les enfants.
- Veillez à ce que tous les éléments d'emballage (sacs en plastique, blocs de mousse, etc.) restent éloignés des enfants.
- Le lave-linge ne doit pas être installé dans une salle de bain, dans une pièce très humide ou dans une pièce où il y a des gaz caustiques ou explosifs.
- Veillez à ce que les appareils fonctionnant avec de l'électricité et de l'eau soient branchés et raccordés par un technicien qualifié en respectant les instructions du fabricant et les réglementations de sécurité locales.
- Avant d'utiliser cet appareil, retirez tous les éléments d'emballage et toutes les vis de transport.

Sinon le lave-linge risque d'être gravement endommagé pendant le lavage des vêtements.

- Avant la première utilisation du lave-linge pour laver des vêtements, faites-le fonctionner à vide sans vêtements pendant un cycle complet.
- Les modèles de lave-linge à une seule vanne d'alimentation ne doivent être raccordés qu'à l'alimentation en eau froide. Les modèles de lave-linge à doubles vannes d'alimentation peuvent être raccordés aux alimentations en eau froide et en eau chaude.
- Votre lave-linge ne convient que pour un usage domestique et n'est conçu que pour les textiles appropriés à un lavage en machine.
- Il est interdit d'utiliser des solvants toxiques, explosifs ou inflammables. L'essence, l'alcool, etc., ne doivent pas être utilisés comme détergent. Utilisez exclusivement des lessives appropriées au lavage en machine, notamment au lavage en machine à tambour.
- Il est interdit de laver des

tapis.

- Prenez garde aux brûlures lorsque le lave-linge vidange l'eau de lavage chaude.
- Ne rajoutez jamais de l'eau manuellement pendant le lavage.
- Une fois le programme terminé, attendez deux minutes avant d'ouvrir la porte.
- Pensez à fermer immédiatement l'alimentation en eau et l'alimentation électrique après le lavage des vêtements.
- Ne grimpez pas et ne vous asseyez pas sur le panneau supérieur de l'appareil.
- Ne vous appuyez pas contre la porte de l'appareil.
- N'utilisez pas une force excessive pour fermer la porte. Si vous avez du mal à fermer la porte, vérifiez qu'il n'y a pas trop de vêtements dans l'appareil et qu'ils sont répartis uniformément.
- Ce lave-linge domestique n'est pas conçu pour être encastré.
- Précautions pendant la manipulation de l'appareil  
1. Les vis de transport doivent être réinstallées sur l'appareil par une

personne spécialisée.

2. L'eau accumulée doit être vidangée hors de l'appareil.
3. Manipulez l'appareil avec soin. Ne saisissez aucune pièce de l'appareil faisant saillie pour le soulever. La porte de

l'appareil ne doit pas être utilisée comme une poignée pendant le transport.

## Description de votre lave-linge

### Composant

- |                          |                          |
|--------------------------|--------------------------|
| 1 Bac à lessive          | 5 Fiche électrique       |
| 2 Porte                  | 6 Tuyau de vidange       |
| 3 Panneau de maintenance | 7 Compartiment à lessive |
| 4 Panneau de contrôle    |                          |

### Accessoires

- |   |
|---|
| 1 Capuchon de trou de transport           |
| 2 Capuchon de trou (optionnel)            |
| 3 Tuyau d'alimentation C                  |
| 4 Tuyau d'alimentation H (optionnel)      |
| 5 Support de tuyau de vidange (optionnel) |

## Installation du lave-linge

### Déballer le lave-linge

Déballez votre lave-linge et inspectez-le pour vérifier qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport.

Vérifiez également que toutes les pièces fournies dans le sac joint sont au complet. Si le lave-linge a été abîmé pendant le transport ou si une pièce est manquante, contactez immédiatement le distributeur local.

### Mises au rebut des éléments d'emballage

Les éléments d'emballage de cet appareil peuvent être dangereux pour les enfants. Mettez-les correctement au rebut et veillez à ce qu'ils restent hors de portée des enfants. Mettez au rebut les éléments d'emballage conformément aux réglementations locales applicables. Ne jetez pas les éléments d'emballage avec vos ordures ménagères quotidiennes.

### Retirer les vis de transport (Figure 1)

Avant d'utiliser ce lave-linge, les vis de transport doivent être retirées du dos de l'appareil. Procédez comme suit pour retirer les vis :

1. Desserrez toutes les vis avec la clé et retirez-les.
2. Bouchez les trous avec les capuchons de trou de transport.

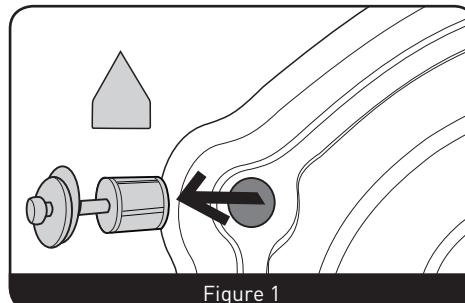


Figure 1

3. Conservez les vis de transport dans un endroit approprié pour réutilisation ultérieure.

### Choisir un emplacement

Avant d'installer le lave-linge, sélectionnez un emplacement conforme aux exigences suivantes :

- Surface rigide, sèche et horizontale (si elle n'est pas horizontale, mettez l'appareil à l'horizontale en procédant comme indiqué sur l'illustration de la section « Régler les pieds » ci-dessous).
- Non exposé à la lumière directe du soleil.
- Suffisamment aéré.
- Dans une pièce dont la température est supérieure à 0 °C.
- Éloigné des sources de chaleur, par exemple les brûleurs à gaz ou au charbon.

Veillez à ce que le lave-linge ne soit pas placé sur son cordon d'alimentation. N'installez pas le lave-linge sur un sol recouvert de tapis/moquette.

### Régler les pieds (Figure 2)

1. Lors du positionnement du lave-linge, vérifiez d'abord que les pieds sont solidement assemblés au châssis. Si ce n'est pas le cas, tournez-les dans leur position d'origine à la main ou avec la clé et serrez les écrous avec la clé.
2. Après avoir positionné le lave-linge, appuyez successivement sur les quatre

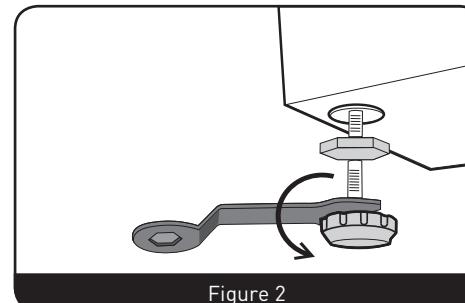


Figure 2

coins du panneau supérieur du lave-linge. Si le lave-linge n'est pas stable quand vous appuyez, il faut régler ses pieds.

3. Contrôlez le positionnement du lave-linge. Desserrez l'écrou avec la clé et tournez le pied à la main jusqu'à ce qu'il soit bien en contact avec le sol. Appuyez le pied d'une main et serrez l'écrou solidement contre le châssis de l'autre main.
4. Une fois les pieds correctement verrouillés, appuyez à nouveau sur les quatre coins pour vérifier qu'ils ont été correctement réglés. Si l'appareil est encore instable, répétez les étapes 2 et 3.
5. Placez un cylindre (par exemple une canette) sur les côtés opposés (gauche, droit, avant et arrière) du panneau supérieur du lave-linge. Si le cylindre reste immobile, le lave-linge est à l'horizontale. S'il roule, cela indique que le lave-linge n'est pas à l'horizontale. Le sens de roulement indique le côté où le sol est plus bas. Il faut alors régler à une hauteur supérieure les deux pieds de ce côté jusqu'à ce que le lave-linge soit à l'horizontale. Effectuez les étapes 1 à 3 pour mettre les pieds en contact avec le sol et serrer solidement les écrous.

### Raccorder le tuyau d'alimentation (Figure 3)

Raccordez le tuyau d'alimentation comme montré sur le schéma. Pour les modèles pourvus d'une vanne d'alimentation en

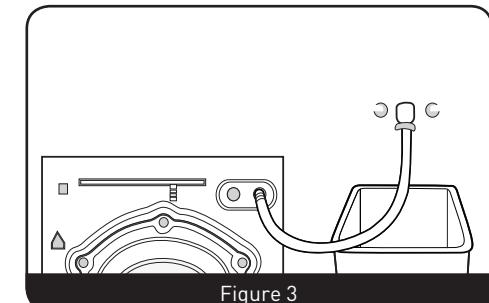


Figure 3

eau chaude, raccordez-la au robinet d'eau chaude. La consommation électrique baissera automatiquement dans certains programmes.

### Installer le tuyau d'alimentation (Figure 4)

1. Raccordez le raccord au robinet et serrez-le en tournant dans le sens horaire.
2. Raccordez le raccord coudé du tuyau d'alimentation à la vanne d'alimentation au dos du lave-linge et serrez-le fermement en tournant dans le sens horaire.

Remarques : Après avoir effectué le raccordement, s'il y a des fuites au niveau du tuyau, effectuez à nouveau la procédure de raccordement du tuyau d'alimentation. Pour l'alimentation en eau, utilisez le type de robinet le plus courant. Si le robinet est carré ou trop grand, faites-le changer par un robinet standard.

### Capuchons de trou (Figure 5)

Ces capuchons de trou servent à boucher les trous au dos du châssis.

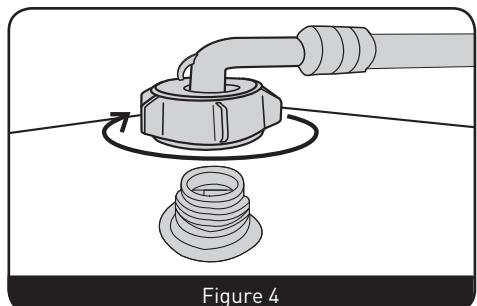


Figure 4

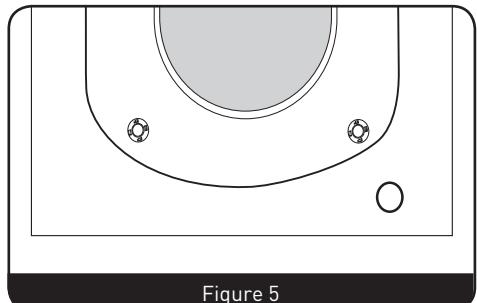


Figure 5

**Positionner le tuyau de vidange**

Le tuyau de vidange peut être positionné de deux manières différentes :

1. Placez-le à côté du trou d'évacuation d'un lavabo. (Figure 6)
2. Raccordez-le à la conduite d'évacuation d'un lavabo. (Figure 7)

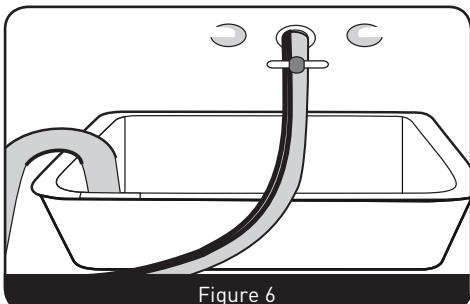


Figure 6

L'eau peut être vidangée vers le haut ou le bas. Le tuyau de vidange ne doit pas être installé à une hauteur supérieure à 100 cm et son extrémité ne doit pas être immergée dans de l'eau. (Figure 8)

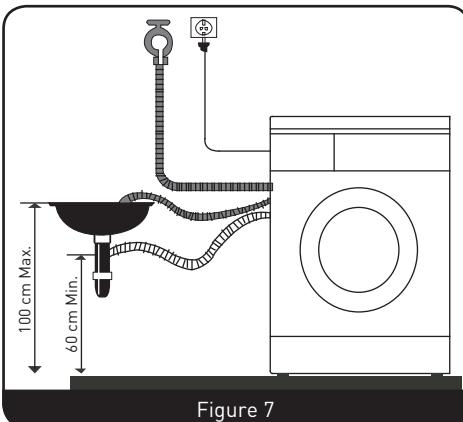


Figure 7

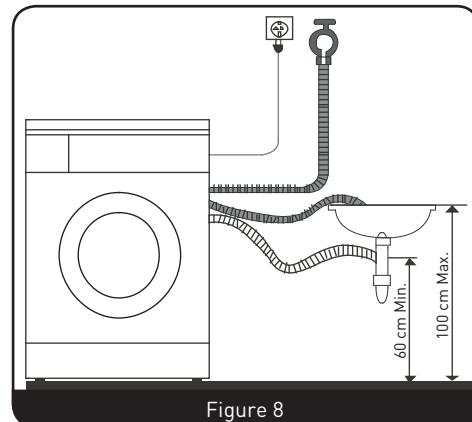
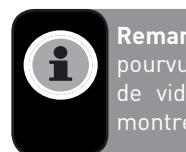


Figure 8

Positionnez correctement le tuyau de vidange pour que le sol ne soit pas endommagé par une fuite d'eau.



**Remarque :** Si l'appareil est pourvu d'un support de tuyau de vidange, installez-le comme montré sur les schémas suivants.

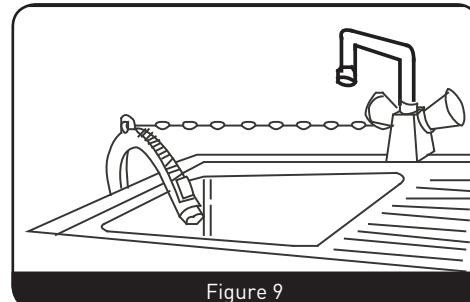


Figure 9

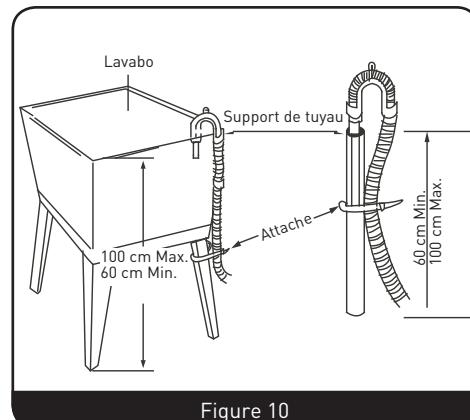


Figure 10

- Lors de l'installation du tuyau de vidange, attachez-le avec une corde. (Figure 9)
- Positionnez correctement le tuyau de vidange pour que le sol ne soit pas endommagé par une fuite d'eau.
- Si le tuyau de vidange est trop long, ne forcez pas pour l'enfoncer dans le lave-linge, car cela provoquera des bruits anormaux. (Figure 10)

**Branchements électriques**

L'intensité électrique maximale requise par l'appareil est de 10 A quand sa fonction de chauffage est utilisée, vérifiez que le réseau électrique de votre domicile (intensité, tension et câble électriques) est approprié aux exigences de charge normale des appareils électriques.

- Branchez la fiche de l'appareil dans une prise électrique correctement installée et mise à la terre.
- Vérifiez que la tension du réseau électrique de votre domicile est identique à celle spécifiée sur la plaque signalétique de l'appareil.
- La fiche électrique de l'appareil doit correspondre à la prise électrique et le châssis de l'appareil doit être correctement et réellement mis à la terre.
- N'utilisez pas de multiprise comme rallonge électrique.
- Ne branchez pas et ne débranchez pas la fiche de l'appareil avec les mains mouillées.
- Pour débrancher la fiche de l'appareil, saisissez-la fermement et tirez-la hors de la prise. Ne tirez pas avec force sur le cordon d'alimentation.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé ou présente des signes de détérioration, il doit être remplacé par un cordon d'alimentation spécial sélectionné ou acheté auprès du fabricant ou d'un centre de réparation.

**AVERTISSEMENT :**

- Cet appareil doit être correctement mis à la terre. En cas de court-circuit, la mise à la terre réduit le risque de choc électrique.
- Cet appareil est pourvu d'un cordon d'alimentation, comprenant une fiche, un brin de terre et une borne de terre.
- Le lave-linge doit être branché sur un circuit d'alimentation électrique dédié et séparé des autres appareils électriques. Sinon, le dispositif de protection électrique peut se déclencher ou le fusible peut griller.

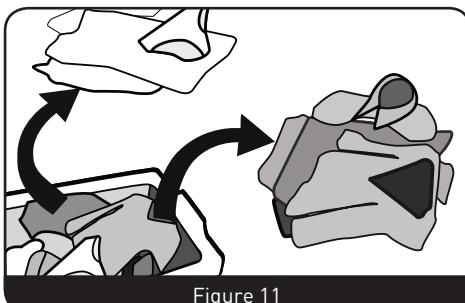


Figure 11

**Utilisation du lave-linge****Vérifications et préparatifs avant de laver des vêtements**

Lisez attentivement ces instructions d'utilisation pour éviter d'endommager les vêtements et de rencontrer des problèmes avec le lave-linge.

**Vérifiez si les premiers vêtements lavés risquent de se décolorer.** (Figure 11)

Humectez une serviette blanche avec de la lessive liquide et utilisez-la pour nettoyer une zone non visible d'un vêtement, puis vérifiez si la serviette blanche est tachée par la couleur d'origine du vêtement. Pour les écharpes et les vêtements pouvant facilement se décolorer, lavez-les préalablement séparément. Pour nettoyer les taches sur les poignets, les cols et les poches, utilisez de la lessive liquide et nettoyez-les délicatement avec une brosse. Ensuite, lavez-les dans le lave-linge pour obtenir un lavage plus complet. Pour laver les vêtements sensibles à la chaleur, respectez les indications fournies par leur étiquette. Sinon, ils risquent de se déformer ou de se décolorer.

**Gardez à l'esprit les points suivants :**

Ne mettez jamais les vêtements à laver dans l'appareil longtemps avant de les laver, car ils risquent de moisir et d'être tachés. Mettez-les dans l'appareil uniquement au moment où vous voulez les laver.

Les vêtements peuvent également se décolorer ou se déformer s'ils ne sont pas lavés conformément à la température de lavage spécifiée.

**Vêtements ne pouvant pas être lavés dans un lave-linge**

Vêtements pouvant se déformer s'ils sont trempés dans de l'eau : cravates, gilets, costumes, vestes, etc., peuvent se froisser fortement s'ils sont

trempés dans de l'eau ; les vêtements décolorés, tels que les textiles multifibres en fibres artificielles, etc.

Les vêtements plissés, embossés, etc., peuvent se déformer s'ils sont trempés dans de l'eau. Outre le coton et la laine, la soie plissée et les articles/décorations en fourrure peuvent aussi facilement se déformer. Les vêtements avec des décorations, les robes longues, les vêtements traditionnels, etc., peuvent facilement se décolorer.

Ne lavez pas en machine les vêtements ne comportant pas d'étiquette de composition ni d'instructions de lavage.

Ne lavez pas les vêtements tachés par des substances chimiques, par exemple de l'essence, du pétrole, du benzène, du diluant pour peinture ou de l'alcool.

**Remarques importantes concernant les lessives**

La lessive en poudre, la lessive à mousse réduite, la lessive en poudre spéciale pour lave-linge à tambour doivent être utilisées selon les types de fibre (coton, fibre synthétique, lainage, tissu délicat), les couleurs, les températures de lavage, les degrés de saleté et les types de vêtements. Sinon, un excès de bulles peut être généré et déborder par le bac à lessive, ce qui peut provoquer un accident.

La javel est une substance alcaline qui peut endommager les vêtements, c'est pourquoi il est conseillé d'en utiliser le moins possible.

Les lessives en poudre peuvent facilement laisser des résidus sur les vêtements et une mauvaise odeur, les vêtements doivent donc être suffisamment rincés.

S'il y a trop de lessive ou si la température de l'eau est trop basse, la lessive ne pourra pas facilement se dissoudre complètement. Il peut alors en rester sur les vêtements, dans les tuyaux et dans l'appareil, ce qui peut polluer d'autres vêtements.

Le lavage doit être programmé en fonction du poids de vêtements, de leur degré de

saleté, de la dureté de l'eau locale et des recommandations des fabricants de lessive. Consultez le fournisseur d'eau si vous ne connaissez pas la dureté de l'eau.



**Remarque :** Conservez les lessives et additifs dans un endroit sûr, sec et hors de portée des enfants

**Sortez tous les objets se trouvant dans les poches.** (Figure 12)

Inspectez toutes les poches des vêtements à laver, enlevez tous les objets rigides (par exemple les décorations et les pièces de monnaie), sinon le lave-linge risque d'être endommagé ou de ne pas fonctionner normalement.

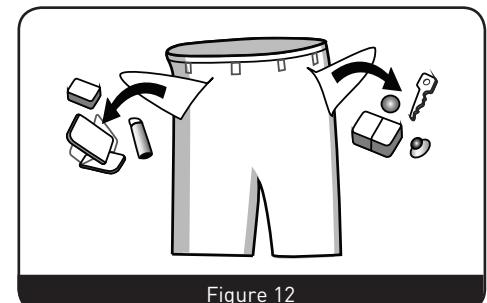


Figure 12

**Triez les vêtements à laver en fonction de leurs caractéristiques :**

Symboles des étiquettes d'entretien : Les vêtements à laver doivent être triés selon qu'ils sont en coton, en fibres mélangées, en fibre synthétique, en soie, en laine ou en fibre artificielle.

Couleur : Blanc et couleurs doivent être séparés. Tous les articles de couleur doivent être lavés séparément.

Taille : Les articles de différentes tailles peuvent être lavés ensemble pour accroître l'efficacité de lavage.

**Fragilité :** Les articles délicats doivent être lavés séparément. Les articles en pure laine neuves, les rideaux et les articles en soie doivent être lavés avec le programme délicat. Lisez les étiquettes de tous les articles à laver.

Les vêtements doivent être triés avant d'être mis dans le lave-linge. Retirer les crochets/anneaux des rideaux avant de laver les rideaux.

Les décorations des vêtements peuvent endommager le lave-linge. Retournez les vêtements comportant des boutons ou des broderies avant de les laver.

#### Laver des vêtements comportant des fermetures :

Fermez/accrochez les fermetures à glissière, les boutons et les crochets. Les bandes et rubans non fixes doivent être attachés ensemble.

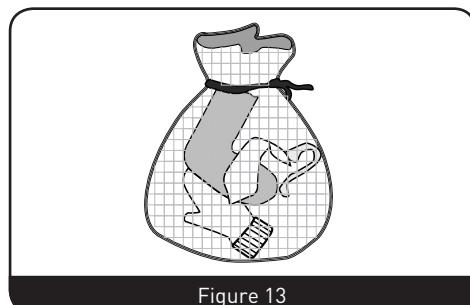


Figure 13

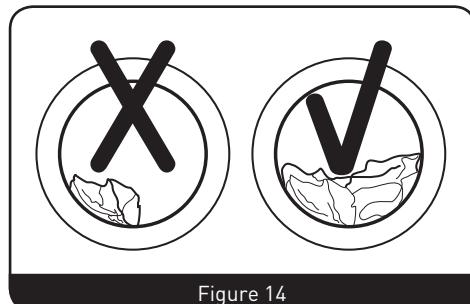


Figure 14



- Il est conseillé de mettre les soutiens-gorges dans des taies d'oreiller fermées par un zip ou des boutons pour éviter que leur armature métallique ne sorte dans le tambour et n'endommage l'appareil.
- Les textiles très délicats, par exemple les rideaux en dentelle et les petits articles (bas/collants, mouchoirs, cravates, etc.) doivent être placés dans un filet à cordon pour être lavés. (Figure 13)
- Lors du lavage de vêtements grands et lourds (par exemple les serviettes-éponges, jeans, vestes rembourrées, etc.), ils peuvent fortement déséquilibrer l'appareil et le décentrer. Il est donc conseillé d'ajouter un ou deux vêtements à laver en plus pour que l'essorage soit plus doux. (Figure 14)

#### Enlever les poussières, taches et poils d'animaux des vêtements.

La friction entre les poussières, taches et vêtements peut abîmer les vêtements et réduire l'efficacité de lavage.

#### Protéger la peau des bébés

Les articles pour bébé (vêtements et serviettes pour bébé), y compris les bavoirs, doivent être lavés séparément.

S'ils sont lavés avec des vêtements pour adultes, ils peuvent être infectés. La durée de rinçage doit être prolongée pour que le rinçage soit complet et qu'il ne reste pas de résidu de lessive.

Il est conseillé que les articles facilement tachés (par exemple les chaussettes blanches, les cols, les poignets, etc.) soient lavés à la main avant d'être mis dans le lave-linge pour obtenir un lavage plus poussé.

Utilisez de la lessive liquide ou en poudre. Si vous utilisez du savon, il peut rester des résidus de savon dans les interstices des vêtements.

#### Vérifiez la capacité de lavage :

Ne remplissez pas excessivement l'appareil, sinon cela peut nuire à l'efficacité de lavage. Vérifiez la capacité de lavage maximale avec le tableau suivant.

Type de fibre	Capacité maximale
	8,0 kg
Coton	8,0 kg
Synthétique	4,0 kg
Laine	2,0 kg
Délicat	2,5 kg

#### Les vêtements boulochant facilement doivent être retournés pour le lavage

Les vêtements boulochant facilement doivent être lavés séparément, sinon les autres articles peuvent être salis par les poussières et fibres, etc. Il est préférable de laver les vêtements noirs et les vêtements en coton séparément, car ils peuvent être salis par les fibres des vêtements d'autres couleurs s'ils sont lavés ensemble. Vérifiez avant le lavage.

#### Le lave-linge ne convient pas pour laver des matières imperméables (combinaisons de ski, rideaux, etc.).

Il est préférable de ne pas laver en machine les articles constitués de fibres que l'eau peut difficilement imprégner (par exemple les vêtements et coussins imperméables). Sinon, il y aura des projections d'eau ou des vibrations anormales pendant le rinçage et l'essorage et les vêtements risquent d'être endommagés. (par exemple les imperméables, parapluies, combinaisons de ski, housses de voiture, sacs de couchage, etc.)

#### Précautions pendant l'essorage

Essorage des vêtements normaux : L'eau des vêtements est évacuée par le trou de vidange.

Essorage des vêtements et des articles en fibre imperméables :

Pendant l'essorage normal, l'eau des vêtements et articles imperméables ne peut pas être évacuée quand l'eau de lavage est concentrée dans une direction, ce qui décentre trop l'appareil et le fait vibrer ou bouger.

#### Démarrage rapide

- Installez le lave-linge.  
↓
- Ouvrez la porte et mettez le linge dans l'appareil.  
↓
- Mettez la lessive.  
↓
- Refermez la porte.  
↓
- Placez en bas (suspendez) le tuyau de vidange.  
↓
- Ouvrez le robinet d'alimentation en eau.  
↓
- Branchez l'appareil dans une prise électrique.  
↓
- Appuyez sur la touche Marche/Arrêt.  
↓
- Sélectionnez le programme désiré.  
↓
- Appuyez sur la touche Démarrer/Pause.

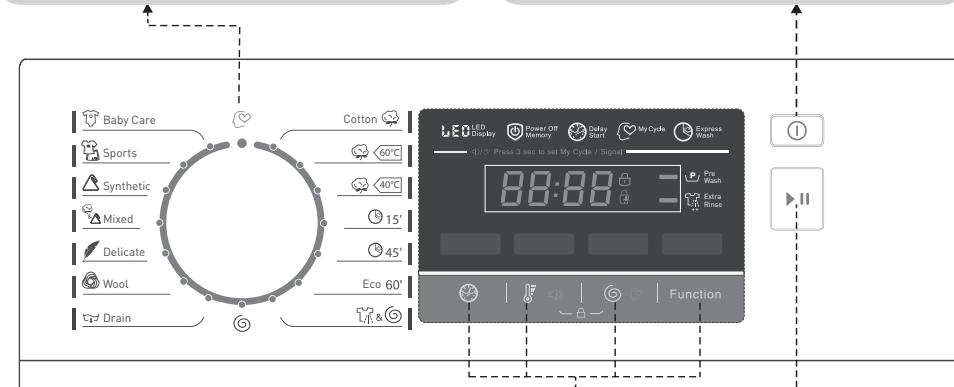
Remarques concernant la fin du lavage :

- Une fois le lavage terminé, le lave-linge sonne.
- Fermez le robinet d'alimentation en eau.
- Appuyez sur la touche Marche/Arrêt et débranchez la fiche de l'appareil de la prise électrique.

## Description du panneau de contrôle

### Programme

Les différents programmes facilitent l'utilisation et le lavage des vêtements.



### Vitesse

1200 : 0-400-600-800-1000-1200  
1400 : 0-400-600-800-1000-1200-1400

### Sélection du programme

Appuyez plusieurs fois sur la touche pour régler le délai, la température, la vitesse, etc.

### Démarrer/Pause

Appuyez pour démarrer le cycle de lavage ou le mettre en pause.



### Remarque :

- L'illustration du panneau de contrôle n'est fournie qu'à titre indicatif, reportez-vous au produit réel.
- Le panneau de contrôle peut être modifié sans préavis.

## Laver des vêtements pour la première fois

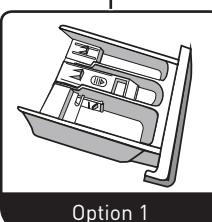
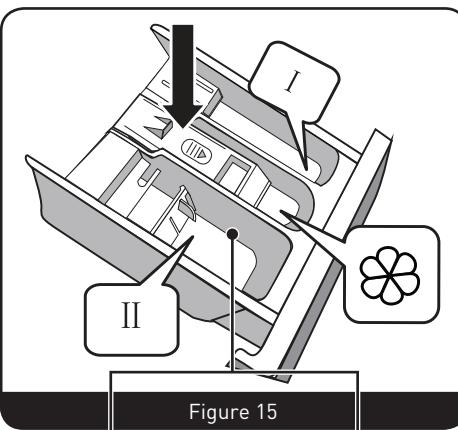
Avant la première utilisation du lave-linge pour laver des vêtements, faites-le fonctionner à vide sans vêtement pendant un cycle complet comme suit :

- Branchez l'appareil dans une prise électrique et raccordez-le à l'alimentation en eau.
  - Mettez un peu de lessive dans le bac et fermez-le.
  - Appuyez sur la touche Marche/Arrêt.
  - Appuyez sur la touche Démarrer/Pause.
- Le bac à lessive est compartimenté comme suit : (Figure 15)

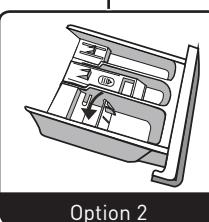
I : Lessive de prélavage

II : Lessive de lavage

⊗ Additif de lavage, par exemple un adoucissant ou un détachant textile.



Option 1



Option 2

### Remarque :

- Il est conseillé de diluer les additifs et les lessives en poudre ou liquides dans un peu d'eau avant de les mettre dans l'appareil pour éviter que le bac à lessive ne se bouche et que l'eau ne déborde.
- Choisissez un type de lessive approprié aux différentes températures de lavage afin d'obtenir les meilleures performances de lavage tout en minimisant les consommations d'eau et d'électricité.

**Démarrer le lave-linge**

Branchez l'appareil dans une prise électrique. Vérifiez que les tuyaux d'eau sont correctement raccordés. Ouvrez complètement le robinet d'eau.

Mettez les vêtements à laver dans l'appareil et mettez la lessive et le détachant. Puis appuyez sur la touche Marche/Arrêt, sélectionnez le programme et les fonctions appropriés, puis appuyez sur la touche Démarrer/Pause.

**Selectionner le programme**

Le programme de lavage approprié doit être sélectionné en fonction des degrés de saleté, types et quantités de vêtements à laver en prenant en compte le tableau des températures de lavage suivant.

90 °C	Lin ou coton blanc uni très sale (par exemple : nappes de table basse ou de table à manger, serviettes, linges de lit)
60 °C	Articles en coton, lin ou fibre synthétique de couleur moyennement sales présentant un certain degré de décoloration (par exemple : les chemises, les pyjamas). Lin blanc uni légèrement sale.
40 °C, 30 °C, 20 °C, Eau froide	Articles normalement sales (par exemple : les lainages et les synthétiques)

Tout d'abord, tournez le bouton rotatif pour sélectionner le programme approprié aux types de textiles.

Puis, sélectionnez la température appropriée en fonction du degré de saleté. Généralement, plus la température est élevée, plus la consommation électrique est importante.

Enfin, sélectionnez la vitesse d'essorage appropriée. Plus la vitesse d'essorage est élevée, plus les textiles essorés seront secs, mais plus l'appareil sera bruyant, plus la surface des textiles délicats sera froissée et plus la durée de vie du lave-linge sera réduite.

**REMARQUE IMPORTANTE :**

- Pour protéger les vêtements, une vitesse d'essorage basse doit être sélectionnée pour les textiles délicats.

**Laine**

Ce programme convient pour laver rapidement les articles en laine dont l'étiquette indique « Lavage en machine ».

Sélectionnez la température de lavage appropriée conformément aux étiquettes des articles à laver. De plus, une lessive appropriée aux lainages doit être utilisée.

**Vidange Seule**

Programme comprenant uniquement la vidange.

**Essorage Seul**

Programme comprenant uniquement l'essorage. L'eau savonneuse ou l'eau de rinçage doit être vidangée avant l'essorage.

**Rinçage et Essorage**

Programme comprenant le rinçage et l'essorage.

**Mon Programme**

Appuyez sur la touche Vitesse pendant 3 s pour entrer dans la procédure de réglage de votre programme personnalisé. Ce mode est par défaut réglé sur le programme coton.

**Les principales fonctions peuvent être sélectionnées comme suit :****Prélavage**

La fonction prélavage fournit un lavage supplémentaire avant le cycle de lavage principal.

**Lavage Express**

Cette fonction permet de réduire la durée de lavage.

**Rinçage Plus**

Cette fonction ajoute un rinçage supplémentaire du linge quand elle est sélectionnée.

**Départ Différé**

Cette touche permet de régler le départ différé sur un délai compris entre 0 et 24 h.

Régler le départ différé :

- Choisissez un programme.
- Appuyez sur la touche Départ Différé pour sélectionner le délai.
- Appuyez sur la touche Démarrer/Pause pour démarrer le départ différé.

Le programme de lavage principal dépend des types de vêtements à laver, comme suit :

**Coton**

Ce programme convient pour laver les vêtements d'usage quotidien. La durée de lavage est plutôt longue et l'intensité de lavage assez élevée. Ce programme est recommandé pour laver les articles en coton d'usage quotidien, par exemple le linge de lit, les housses de couette, les taies d'oreiller, les peignoirs, les sous-vêtements, etc.

**Coton 60/40**

Ce programme convient pour laver les vêtements d'usage quotidien. La durée de lavage est plutôt longue et l'intensité de lavage assez élevée. La température par défaut est 60 °C / 40 °C.

**Express 15'**

Ce programme convient pour laver des articles peu nombreux et peu sales en 15 minutes.

**Rapide 45'**

Ce programme convient pour laver rapidement des articles peu nombreux et peu sales.

**ECO 60'**

Ce programme convient pour laver des vêtements peu nombreux et légèrement sales, la température de lavage maximale est limitée à 30 °C pour économiser de l'électricité.

**Bébé**

Ce programme convient pour laver les vêtements pour bébé. Il nettoie et rince mieux les vêtements afin de protéger la peau des bébés.

**Sports**

Ce programme convient pour laver les vêtements de sport.

**Synthétique**

Ce programme convient pour laver les vêtements plutôt délicats. Le programme est plus court que ceux pour le coton et l'intensité de lavage est assez douce. Il est recommandé pour laver les articles synthétiques, par exemple les chemises, les manteaux et les textiles mélangés. Il convient aussi pour les rideaux et les textiles en dentelle. Lors du lavage de textiles tricotés, la quantité de lessive doit être réduite à cause de leur structure moins dense entraînant une formation accrue de mousse.

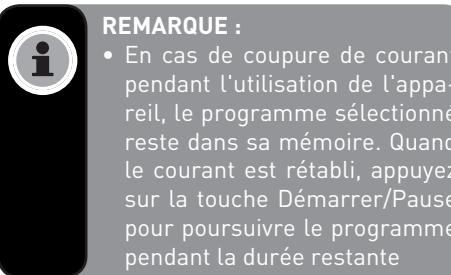
**Mixte**

Ce programme convient pour laver les vêtements résistants nécessitant un lavage plus long et plus intense. Il convient pour les articles d'usage quotidien en coton, par exemple les draps de lit, les peignoirs, les taies d'oreiller, les sous-vêtements.

**Délicat**

Ce programme convient pour laver les vêtements délicats. Le lavage est plus doux et la vitesse d'essorage est plus basse que le programme « Synthétique ». Il est recommandé pour les articles devant être lavés avec douceur.

Annuler le départ différé : Appuyez sur la touche Départ Différé jusqu'à ce que l'écran affiche « OH ». Appuyez sur cette touche avant de démarrer le programme. Si le programme a déjà démarré, appuyez sur la touche Marche/Arrêt.



#### Verrou enfant

Vous pouvez activer cette fonction pour éviter qu'un programme de lavage ne puisse pas se dérouler normalement à cause de mauvaises manipulations par un enfant pendant le programme. Cette fonction désactive tous les boutons/touches à l'exception de la touche Marche/Arrêt qui permet toujours d'éteindre l'appareil. L'appareil conserve en mémoire l'activation du verrou enfant et le programme réglé s'il est éteint et rallumé en appuyant sur la touche Marche/Arrêt.

Appuyez simultanément pendant 3 secondes sur les touches « Temp » et « Vitesse » quand un programme est en cours, l'appareil sonne et tous les boutons/touches sont verrouillés à l'exception de la touche marche/arrêt. Appuyez à nouveau simultanément pendant 3 secondes sur ces deux touches, l'appareil sonne et les touches/boutons sont déverrouillés. En cas de coupure de courant, le verrou enfant est désactivé quand le courant est rétabli. Le verrou enfant ne peut pas être désactivé tant que tous les programmes sélectionnés ne sont pas terminés.

#### Mémoire hors tension

Pour faciliter l'utilisation, l'appareil conserve en mémoire le dernier programme/fonction de lavage sélectionné par l'utilisateur. Lors de l'utilisation suivante, l'appareil propose automatiquement le programme/fonction en mémoire.

#### Désactiver la sonnerie

Ceci est une fonction complémentaire de contrôle de la sonnerie de votre appareil. Après la désactivation de la sonnerie, l'appareil ne sonne plus.

Après avoir allumé l'appareil, appuyez sur la touche « Temp » pendant 3 s, l'appareil sonne une fois, puis la sonnerie est désactivée. Pour réactiver la sonnerie, appuyez à nouveau pendant 3 s sur la touche « Temp ». Le réglage est conservé jusqu'au changement du réglage.

Avertissement : Une fois la sonnerie désactivée, toutes les alertes sonores de l'appareil sont désactivées.

#### Fonction d'élimination de la mousse

Fonction de contrôle de la mousse : Une mousse trop abondante se forme en cas de surdosage de la lessive, ce qui nuit à l'efficacité de lavage et de rinçage. Cette fonction contrôle automatiquement la quantité de mousse. Si une quantité de mousse excessive est détectée, un programme d'élimination de la mousse est automatiquement ajouté.

#### Tableau des programmes de lavage

Description \ Programme	Charge (kg)	Bac à lessive			Départ Différé	Rincage Plus	Prélavage	Temp. par défaut (°C)	Durée par défaut (minutes)	Vitesse par défaut (tours/minute)						
		Compartiment														
		I	II	à adoucissant												
Coton	8,0	○	●	○	○	○	○	40	2 : 40	800						
Coton 60 °C	8,0	×	●	○	○	○	×	60	3 : 25	1 400						
Coton 40 °C	8,0	×	●	○	○	○	×	40	3 : 25	1 400						
Express 15'	2,0	×	●	○	○	×	×	Froid	0 : 15	800						
Rapide 45'	2,0	○	●	○	○	○	○	40	0 : 45	800						
ECO 60'	2,0	○	●	○	○	○	○	Froid	1 : 00	800						
Rinçage et Essorage	8,0	×	×	○	○	×	×	-	0 : 31	1 000						
Essorage Seul	8,0	×	×	×	○	×	×	-	0 : 14	1 000						
Vidange Seule	-	×	×	×	○	×	×	-	0 : 01	-						
Laine	2,0	×	●	○	○	○	×	40	1 : 06	400						
Délicat	2,5	×	●	○	○	○	×	30	1 : 00	600						
Mixte	8,0	○	●	○	○	○	○	40	1 : 13	1 000						
Synthétique	4,0	○	●	○	○	○	○	40	1 : 40	800						
Sports	4,0	○	●	○	○	○	○	40	1 : 19	800						
Bébé	4,0	○	●	○	○	○	○	60	1 : 39	1 000						

**La classe énergétique est A+++**

**Programme de test énergétique : Coton 60/40 °C ;**

**Vitesse : la plus rapide ; Tous les autres paramètres par défaut.**

Pour les lave-linge d'une capacité nominale de 6,0/7,0/8,0 kg, la demi-charge est respectivement de 3,0/3,5/4,0 kg.

« Coton 60° » et « Coton 40° » sont les programmes de lavage standard auxquels se rapportent les informations fournies sur l'étiquette et la fiche produit. Ces programmes sont conçus pour nettoyer du linge en coton normalement sale. Ce sont les programmes les plus efficaces en termes de consommations combinées d'énergie et d'eau pour laver ce type de linge en coton. La température réelle de l'eau peut différer de celle déclarée pour le cycle.

● signifie Obligatoire

○ signifie Optionnel

✗ signifie Non nécessaire



## Nettoyage et entretien

Avant de commencer l'entretien de votre appareil, débranchez sa fiche de la prise électrique ou coupez l'alimentation électrique, et fermez le robinet d'eau.



### AVERTISSEMENT :

- Il est interdit d'utiliser des solvants, car ils peuvent détériorer le lave-linge et générer des gaz toxiques potentiellement explosifs.
- Ne pulvérisez jamais d'eau sur le lave-linge pour le nettoyer.
- Il est interdit d'utiliser des détergents contenant du PCMX pour nettoyer le lave-linge.

## Nettoyage et entretien du châssis du lave-linge

- L'entretien correct du lave-linge permet de prolonger sa durée de vie. Ses surfaces peuvent être nettoyées avec du détergent neutre non abrasif dilué, si nécessaire. En cas de débordement d'eau, essuyez-la immédiatement avec une serpillière. Aucun objet coupant/pointu ne doit percer le châssis.

tement avec une serpillière. Aucun objet coupant/pointu ne doit percer le châssis.



### REMARQUE :

- l'acide formique, les solvants dilués en contenant et les produits similaires sont interdits.

## Nettoyer le tambour interne

- La rouille laissée dans le tambour par les articles métalliques doit être enlevée immédiatement avec du détergent non chloré.
- N'utilisez jamais de laine d'acier.

## Traitement d'un lave-linge ayant gelé

Si la température descend sous zéro et que votre lave-linge gèle, vous pouvez procéder comme suit :

- Débranchez le lave-linge de la prise électrique.
- Rincez le robinet avec de l'eau chaude pour débloquer le tuyau d'alimentation en eau.
- Démontez le tuyau d'alimentation en eau et trempez-le dans de l'eau chaude.
- Versez de l'eau chaude dans le tambour et attendez 10 minutes.

5. Rebranchez le tuyau d'alimentation en eau sur le robinet et vérifiez que l'eau peut entrer et sortir normalement du tuyau.



### REMARQUE :

- lors de la réutilisation du lave-linge, vérifiez que la température ambiante est supérieure à 0 °C.

## Mesures de protection contre le gel

Si votre lave-linge se trouve dans une pièce où il peut geler, videz complètement l'eau restant dans les tuyaux de vidange et d'alimentation.

Évacuer l'eau restante du tuyau d'alimentation :

- Fermez le robinet.
- Dévissez le tuyau d'alimentation du robinet et placez son extrémité dans un récipient. (Figure 16)
- Démarrez n'importe quel programme à l'exception des programmes Lavage et Vidange. L'eau est évacuée hors du tuyau d'alimentation (s'il y en a) dans les 40 s environ.
- Raccordez à nouveau le tuyau d'alimentation au robinet.

Évacuer l'eau restante de la pompe de vidange.

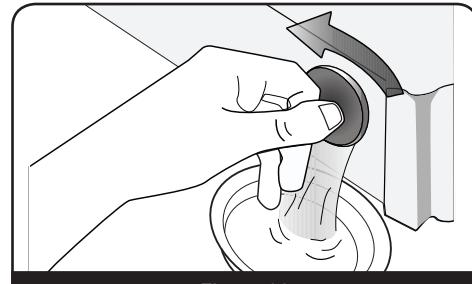


Figure 16



### AVERTISSEMENT :

- Pour éviter des brûlures, cela ne doit être fait qu'après que l'eau chaude dans l'appareil ait refroidi.

## Nettoyer les compartiments et le bac à lessive

Nettoyez les compartiments et le bac à lessive.

- Appuyez sur la flèche du couvercle à adoucissant dans le bac. (Figure 17)
- Relevez le clip et sortez le couvercle à adoucissant, puis lavez tous les compartiments avec de l'eau. (Figure 18)
- Réinsérez le couvercle et fermez le bac. (Figure 19)

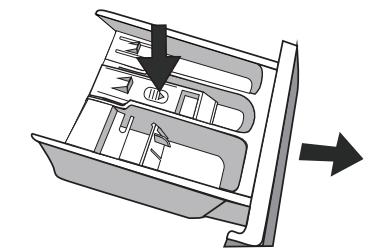


Figure 17

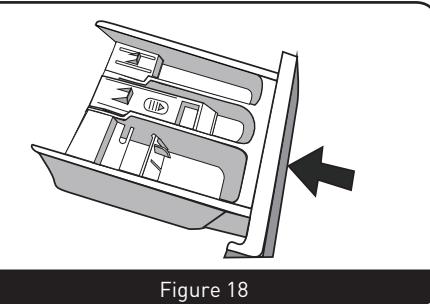


Figure 18

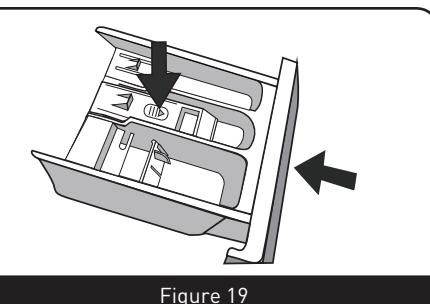


Figure 19

### Nettoyer les filtres d'alimentation

Les filtres d'alimentation doivent être nettoyés s'il n'y a pas d'eau ou peu d'eau qui rentre dans l'appareil quand le robinet est ouvert.

Nettoyer le filtre de robinet : (Figure 20)

1. Fermez le robinet.
2. Sélectionnez n'importe quel programme autre que « Lavage » ou « Drainage ».
3. Appuyez sur la touche Démarrer/Pause et faites fonctionner le programme pendant 40 s environ.
4. Retirez le tuyau d'alimentation du robinet.
5. Nettoyez le filtre avec de l'eau.
6. Rebranchez le tuyau d'alimentation.

Nettoyer le filtre du lave-linge :

1. Dévissez le tuyau d'alimentation au dos de l'appareil. (Figure 21)

2. Sortez le filtre avec une pince à long bec, lavez-le, puis réinstallez-le. (Figure 22)

3. Rebranchez le tuyau d'alimentation.

4. Ouvrez le robinet et vérifiez qu'il n'y a pas de fuite d'eau.

5. Fermez le robinet.

### AVERTISSEMENT :

- Avant de nettoyer l'appareil, débranchez sa fiche de la prise électrique pour éviter un choc électrique.
- Après avoir utilisé le lave-linge, débranchez sa fiche de la prise électrique et fermez complètement sa porte pour éviter que les enfants ne se pincent les doigts.

### REMARQUE :

- Généralement, le filtre du robinet est lavé en premier et le filtre de l'appareil est lavé en second. Si vous ne nettoyez que le filtre de l'appareil, vous devez également effectuer les étapes 1~3 de la procédure de nettoyage du filtre de robinet.

### Enlever les matières étrangères

Filtre de la pompe de vidange : Le filtre de la pompe de vidange filtre les fibres et les petites matières étrangères libérées par le linge.

Nettoyez-le régulièrement pour garantir le fonctionnement normal du lave-linge.

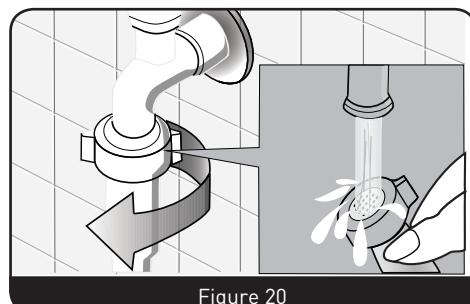


Figure 20

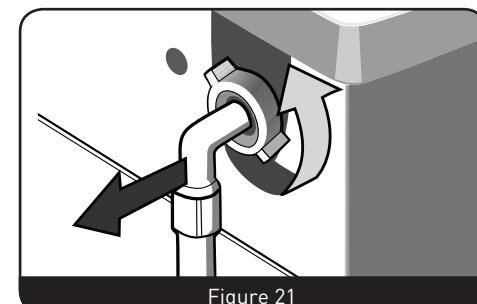


Figure 21

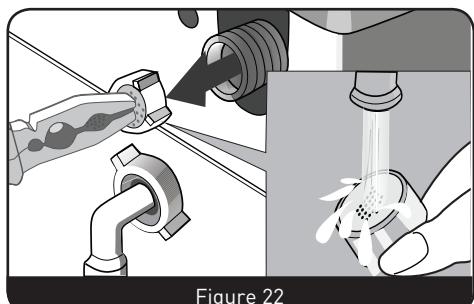


Figure 22

**AVERTISSEMENT :**

- Selon le degré de saleté du linge lavé et la fréquence de lavage, vous devez inspecter et nettoyer le filtre plus ou moins souvent.
- La pompe doit être inspectée si l'appareil ne se vide pas et/ou n'essore pas ou si l'appareil génère un bruit anormal pendant la vidange dû à de petits objets bloquant la pompe (par exemple des épingles à nourrice, des pièces de monnaie, etc.).

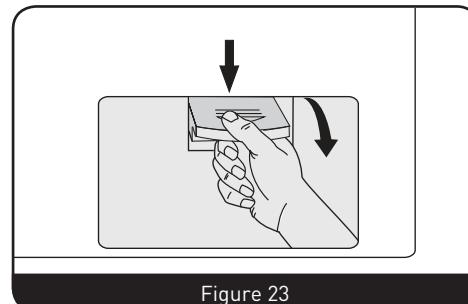


Figure 23

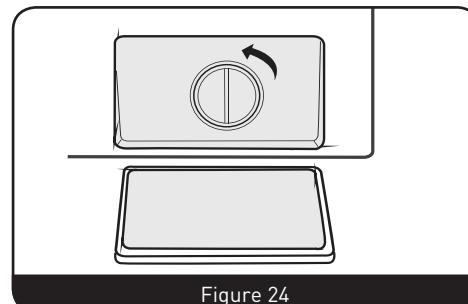


Figure 24

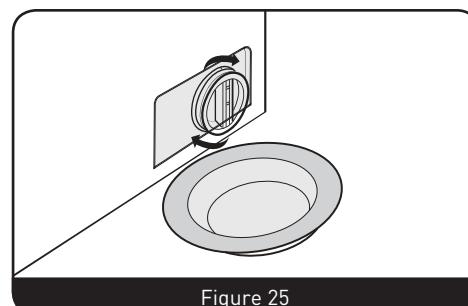


Figure 25

Utilisez le panneau de service comme suit :

- Après avoir débranché l'appareil de la prise électrique, ouvrez manuellement le couvercle de filtre. (Figure 23)
- Tournez le filtre vers le bas comme montré sur l'image et sortez les saletés. (Figure 24)
- Réinsérez chaque pièce après avoir enlevé les saletés. (Figure 25)

**AVERTISSEMENT :**

- Quand l'appareil est cours d'utilisation et selon le programme sélectionné, il peut y avoir de l'eau chaude dans la pompe. Ne retirez jamais le couvercle de la pompe pendant un cycle de lavage. Attendez toujours que l'appareil ait terminé le cycle et soit vide. Lors du réassemblage du couvercle, veillez à ce qu'il soit bien étanche.

**Dépannage**

Problèmes	Causes	Solutions
Le lave-linge ne démarre pas.		<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez que sa porte est complètement fermée.</li> <li>Vérifiez que sa fiche est correctement insérée.</li> <li>Vérifiez que le robinet d'alimentation en eau est ouvert.</li> <li>Vérifiez que la touche Démarrer/Pause est appuyée.</li> <li>Vérifiez que la touche Marche/Arrêt est appuyée.</li> </ul>
Impossible d'ouvrir la porte.	Le dispositif de protection de l'appareil est activé.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Débranchez l'appareil de la prise électrique.</li> </ul>
Problème de chauffe.	La thermistance CTN est endommagée et l'élément chauffant est usagé.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vous pouvez laver normalement les vêtements, vous ne pouvez juste plus les laver à l'eau chaude.</li> <li>Contactez rapidement le centre du service après-vente.</li> </ul>
Il y a une fuite d'eau.	Le raccordement entre le tuyau d'alimentation ou le tuyau de vidange et le robinet ou le lave-linge n'est pas hermétique. La conduite d'évacuation de l'eau de la pièce est bouchée.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Inspectez et serrez les tuyaux d'eau.</li> <li>Nettoyez le tuyau de vidange et demandez à un spécialiste de le réparer si nécessaire.</li> </ul>
L'eau déborde par le dessous de l'appareil.	Le tuyau d'alimentation n'est pas correctement raccordé. Le tuyau de vidange fuit.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Raccordez le tuyau d'alimentation.</li> <li>Changez le tuyau de vidange.</li> </ul>
L'indicateur ou l'écran n'est pas allumé.	L'appareil est débranché de la prise électrique. Le circuit imprimé est défectueux. Il y a un problème de connexion.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez si l'alimentation électrique est coupée et si la fiche électrique est correctement branchée.</li> <li>Si ce n'est pas le cas, contactez l'assistance technique.</li> </ul>
Il y a des résidus de détergent dans le bac. Le lavage n'est pas efficace.	La lessive en poudre est humide ou agglomérée.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Nettoyez et essuyez le bac.</li> <li>Utilisez de la lessive liquide ou une lessive spéciale pour lave-linge à tambour.</li> </ul>
Le lavage n'est pas efficace.	Les vêtements sont trop sales. La quantité de lessive est insuffisante.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Selectionnez un programme approprié.</li> <li>Ajoutez une quantité de lessive appropriée en respectant les instructions du paquet de lessive.</li> </ul>

Problèmes	Causes	Solutions
Il y a des bruits inhabituels ou beaucoup de vibrations.		<ul style="list-style-type: none"> <li>Vérifiez que les vis de blocage ont été retirées.</li> <li>Vérifiez que le châssis a été installé sur un sol rigide et horizontal.</li> <li>Vérifiez qu'il n'y a pas de barrettes ni d'autres articles métalliques dans l'appareil.</li> <li>Vérifiez que les pieds du lave-linge sont bien réglés pour l'appareil soit à l'horizontale.</li> </ul>

## Messages d'erreur

Affichage LED	Description	Cause	Solution
<b>E30</b>	Problème de verrouillage de la porte.	La porte n'est pas correctement verrouillée.	Redémarrez l'appareil après avoir fermé la porte.
Contactez l'assistance technique si le problème persiste.			
<b>E10</b>	Problème d'injection d'eau pendant le lavage.	Le robinet n'est pas ouvert ou le débit d'eau est insuffisant. Le filtre de la vanne d'alimentation est bouché. Le tuyau d'alimentation est tordu. Il n'y a pas d'alimentation en eau.	Ouvrez le robinet ou attendez que l'alimentation en eau redienne normale. Contrôlez le filtre de la vanne d'alimentation. Redressez le tuyau d'eau. Contrôlez les autres robinets de la pièce.
Contactez l'assistance technique si le problème persiste.			
<b>E21</b>	Il y a un problème de vidange pendant le lavage.	Le tuyau de vidange est bouché ou tordu. La pompe de vidange est encrassée.	Nettoyez et redressez le tuyau de vidange. Nettoyez le filtre de la pompe de vidange.
Contactez l'assistance technique si le problème persiste.			
Contactez l'assistance technique s'il y a un autre problème.			

Lavage normal		Lavage à la main		Blanchiment autorisé		Chlorage autorisé		Séchage en machine. Température moyenne (max. 150 °C)
Lavage doux		Lavage à chaud (max. 40 °C)		Lavage interdit		Blanchiment interdit		Chlorage interdit
								Séchage en machine. Température basse (max. 110 °C)

Repassage autorisé		Repassage à basse température (max. 110 °C)		Nettoyage à sec autorisé		Nettoyage à sec, processus normal tout solvant		Séchage en machine normal		Séchage par égouttage
Repassage interdit		Repassage à température moyenne (max. 150 °C)		Nettoyage à sec interdit		Nettoyage à sec, processus normal uniquement aux hydrocarbures		Séchage à plat		Séchage sur fil/suspendu

Repassage avec tissu		Sécher après lavage		Séchage en machine doux						
Repassage à la vapeur		Séchage sur fil à l'ombre		Séchage en machine interdit		Séchage sur fil		Essorage interdit		Lavage en machine interdit



### MISE EN GARDE CONCERNANT L'ÉLECTRICITÉ :

Pour éviter un incendie, un choc électrique ou un autre accident, respectez les exigences suivantes :

- Utilisez exclusivement une prise électrique fournissant une tension correspondant à celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil. Si vous n'êtes pas sûr de la tension de votre réseau électrique, contactez le fournisseur d'électricité.
- Lors de l'utilisation de la fonction de chauffage, l'intensité électrique maximale dans le lave-linge atteint 10 A. Vous devez vérifier que les éléments du circuit d'alimentation électrique (tension, intensité, câbles) sont adaptés à la charge électrique normale de l'appareil.
- Protégez correctement le cordon d'alimentation. Le cordon d'alimentation doit être positionné en sorte d'éviter qu'une personne ne trébuche dessus ou qu'il ne soit endommagé. Il faut faire particulièrement attention à la prise électrique. Son emplacement doit être soigneusement choisi pour permettre de brancher/débrancher facilement la fiche de l'appareil dans la prise.
- Ne mettez pas la prise murale en surcharge et n'utilisez pas de rallonge électrique. La mise en surcharge des câbles électriques peut provoquer un incendie et un choc électrique. Ne débranchez pas la fiche de l'appareil avec les mains mouillées.
- Pour garantir la sécurité, la fiche de l'appareil doit être insérée dans une prise à trois bornes et mise à la terre. Inspectez et vérifiez soigneusement que votre prise électrique est mise à la terre d'une manière sûre et fiable.

### Conformité CE

Cet appareil répond au moment de son introduction sur le marché aux exigences qui sont énoncées dans les directives du Conseil sur l'harmonisation des législations des États membres relatives à la compatibilité électromagnétique RL 2014/30/UE et sur l'emploi de matériels électriques dans certaines limites de tension RL 2014/35/UE.

Cet appareil est marqué avec le sigle CE et dispose d'une déclaration de conformité aux fins d'inspection par les autorités compétentes de surveillance du marché.

\* Toutes modifications techniques réservées !

### Caractéristiques

Capacité de lavage :	8,0 kg
Dimensions :	H 850 cm L 595 cm P 565 cm
Poids net :	68 kg
Puissance nominale :	2000 W
Alimentation :	220-240 V~ 50 Hz
MAX. Courant :	10 A
Pression d'eau standard :	0,05 MPa~1 MPa

### Fiche produit

Marque : Bellavita  
Modèle : LF 1408 A+++ SNMC (EU(A3)-FG80-S14/C1805E)

Capacité nominale : 8 kg  
Classe d'efficacité énergétique : A+++  
Écolabel EU : N/A

Consommation d'énergie de 196 kWh par an, sur la base de 220 cycles de lavage standards pour le programme coton à 60 °C/40 °C à pleine charge et à demi-charge, et de la consommation des modes à faible puissance. La consommation réelle d'énergie dépendra des conditions d'utilisation de l'appareil.

Consommation d'eau de 11000 litres par an, sur la base de 220 cycles de lavage standards pour le programme coton à 60 °C/40 °C à pleine charge et à demi-charge. La consommation réelle d'eau dépendra des conditions d'utilisation de l'appareil.

Classe d'efficacité de séchage par essorage B, sur une échelle allant de G (appareils les moins efficaces) à A (appareils les plus efficaces).

Vitesse d'essorage maximale : 1400 tr/minute

Valeurs de consommation (1400 tr/minute) :

Programme standard	Charge	Consommation d'énergie	Consommation d'eau	Humidité résiduelle	Durée du programme
Coton 60 °C	8 kg	0,92 kwh	54 L	50 %	228 minutes
Coton 60 °C	4 kg	0,92 kwh	45 L	55 %	228 minutes
Coton 40 °C	4 kg	0,75 kwh	45 L	55 %	222 minutes

Remarques :

1. Réglages du programme de test conformes à la norme applicable EN60456-2011.
2. Lors de l'utilisation des programmes de test, les charges spécifiées ont été lavées à la vitesse d'essorage maximale.
3. Les réglages réels dépendront de la manière dont l'appareil est utilisé et peuvent différer des réglages fournis dans le tableau ci-dessus.

Consommation électrique dans le mode arrêt : 0,5 W

Consommation électrique dans le mode laissé sur marche : 1 W

Bruit acoustique aérien (lavage) : 59

Bruit acoustique aérien (essorage) : 78

Remarque : Les émissions sonores acoustiques aériennes pendant le lavage/essorage pour le programme coton 60 °C à pleine charge.

## Mise au rebut de votre ancien appareil

### COLLECTE SÉLECTIVE DES DÉCHETS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES



Cet appareil comporte le symbole DEEE (Déchet d'équipement électrique et électronique) signifiant qu'en fin de vie, il ne doit pas être jeté aux déchets ménagers, mais déposé au centre de tri de la localité. La valorisation des déchets permet de contribuer à préserver notre environnement.



Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri.  
Pour en savoir plus : [www.consignesdetri.fr](http://www.consignesdetri.fr)

### PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT - DIRECTIVE 2012/19/UE

Afin de préserver notre environnement et notre santé, l'élimination en fin de vie des appareils électriques et électroniques doit se faire selon des règles bien précises et nécessite l'implication de chacun, qu'il soit fournisseur ou utilisateur.



C'est pour cette raison que votre appareil, tel que le signale le symbole  apposé sur sa plaque signalétique ou sur l'emballage, ne doit en aucun cas être jeté dans une poubelle publique ou privée destinée aux ordures ménagères. L'utilisateur a le droit de déposer l'appareil dans un lieu public de collecte procédant à un tri sélectif des déchets pour être recyclé ou réutilisé pour d'autres applications, conformément à la directive.

Avant de mettre au rebut/recycler des appareils usagés, rendez-les inutilisable :

- débranchez la fiche de secteur de la prise de courant,
- coupez la fiche du cordon d'alimentation,
- enlevez ou détruisez éventuellement les serrures à ressort et électroniques existantes.

De cette manière vous empêchez que des enfants en train de jouer se retrouvent enfermer dans l'appareil (danger d'asphyxie) ou dans une autre situation mortelle. Souvent, les enfants ne peuvent pas reconnaître les dangers qu'ils peuvent rencontrer lors de la manipulation d'appareils ménagers. Veillez par conséquent à exercer une surveillance stricte et ne laissez jamais les enfants jouer avec l'appareil.

# Bedankt!

Bedankt om voor dit product van BELLAVITA gekozen te hebben. De producten van het merk BELLAVITA worden gekozen, getest en aanbevolen door ELECTRO DEPOT en verzekeren u een eenvoudig gebruik, een betrouwbare prestatie en een onberispelijke kwaliteit.

Dankzij dit toestel weet u dat elk gebruik tevredenstellend zal zijn.

Welkom bij ELECTRO DEPOT.

Bezoek onze website [www.electrodepot.be](http://www.electrodepot.be)



## A Alvorens het apparaat te gebruiken

36 Veiligheidsvoorschriften

## B Beschrijving van de onderdelen

39 Beschrijving van uw wasmachine  
40 De wasmachine installeren

## C Werking van het apparaat

44 Werking van de wasmachine  
48 Beschrijving van het bedieningspaneel  
50 Het programma selecteren  
53 Tabel met wasprogramma's

## D Reiniging en onderhoud

54 Reiniging en onderhoud  
59 Reparatie

## E Extra informatie

63 CE-conformiteit  
63 Eigenschappen  
63 Productfiche  
65 Afdanken van uw oude machine

**Veiligheidsvoorschriften**

- Als het snoer beschadigd is, laat het vervangen door de fabrikant, een erkend servicecentrum of een gelijkwaardig bekwaam persoon om elk gevaar te voorkomen.
- Gebruik alleen de nieuwe slangen/aansluitingen die met het apparaat zijn meegeleverd, gebruik nooit reeds gebruikte slangen/aansluitingen.
- Deze wasmachine is alleen ontworpen voor gebruik binnenshuis.
- De openingen mogen niet door een tapijt/vloerbekleding worden belemmerd.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en ouder of personen met beperkte fysieke, visuele of mentale mogelijkheden, of die een gebrek hebben aan ervaring en kennis, als ze onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruik van het apparaat en de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengt begrijpen. Laat kinderen nooit met het apparaat

spelen. Kinderen zonder toezicht mogen het apparaat niet reinigen of onderhouden.

- Dit apparaat is niet bestemd voor gebruik door personen (waaronder kinderen) met beperkte fysieke, mentale en zintuiglijke vaardigheden, of die een gebrek aan ervaring en kennis hebben, tenzij ze onder toezicht staan van of instructies gekregen hebben over het gebruik van het apparaat door iemand die verantwoordelijk is voor hun veiligheid. Houd toezicht over kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.
- Voor reiniging of onderhoud van het apparaat, haal de stekker uit het stopcontact.
- Controleer of alle zakken van de kledingstukken leeg zijn.
- Harde en scherpe voorwerpen (zoals muntstukken, sierspelden, spijkers, schroeven, stenen, etc.) kunnen ernstige schade aan dit apparaat toebrengen.
- Na gebruik, haal de stekker uit het stopcontact en draai de waterkraan dicht.

- Controleer of alle water uit de trommel is afgevoerd voordat u de deur opent. Open de deur niet als er water zichtbaar is.
- Dieren en kinderen kunnen in het apparaat kruipen. Controleer het apparaat voor elk gebruik.
- Het glas van de deur kan tijdens de werking zeer warm worden. Houd kinderen en dieren tijdens de werking uit de buurt van het apparaat.
- Controleer of de spanning en frequentie van het elektriciteitsnet overeenstemmen met deze van de wasmachine.
- Gebruik geen stopcontact dat een lagere stroom levert dan nodig voor het apparaat. Steek de stekker niet met natte handen in een stopcontact.
- Voor uw veiligheid dient de stekker van het apparaat in een geaard stopcontact met drie pennen te worden gestoken. Controleer grondig of het stopcontact dat u wilt gebruiken op een veilige en juiste manier op de aarding is aangesloten.
- Houd kinderen jonger dan 3 jaar uit de buurt in geval er geen continu toezicht is.

- Houd toezicht over kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.
- Het verpakkingsmateriaal kan een gevaar opleveren voor kinderen.
- Houd alle verpakkingsmateriaal (kunststof tassen, schuimblokken, etc.) buiten het bereik van kinderen.
- Installeer de wasmachine niet in een badkamer, een zeer vochtige ruimte of in een ruimte waar giftige of explosieve gassen aanwezig zijn.
- Apparaten die op elektriciteit en water werken moeten door een vakbekwame technicus en volgens de instructies van de fabrikant en de geldende lokale veiligheidsvoorschriften worden aangesloten.
- Voordat u dit apparaat gebruikt, verwijder alle verpakkingsmateriaal en transportbouten. De wasmachine kan ernstig worden beschadigd tijdens het wassen van kleding in geval niet alles juist is verwijderd.
- Voordat u de wasmachine in gebruik neemt, voer een volledige wascyclus zonder

- lading in de trommel uit.
- Wasmachinemodellen met slechts één toevoerklep mogen alleen op de koudwaterkraan worden aangesloten. Wasmachinemodellen met twee toevoerkleppen mogen op de koud- en de warmwaterkraan worden aangesloten.
  - Uw wasmachine is alleen bestemd voor huishoudelijk gebruik en is alleen geschikt voor stoffen die wasmachinebestendig zijn.
  - Het gebruik van giftige, explosieve of brandbare oplosmiddelen is niet toegestaan. Gebruik geen benzine, alcohol, etc. als wasmiddel. Gebruik alleen wasmiddelen die specifiek voor wasmachines, in het bijzonder trommelwasmachines, bestemd zijn.
  - Het wassen van vloerbekleding in het apparaat is niet toegestaan.
  - Loop geen brandwonden op wanneer de wasmachine warm water afvoert.
  - Voeg tijdens het wassen nooit water handmatig toe.
  - Eenmaal het wasprogramma voltooid is, wacht twee minuten voordat u de deur opent.

- Na het wassen draai de waterkraan onmiddellijk dicht en haal de stekker uit het stopcontact.
- Kruip of zit niet op het bovenvlak van het apparaat.
- Duw niet tegen de deur van het apparaat.
- Oefen geen overmatige druk uit om de deur te sluiten. Als u problemen hebt met het sluiten van de deur, controleer of er zich niet te veel wasgoed in het apparaat bevindt en of het gelijkmatig is verdeeld.
- Deze wasmachine is niet geschikt om ingebouwd te worden.
- Waarschuwingen tijdens het gebruiken van het apparaat
  1. De transportbouten moeten door een vakman op het apparaat worden teruggeplaatst.
  2. Het opgevangen water moet buiten het apparaat worden afgevoerd.
  3. Wees voorzichtig wanneer u het apparaat gebruikt. Trek aan geen enkel onderdeel van het apparaat om het op te tillen. Gebruik de deur van het apparaat niet als handgreep tijdens het transport.

## Beschrijving van uw wasmachine

### Onderdeel

- |                    |                |
|--------------------|----------------|
| 1 Wasmiddelbakje   | 5 Stekker      |
| 2 Deur             | 6 Afvoerslang  |
| 3 Onderhoudspaneel | 7 Wasmiddelvak |
| 4 Bedieningspaneel |                |

### Toebehoren

- |                                       |
|---------------------------------------|
| 1 Transportdop                        |
| 2 Dop (optioneel)                     |
| 3 Toevoerslang C                      |
| 4 Toevoerslang H (optioneel)          |
| 5 Houder voor afvoerslang (optioneel) |

## De wasmachine installeren

### De wasmachine uitpakken

Pak uw wasmachine uit en controleer deze op eventuele transportschade. Controleer tevens of alle onderdelen zich in de bijgevoegde tas bevinden. Als de wasmachine tijdens het transportschade heeft opgelopen of als er een onderdeel ontbreekt, neem onmiddellijk contact op met uw handelaar.

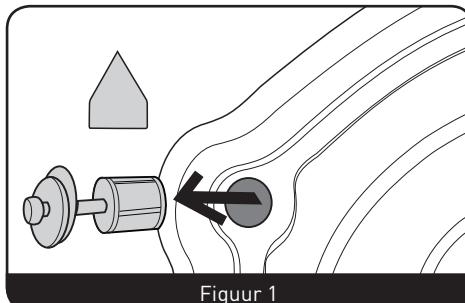
### Het verpakkingsmateriaal weggooien

Het verpakkingsmateriaal van dit apparaat kan een gevaar opleveren voor kinderen. Gooi het op een juiste manier weg en houd het altijd uit de buurt van kinderen. Gooi het verpakkingsmateriaal weg in overeenstemming met de geldende lokale voorschriften. Gooi het verpakkingsmateriaal niet weg samen met het gewone huisafval.

### De transportbouten verwijderen (Figuur 1)

Voordat u deze wasmachine gebruikt, verwijder de transportbouten aan de achterkant van het apparaat. Doe het volgende om de bouten te verwijderen:

- Draai alle bouten los met behulp van de sleutel en verwijder ze.
- Dek de gaten vervolgens af met de transportdoppen.
- Bewaar de transportbouten in een geschikte plaats voor later gebruik.



Figuur 1

### Een geschikte plaats kiezen

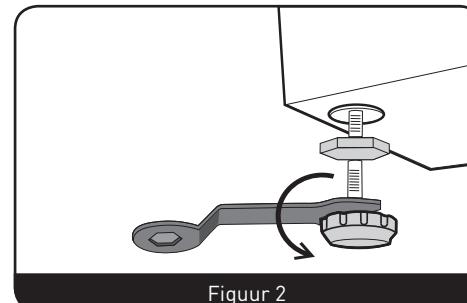
Voordat u uw wasmachine plaatst, kies een plaats die aan de volgende voorschriften voldoet:

- Stevig, droog en vlak oppervlak (als het oppervlak niet vlak is, stel het apparaat waterpas door de figuur in onderstaande sectie "de stelvoetjes afstellen" te raadplegen).
- Niet aan direct zonlicht is blootgesteld.
- Voldoende is verlucht.
- In een ruimte met een temperatuur hoger dan 0 °C.
- Uit de buurt van warmtebronnen, zoals gasbranders of verwarmingstoestellen op kolen.

Plaats de wasmachine niet op zijn snoer. Installeer de wasmachine niet op een vloer bedekt met tapijt /vloerbekleding

### De stelvoetjes afstellen (Figuur 2)

- Voordat u de wasmachine op de gewenste plaats installeert, controleer of de stelvoetjes stevig aan het apparaat zijn vastgemaakt. Als dit niet het geval is, draai ze naar hun beginpositie met de hand of de sleutel en draai de moeren met de sleutel vast.
- Na het plaatsen van de wasmachine, druk achtereenvolgend op elk van de vier hoeken van het bovenvlak van de wasmachine. Als de wasmachine tijdens het duwen beweegt, is het nodig om de stelvoetjes aan te passen.

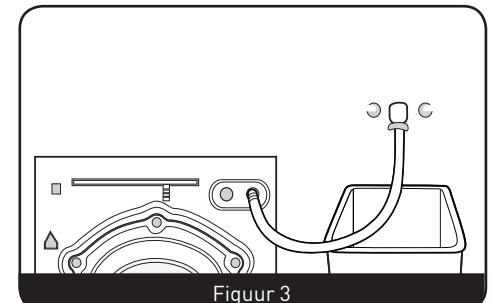


Figuur 2

- Controleer de positie van de wasmachine. Schroef de moer met de sleutel los en draai het stelvoetje met de hand totdat het een goed contact met de vloer maakt. Duw met uw ene hand op het stelvoetje en draai de moer stevig op het apparaat vast met uw andere hand.
- Eenmaal de stelvoetjes juist zijn vastgemaakt, druk nogmaals op de vier hoeken om te controleren of het apparaat stabiel staat. Als het apparaat nog steeds beweegt, herhaal stappen 2 en 3.
- Plaats een cilinder (bijv. een blikje) op de tegenovergestelde zijden (links, rechts, voor- en achteraan) van het bovenvlak van de wasmachine. Als de cilinder niet beweegt staat de wasmachine waterpas. Als de cilinder rolt, geeft dit aan dat de wasmachine niet waterpas staat. De rolrichting geeft de kant aan waar de vloer lager is. Stel de twee stelvoetjes aan deze kant hoger af totdat de wasmachine waterpas staat. Voer stappen 1 tot 3 uit om de stelvoetjes een goed contact met de vloer te laten maken en draai de moeren vervolgens stevig vast.

### De toevoerslang aansluiten (Figuur 3)

Sluit de toevoerslang aan zoals weergegeven in de figuur. Voor de modellen voorzien van een toevoerklep voor warm water, sluit deze op de warmwaterkraan aan. Het elektriciteitsverbruik neemt in bepaalde programma's automatisch af.



Figuur 3

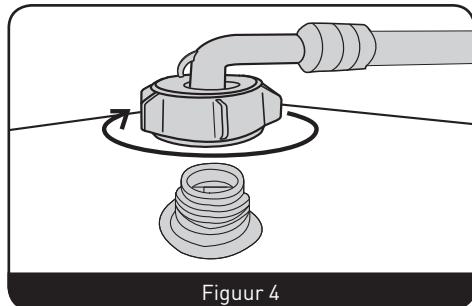
### De toevoerslang bevestigen (Figuur 4)

- Sluit het koppelstuk aan op de kraan door deze met de klok mee te draaien.
- Sluit het gebogen koppelstuk van de toevoerslang aan op de toevoerklep aan de achterkant van de wasmachine en draai stevig vast door met de klok mee te draaien.

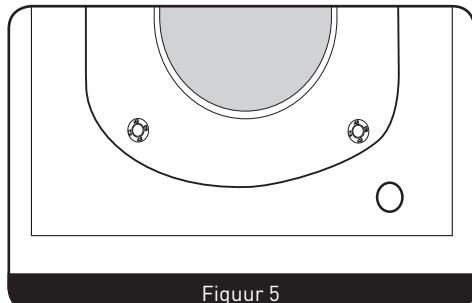
Opmerkingen: eenmaal aangesloten en indien er lekkage aanwezig is, voer de aansluitprocedure voor de toevoerslang nogmaals uit. Voor aansluiting op het water, maak gebruik van de meeste courante soort kraan. Als de kraan vierkant of te groot is, vervang deze door een standaard kraan.

### Doppen (Figuur 5)

Deze doppen dienen om de gaten aan de achterkant van het apparaat af te dekken.



Figuur 4

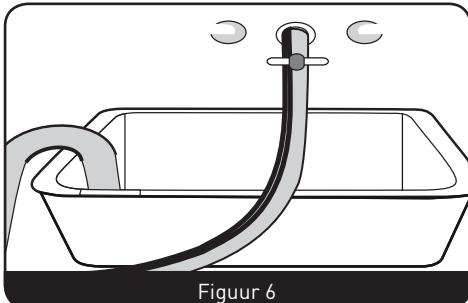


Figuur 5

**De afvoerslang positioneren**

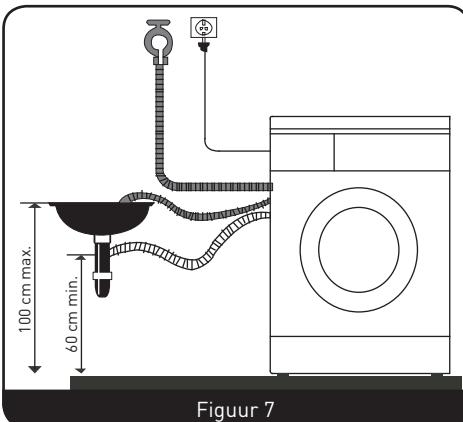
De afvoerslang kan op twee verschillende manieren worden geïnstalleerd:

1. Plaats de slang naast een afvoergat in een wastafel. (Figuur 6)
2. Sluit de slang aan op een afvoerleiding van een wastafel. (Figuur 7)

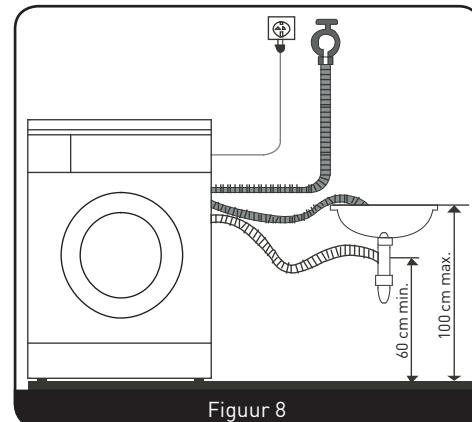


Figuur 6

Het water kan naar boven of onder worden afgevoerd. Installeer de afvoerslang niet op een hoogte van meer dan 100 cm en het uiteinde van de slang mag niet in water zijn gedompeld. (Figuur 8)



Figuur 7

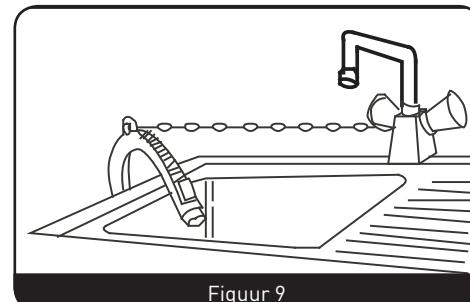


Figuur 8

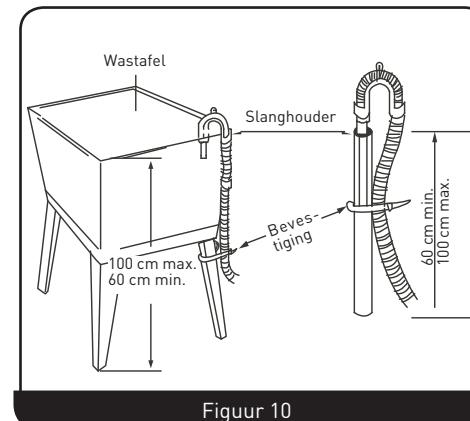
Plaats de afvoerslang op een juiste manier zodat de vloer geen schade kan oplopen door het lekken van water.



**Opmerking:** als het apparaat van een houder voor een afvoerslang is voorzien, installeer het zoals weergegeven in de volgende figuren.



Figuur 9



Figuur 10

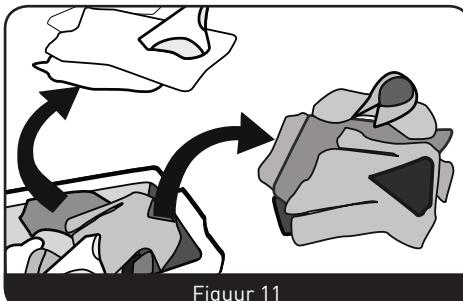
**Elektrische aansluiting**

Het maximale elektrische vermogen dat het apparaat nodig heeft is 10A wanneer de verwarmingsfunctie wordt gebruikt. Controleer of het elektriciteitsnet van uw woning (vermogen, spanning en elektrische bekabeling) gepast is voor de vereisten bij een normale belasting van elektrische apparatuur.

- Steek de stekker van het apparaat in een juist geïnstalleerd en geaard stopcontact.
- Controleer of de netspanning van uw woning overeenstemt met deze vermeld op het typeplaatje van het apparaat.
- De stekker van het apparaat dient overeen te stemmen met het elektrisch stopcontact en de behuizing van het apparaat moet op de juiste manier met de aarding zijn verbonden.
- Gebruik geen verdeelstekker als verlengsnoer.
- Zorg dat u geen stekker in een stopcontact steekt of deze uithaalt wanneer u handen nat zijn.
- Om het apparaat van de voeding te ontkoppelen, houd de stekker stevig vast en trek deze uit het stopcontact. Trek niet overmatig aan het snoer.
- Als het snoer beschadigd of versleten is, laat het vervangen door een speciaal gekozen snoer of koop het bij uw handelaar of een erkend servicecentrum.



- WAARSCHUWING:**
- Dit apparaat moet juist op de aarding worden aangesloten. In geval van een kortsluiting beperkt de aarding het risico op elektrische schokken.
  - Dit apparaat is voorzien van een snoer met stekker en een aardingspen.
  - Sluit de wasmachine aan op een elektriciteitsnet waar er zich geen andere elektrische apparaten op bevinden, anders kan de elektrische beveiliging worden geactiveerd of kan de zeking doorbranden.



Figuur 11

## Werking van de wasmachine

### Controles en voorbereiding voor het wasen van kleding

Lees deze gebruiksinstructies aandachtig door om schade aan de kledingstukken te vermijden en eventuele problemen met de wasmachine op te lossen.

### Controleer of de kledingstukken tijdens de eerste wasbeurt niet verkleurd kunnen worden. (Figuur 11)

Bevochtig een witte doek met vloeibaar wasmiddel en gebruik het om een onzichtbaar deel van een kledingstuk te reinigen, controleer vervolgens of het witte doek beklekt is door de originele kleur van het kledingstuk. Voor sjaals en kledingstukken die makkelijk kunnen verkleuren, was deze eerst afzonderlijk.

Om vlekken op mouwen, kragen en zakken te verwijderen, gebruik vloeibaar wasmiddel en reinig de aangetaste zone voorzichtig met een borstel. Was vervolgens in de wasmachine om de vlekken volledig te verwijderen. Voor warmtegevoelige kledingstukken, houd rekening met de instructies op het waslabel, anders kunnen de kledingstukken vervormd of verkleurd worden.

### Houd rekening met de volgende punten:

Laat uw te wassen kledingstukken nooit gedurende een lange periode in het apparaat achter voordat u met wassen begint, dit kan schimmel en vlekken veroorzaken. Doe ze enkel in het apparaat net voordat u het apparaat wilt inschakelen.

De kledingstukken kunnen tevens verkleuren of vervormen als deze niet volgens de aangegeven wastemperatuur worden gewassen.

### Kledingstukken die niet in een wasmachine mogen worden gewassen

Kledingstukken die vervormd kunnen raken wanneer geweekt in water:

dassen, vesten, pakken, jassen, etc. kunnen overmatig kruiken als ze in water worden geweekt; kledingstukken die kunnen verkleuren, zoals stoffen uit verschillende kunstmatige vezels, etc.

Kledingstukken met plooien, opdruk, etc. kunnen vervormen wanneer geweekt in water. Naast katoen en wol, kunnen geplooide zijde en artikelen/decoraties van bont tevens eenvoudig vervormd worden.

Kledingstukken met decoraties, lange jurken, traditionele kleding, etc. kunnen een eenvoudig verkleuren.

Was geen kledingstukken in de wasmachine die niet van een waslabel zijn voorzien.

Was geen kledingstukken die beklekt zijn met chemische stoffen zoals benzine, petroleum, benzeen, verfverdunner of alcohol.

### Belangrijke opmerkingen over wasmiddelen

Gebruik waspoeder, schuimremmend wasmiddel of waspoeder specifiek voor trommelwasmachines naargelang het soort stof (katoen, synthetische vezel, wol, delicate stof), de kleuren, de wastemperaturen, vuilgraad en soorten kledingstukken. Anders kunnen er overmatig veel zeepbellen worden geproduceerd en uit het wasmiddelbakje stromen, wat een ongeval kan veroorzaken.

Bleekwater is een alkalisch middel dat kledingstukken schade kan toebrengen. Gebruik het dus zo weinig mogelijk.

Waspoeder kan makkelijk resten en een slechte geur op de kledingstukken achterlaten. Zorg dat de kledingstukken grondig worden gespoeld.

Het waspoeder kan niet volledig zijn opgelost wanneer er te veel waspoeder wordt gebruikt of de temperatuur van het water te laag is. Wasresten kunnen op de kledingstukken, in de slangen en in het apparaat achterblijven, en kunnen andere kledingstukken bevuilen.

Stel het juiste wasprogramma in naargelang het gewicht van de kledingstukken, de vuil-

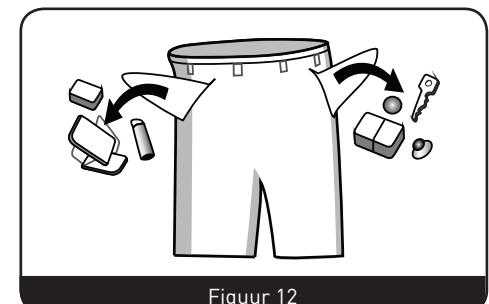
graad, waterhardheid in uw gemeente en de aanbevelingen van de fabrikant van het wasmiddel. Neem contact op met uw waterleverancier als u de waterhardheid niet weet.



**Opmerking:** bewaar wasmiddelen en toevoegingen in een veilige en droge ruimte op buiten het bereik van kinderen.

### Haal alle voorwerpen uit de zakken. (Figuur 12)

Controleer alle zakken van de te wassen kledingstukken, verwijder harde voorwerpen (zoals decoraties en munstukken), anders kan de wasmachine schade oplopen of verkeerd werken.



Figuur 12

### Sorteer de te wassen kledingstukken naargelang hun eigenschappen:

Symbolen op de waslabels: sorteert de te wassen kledingstukken op soort stof: katoen, verschillende vezels, synthetische vezels, zijde, wol of kunstmatige vezels.

Kleur: wit en bont moeten worden gescheiden. Alle bonte artikelen moeten afzonderlijk worden gewassen.

Grootte: artikelen van een verschillende grootte kunnen samen worden gewassen om voor betere wasprestaties te zorgen.

Kwetsbaarheid: delicate artikelen moeten afzonderlijk worden gewassen. Nieuwe

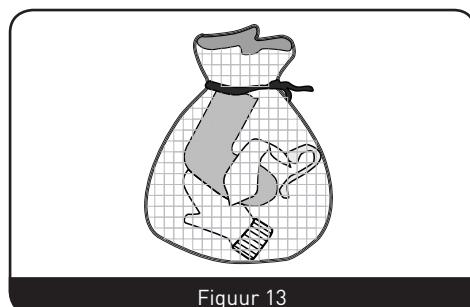
artikelen van zuiver scheerwol, gordijnen en artikelen van zijde moeten op het fijne wasprogramma worden gewassen. Lees de waslabels van alle te wassen artikelen.

Sorteer de kledingstukken voordat u ze in de wasmachine doet. Verwijder de haken/ringen van de gordijnen voordat u gordijnen wast.

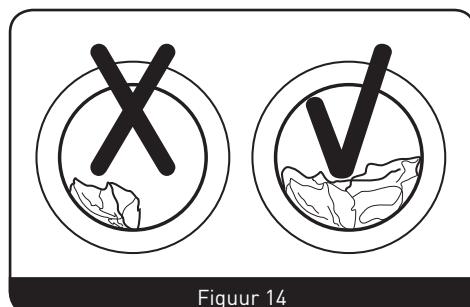
Decoraties op kledingstukken kunnen de wasmachine beschadigen. Draai kledingstukken met knopen of borduursel binnenstebladen voordat u ze in de wasmachine stopt.

#### Kledingstukken met een ritssluiting wasen:

Maak ritssluitingen, knopen en haakjes dicht. Maak losse banden en linten aan elkaar vast.



Figuur 13



Figuur 14



- Het is aanbevolen om beha's in een kussensloop die door middel van een ritssluiting of knopen is afgedicht te steken om te vermijden dat de metalen delen met de trommel in aanraking komen zodat schade aan het apparaat wordt vermeden.**
- Doe zeer delicate stoffen, zoals gordijnen van kant, en kleine artikelen (kousen, panty's, zakdoeken, dassen, etc.) in een waszak. (Figuur 13)**
- Tijdens het wassen van grote en zware kledingstukken (bijv. badhanddoeken, jeans, winterjassen, etc.) kan het apparaat uit evenwicht raken. Het is aldus aanbevolen om een of twee kledingstukken toe te voegen om de centrifugefase vlotter te laten verlopen. (Figuur 14)**

#### Stof, vlekken, dierlijk haar van kledingstukken verwijderen.

De wrijving tussen stof, vlekken en kleding kunnen de kledingstukken beschadigen en tot lagere wasprestaties leiden.

#### Babyhuid beschermen

Was babyartikelen (kledingstukken en babydoeken), waaronder slabbetjes, afzonderlijk. Deze kunnen besmet raken wanneer ze samen met kleding voor volwassenen worden gewassen. De spoeltijd moet worden verlengd om ervoor te zorgen dat alle wasmiddelresten zijn verwijderd.

**Het wordt aanbevolen om artikelen die eenvoudig beklekt kunnen worden (bijv. witte sokken, kragen, polsbanden, etc.) met de hand te wassen voordat u ze in de wasmachine steekt om betere wasprestaties te krijgen.**

Gebruik wasmiddel in vloeibare of poedervorm. Als u zeep gebruikt kunnen er zeeppresten in de naden van de kledingstukken achterblijven.

#### Controleer de wascapaciteit:

Vul het apparaat niet overmatig, dit leidt tot een afname van de wasprestaties. Controleer de maximale wascapaciteit met behulp van onderstaande tabel.

Soort stof	Maximum capaciteit
	8,0 kg
Katoen	8,0 kg
Synthetisch	4,0 kg
Wol	2,0 kg
Fijne was	2,5 kg

#### Draai kledingstukken die eenvoudig kunnen pluizen voor het wassen binnenstebladen

Was kledingstukken die eenvoudig kunnen pluizen afzonderlijk, anders kunnen de andere artikelen met stof en vezels, etc. worden gevuld. Het wordt aanbevolen om donkere kledingstukken en katoenen kledingstukken afzonderlijk te wassen, deze kunnen door vezels van kledingstukken van andere kleuren worden gevuld als ze samen worden gewassen.

Controleer de kledingstukken alvorens ze te wassen.

#### De wasmachine is niet geschikt voor het wassen van waterbestendige artikelen (ski-uitrusting, gordijnen, etc.)

Het wordt aanbevolen om geen artikelen bestaande uit vezels die water moeilijk doorlaten in de machine te wassen (bijv. waterbestendige kleding en kussens). Water kan tijdens het spoelen of centrifugeren overspatten, hevige trillingen kunnen zich voor doen en de kledingstukken kunnen worden beschadigd. (bijv. regenjassen, paraplu's,

ski-uitrusting, autohoezen, slaapzakken, etc.).

#### Voorzorgsmaatregelen tijdens het centrifageren

Normale kledingstukken centrifugeren: Het water van de kledingstukken worden via het afvoergat verwijderd.

Kledingstukken en artikelen van waterbestendige vezels centrifugeren:

Tijdens een normale centrifuge wordt het water van waterbestendige kledingstukken en artikelen niet afgevoerd wanneer het waswater in een bepaalde richting geconcentreerd is, dit kan voor een onevenwicht in het apparaat zorgen waardoor het apparaat trilt of beweegt.

#### Snelle start

- Installeer de wasmachine.  
↓
- Open de deur en voeg wasgoed aan het apparaat toe.  
↓
- Doe wasmiddel in het apparaat.  
↓
- Sluit de deur.  
↓
- Breng de afvoerslang omlaag (hangend).  
↓
- Draai de waterkraan open.  
↓
- Steek de stekker in een stopcontact.  
↓
- Druk op de Aan/Uit-toets.  
↓
- Selecteer het gewenste programma.  
↓
- Druk op de Start/Pauze-toets.

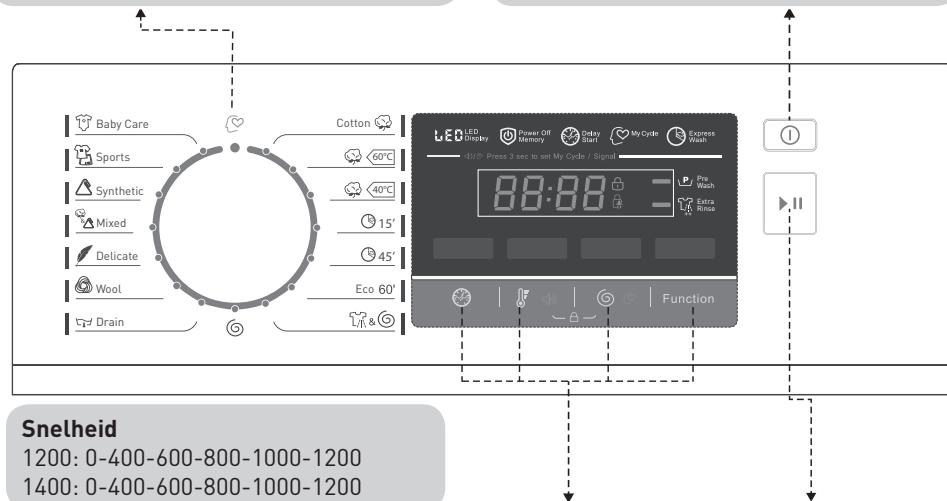
Opmerkingen over het einde van de wascyclus:

- U hoort een geluidssignaal eenmaal de wascyclus voltooid is.
- Draai de waterkraan dicht.
- Druk op de Aan/Uit-toets en haal de stekker uit het stopcontact.

## Beschrijving van het bedieningspaneel

### Programma

De verschillende programma's zorgen voor een eenvoudiger gebruik van de wasmachine.



### Snelheid

1200: 0-400-600-800-1000-1200  
1400: 0-400-600-800-1000-1200

### Het programma kiezen

Druk meerdere keren op de toets om de uitsteltijd, temperatuur, snelheid, etc. in te stellen.

### Start/Pauze

Druk om de wascyclus te starten of te onderbreken.



### Opmerking:

- Het bedieningspaneel dat is weergegeven is louter indicatief, bekijk het werkelijk product.
- Het bedieningspaneel is onderhevig aan wijzigingen zonder voorafgaande kennisgeving.

## Kledingstukken voor de eerste keer wassen

Voor dat u de wasmachine in gebruik neemt, voer een volledige wascyclus zonder lading in de trommel uit, zoals volgt:

- Steek de stekker in het stopcontact en draai de waterkraan open.
- Doe een beetje wasmiddel in het bakje en sluit het bakje.
- Druk op de Aan/Uit-toets.
- Druk op de Start/Pauze-toets.

Het wasmiddelbakje is als volgt ingedeeld: (Figuur 15)

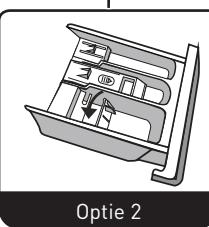
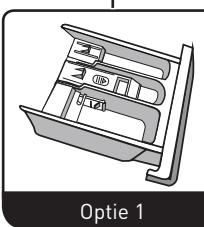
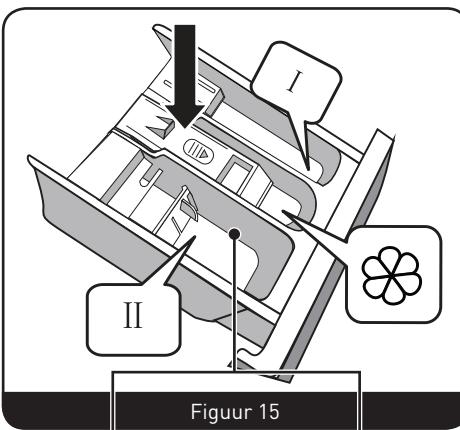
I: Voorwasmiddel

II: Wasmiddel

⊗ Toevoeging, bijv. wasverzachter of vlekverwijderaar.

## Wasmiddel in de wasmachine gieten

- Trek aan het bakje om te openen.
  - Vul het voorwasmiddelvak I (indien nodig).
  - Vul het wasmiddelvak II.
- Optie 1: Waspoeder.  
Optie 2: Vloeibaar wasmiddel.
- Vul het wasverzachtervak ⊗ (indien nodig).



### Opmerking:

- Het wordt aanbevolen om toevoegingen en wasmiddel in vloeibare of poedervorm met een beetje water aan te lengen voordat u het in het apparaat giet om verstopping van het wasmiddelbakje en eventuele overstroming te vermijden.
- Kies een wasmiddel dat voor verschillende wastemperaturen geschikt is om de beste wasprestaties te krijgen, terwijl het water- en elektriciteitsverbruik tot een minimum wordt beperkt.

**De wasmachine starten**

Steek de stekker in een stopcontact. Controleer of de waterslangen juist zijn aangesloten. Draai de waterkraan volledig open. Steek de te wassen kledingstukken in het apparaat en voeg wasmiddel en vlekverwijderaar toe. Druk op de Aan/Uit-toets, kies het gewenste programma en de gepaste functies en druk vervolgens op de Start/Pauze-toets.

**Het programma selecteren**

Kies het gepaste wasprogramma naargelang de vuilgraad, soort en hoeveelheid te wassen kledingstukken door rekening te houden met onderstaande tabel met wastemperaturen.

90 °C	Zeer vuil wit linnen of katoen (bijv. tafellakens, servetten, bedden-goed).
60 °C	Matig vuile gekleurde artikelen van katoen, linnen of synthetische vezel die iets verkleurd zijn (bijv. hemden, pyjama's). Licht vuil wit linnen.
40 °C, 30 °C, 20 °C, koud water	Normaal vuile artikelen (bijv. wollen en synthetische kledingstukken)

Stel allereerst de regelknop op het gewenste programma in naargelang de soort stoffen.

Selecteer vervolgens de gepaste temperatuur naargelang de vuilgraad. Over het algemeen: hoe hoger de temperatuur, hoe hoger het elektriciteitsverbruik.

Kies ten slotte de gepaste centrifugesnelheid. Hoe hoger de centrifugesnelheid, hoe droger de kledingstukken, hoe meer delicate kledingstukken gekreukeld zullen zijn en hoe korter de levensduur van het apparaat. Het apparaat zal tevens meer lawaai maken.

**BELANGRIJKE OPMERKING:**

- Om de kledingstukken te beschermen, selecteer een lage centrifugesnelheid voor delicate stoffen.

**Snel 45'**

Dit programma is geschikt voor het snel wassen van een kleine hoeveelheid licht vervuilde artikelen.

**ECO 60'**

Dit programma is geschikt voor het wassen van een kleine hoeveelheid licht vervuilde kledingstukken. De maximale wastemperatuur is beperkt tot 30 °C om energie te besparen.

**Baby**

Dit product is geschikt voor het wassen van babykleding. Het apparaat reinigt en spoelt de kledingstukken grondiger om de babyhuid te beschermen.

**Sport**

Dit product is geschikt voor het wassen van sportkleding.

**Synthetisch**

Dit product is geschikt voor het wassen van delicate kleding.. Het programma is korter dan een katoenwasprogramma en de wasintensiteit is zachter. Het wordt aanbevolen voor het wassen van synthetische artikelen, bijv. hemden, mantels en stoffen uit verschillende vezels. Het is tevens geschikt voor gordijnen en artikelen van kant. Gebruik minder wasmiddel wanneer u gebreide artikelen wast, hun minder dichte structuur leidt tot meer vorming van schuim.

**Gemengd**

Dit programma is geschikt voor stevige kledingstukken die een langere en intensere wascyclus vereisen. Het is geschikt voor artikelen van katoen die dagdagelijks worden gebruikt, zoals lakens, badjassen, kussenslopen, badjassen, ondergoed, etc.

**Katoen 60/40**

Dit product is geschikt voor het wassen van kledingstukken die dagdagelijks worden gebruikt. De wasduur is redelijk lang en de wasintensiteit nogal hoog. De standaard temperatuur is 60 °C / 40 °C.

**Express 15'**

Dit programma is geschikt voor het wassen van een kleine hoeveelheid licht vervuilde artikelen in 15 minuten.

**Wol**

Dit programma is geschikt voor het wassen van wollen artikelen waarvan het waslabel "machinewasbaar" aangeeft.

Kies de gepaste wastemperatuur volgens de waslabels van de te wassen artikelen. Gebruik tevens een wasmiddel specifiek voor wollen wasgoed.

**Alleen afvoeren**

Programma dat alleen water afvoert.

**Alleen centrifugeren**

Programma dat alleen centrifugeert. Zeep- of spoelwater moet eerst worden afgevoerd voordat de centrifuge kan plaatsvinden.

**Spoelen en centrifugerend**

Programma dat spoelt en centrifugeert.

**Mijn programma**

Druk 3 seconden op de Snelheid-toets om de instelprocedure van uw persoonlijk programma te openen. Deze modus is standaard op het katoenprogramma ingesteld.

**De belangrijkste functies kunnen als volgt worden gekozen:****Voorwas**

De voorwasfunctie levert een extra wascyclus voor de hoofdwascyclus.

**Express wassen**

Deze functie verkort de wasduur.

**Extra spoelen**

Deze functie voegt een extra spoelcyclus toe wanneer geselecteerd.

**Startuitstel**

Deze toets kan het starten van de wasmachine met 0 tot 24 uur uitstellen.

Het startuitstel instellen:

- Kies uw programma.
- Druk op de Startuitstel-toets om het uitstel te selecteren.
- Druk op de Start/pause-knop om het startuitstel te starten.

Het startuitstel annuleren: druk op de startuitstel-toets totdat het scherm "OH" weergeeft. Druk op deze toets alvorens het programma te starten. Als het programma reeds gestart is, druk op de Aan/Uit-toets.



#### OPMERKING:

- In geval van een stroomuitval tijdens de werking van het apparaat, blijft het gekozen programma in het geheugen opgeslagen. Eenmaal de stroom terug is, druk op de Start/Pauze-toets om het programma gedurende de resterende duur voort te zetten.

#### Kinderslot

U kunt deze functie activeren om te vermijden dat een wasprogramma niet normaal wordt uitgevoerd omwille van een verkeerde handeling door een kind tijdens het uitvoeren van een programma. Deze functie schakelt de werking van alle knoppen/toetsen uit, met uitzondering van de Aan/Uit-toets, zodat u het apparaat op elk moment nog kunt uitschakelen. Het apparaat slaat de activering van het kinderslot en het ingestelde programma in zijn geheugen op wanneer het apparaat wordt uitgeschakeld en opnieuw wordt ingeschakeld met behulp van de Aan/Uit-knop.

Druk tijdens een programma 3 seconden gelijktijdig op de "Temp" en "Snelheid" toets, u hoort een geluidssignaal en alle knoppen/toetsen, met uitzondering van de Aan/Uit-toets, worden vergrendeld. Druk nogmaals 3 seconden op deze twee toetsen, u hoort een geluidssignaal en de knoppen/toetsen worden ontgrendeld. In geval van een stroomonderbreking, is het kinderslot uitgeschakeld eenmaal de stroom terug is. Het kinderslot kan niet worden uitgeschakeld zolang alle gekozen programma's niet voltooid zijn.

#### Geheugen bij stroomuitval

Voor een eenvoudiger gebruik bewaart het apparaat de laatst gekozen wasprogramma/functie in zijn geheugen. Bij het volgend gebruik stelt het apparaat automatisch de bewaarde programma/functie voor.

#### Geluidssignalen uitschakelen

Dit is een extra functie om de geluidssignalen van uw apparaat te regelen. Het apparaat maakt niet langer geluidssignalen wanneer deze functie is uitgeschakeld.

Na het inschakelen van het apparaat, druk 3 seconden op de "Temp" toets, u hoort één geluidssignaal waarna alle geluidssignalen worden uitgeschakeld. Om de geluidssignalen opnieuw in te schakelen, druk nogmaals 3 seconden op de "Temp" toets. De instelling wordt opgeslagen totdat deze functie wordt gewijzigd.

Waarschuwing: eenmaal deze functie is geactiveerd, zijn alle waarschuwingsignalen van het apparaat tevens uitgeschakeld.

#### Schuimverwijderingsfunctie

Schuimregelingsfunctie: er wordt overmatig veel schuim gevormd wanneer er te veel wasmiddel wordt gebruikt, dit leidt tot lagere was- en spoelprestaties. Deze functie regelt automatisch de hoeveelheid schuim. Als er een buitensporige hoeveelheid schuim wordt gedetecteerd, wordt er automatisch een programma voor het verwijderen van schuim toegevoegd.

#### Tabel met wasprogramma's

Beschrijving \ Programma	Lading (kg)	Wasmiddelbakje			Startuitstel	Extra spoelen	Voorwas	Standaard temp. (°C)	Standaard duur (minuten)	Standaard snelheid (omwentelingen/minuut)						
		Vak														
		I	II	wasverzachter												
Katoen	8,0	○	●	○	○	○	○	40	2 : 40	800						
Katoen 60 °C	8,0	×	●	○	○	○	×	60	3 : 25	1400						
Katoen 40 °C	8,0	×	●	○	○	○	×	40	3 : 25	1400						
Express 15'	2,0	×	●	○	○	×	×	Koud	0 : 15	800						
Snel 45'	2,0	○	●	○	○	○	○	40	0 : 45	800						
ECO 60'	2,0	○	●	○	○	○	○	Koud	1 : 00	800						
Spoelen en centrifuge- ren	8,0	×	×	○	○	×	×	-	0 : 31	1000						
Alleen centri- frigeren	8,0	×	×	×	○	×	×	-	0 : 14	1000						
Alleen afvoeren	-	×	×	×	○	×	×	-	0 : 01	-						
Wol	2,0	×	●	○	○	○	×	40	1 : 06	400						
Fijne was	2,5	×	●	○	○	○	×	30	1 : 00	600						
Gemengd	8,0	○	●	○	○	○	○	40	1 : 13	1000						
Synthetisch	4,0	○	●	○	○	○	○	40	1 : 40	800						
Sport	4,0	○	●	○	○	○	○	40	1 : 19	800						
Baby	4,0	○	●	○	○	○	○	60	1 : 39	1000						

#### De energieklaas is A+++

#### Programma tijdens energietest: Katoen 60/40 °C:

#### Snelheid: hoogste; Alle andere instellingen zijn standaard.

Voor wasmachines met een nominale capaciteit van 6,0/7,0/8,0 kg is de halve lading respectievelijk 3,0/3,5/4,0 kg.

"Katoen 60°" en "Katoen 40°" zijn de standaard wasprogramma's waarop de informatie vermeld op het etiket en in de productfiche betrekking heeft. Deze programma's zijn ontworpen om normaal gevuld katoenen wasgoed te wassen. Dit zijn de meest doeltreffende wasprogramma's voor wat betreft de combinatie van water- en energieverbruik voor het wassen van dit soort katoenen wasgoed. De werkelijke watertemperatuur kan afwijken dan wat voor de cyclus is aangegeven.

● betekent Verplicht

○ betekent Optioneel

✗ betekent Niet nodig



#### Opmerking:

- De parameters die in deze tabel zijn vermeld zijn louter indicatief. De werkelijke instellingen kunnen afwijken van de parameters die in bovenstaande tabel zijn vermeld.

## Reiniging en onderhoud

Voordat u onderhoud op uw apparaat uitvoert, haal de stekker uit het stopcontact of ontkoppel de elektrische voeding en draai de waterkraan dicht.



### WAARSCHUWING:

- Gebruik geen oplosmiddelen, de wasmachine kan worden beschadigd en giftige stoffen die kunnen ontploffen kunnen worden gegenereerd.
- Spuit nooit water op de wasmachine tijdens het reinigen.
- Maak de wasmachine nooit schoon met reinigingsmiddelen die PCMX bevatten.

## De buitenkant van de wasmachine reinigen en onderhouden

- Een juiste reiniging van uw wasmachine zorgt voor een langere levensduur. Reinig de buitenkant van het apparaat met een neutraal en niet schurend reinigingsmiddel, indien nodig. Als water overstroomt, veeg het onmiddellijk weg met een vaatdoek.

Stoot niet met een scherp/puntig voorwerp tegen de wasmachine.



### OPMERKING:

- Het is niet toegestaan om mierenzuur, aangelengde oplosmiddelen of gelijksoortige producten te gebruiken.

## De interne trommel reinigen

- Roest dat door metalen artikelen in de trommel achterblijft moet onmiddellijk met behulp van een chloorvrij reinigingsmiddel worden verwijderd.
- Gebruik nooit staalwol.

## Een bevroren wasmachine behandelen

Als de temperatuur onder nul graden valt en uw wasmachine is bevroren, voer het volgend uit:

- Haal de stekker uit het stopcontact.
- Spoel de waterkraan met warm water om de watertoëvoerslang los te kunnen maken.
- Haal de watertoëvoerslang af en dompel deze in warm water.
- Giet warm water in de trommel en wacht 10 minuten.

5.Sluit de watertoëvoerslang opnieuw aan op de kraan en controleer of het water op een normale wijze uit de slang stroomt.



### OPMERKING:

- Wanneer u de wasmachine opnieuw gebruikt, controleer of de omgevingstemperatuur boven 0 °C is.



Figuur 16



### WAARSCHUWING:

- Om brandwonden te vermijden, wacht totdat het warme water in het apparaat is afgekoeld.

## Beschermingsmaatregelen tegen vorst

Als uw wasmachine zich in een ruimte bevindt waar vorst zich kan voordoen, voer alle water in de afvoer- en toevoerslangen af.

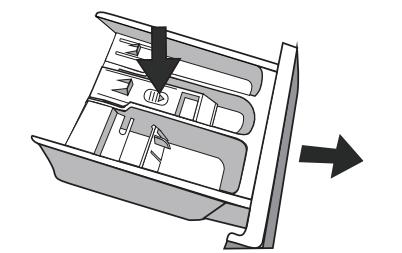
Het resterend water uit de toevoerslang afvoeren:

- Sluit de kraan.
- Schroef de toevoerslang van de kraan los en plaats het uiteinde in een bak. (Figuur 16)
- Start een willekeurig programma, met uitzondering van de programma's Wassen en Afvoeren. Het water wordt binnen circa 40 seconden uit de toevoerslang (indien aanwezig) afgevoerd.
- Sluit de watertoëvoerslang opnieuw op de afsluitkraan aan. Verwijder het resterend water uit de afvoerpomp.

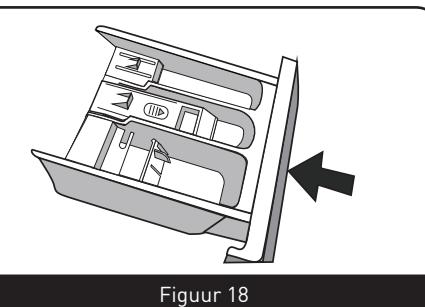
## De wasmiddelvakken en het wasmiddelbakje reinigen

Reinig de wasmiddelvakken en het wasmiddelbakje.

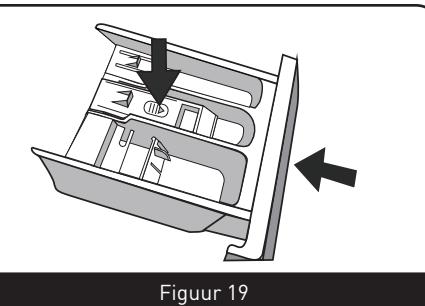
- Druk op de pijl van het wasverzachterdeksel in het bakje. (Figuur 17)
- Til de clip op en verwijder het deksel, was vervolgens alle vakken met water. (Figuur 18)
- Installeer het deksel terug en sluit het bakje. (Figuur 19)



Figuur 17



Figuur 18



Figuur 19

**De toevoerfilters reinigen**

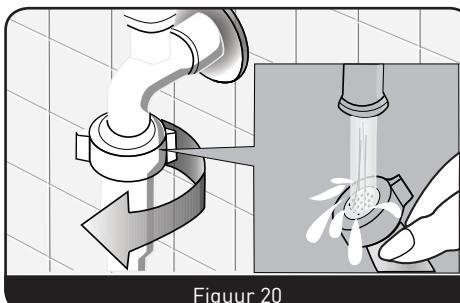
De toevoerfilters moeten worden gereinigd wanneer er niet langer water of weinig water naar het apparaat stroomt wanneer de kraan volledig open is.

De filter van de kraan reinigen: (Figuur 20)

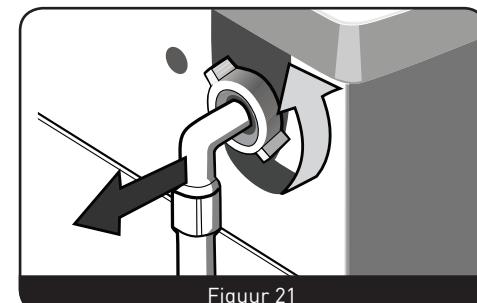
1. Draai de kraan dicht.
2. Kies een willekeurig programma, uitgezonderd "Wassen" of "Afvoeren".
3. Druk op de Start/Pauze-toets en laat het programma gedurende 40 seconden werken.
4. Maak de toevoerslang van de kraan los.
5. Maak de filter schoon met water.
6. Maak de toevoerslang opnieuw vast.

De filter van de wasmachine reinigen:

1. Maak de toevoerslang aan de achterkant van het apparaat los. (Figuur 21)



Figuur 20



Figuur 21

2. Haal de filter uit met behulp van een punttang, was deze en plaats terug. (Figuur 22)
3. Maak de toevoerslang opnieuw vast.
4. Open de kraan en controleer of er geen waterlek is.
5. Draai de kraan dicht.

**OPMERKING:**

- Over het algemeen, reinig eerst de filter van de kraan en vervolgens de filter van het apparaat. Als u enkel de filter van het apparaat reinigt, voer stappen 1~3 van de reinigingsprocedure voor de filter van de kraan uit.

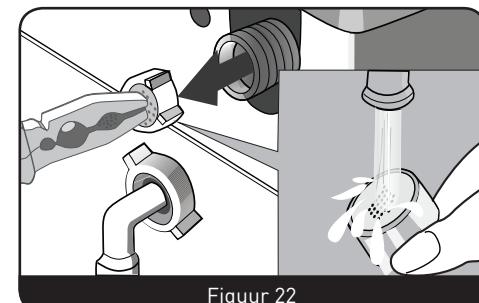
**WAARSCHUWING:**

- Voordat u het apparaat reinigt, haal de stekker uit het stopcontact om een elektrische schok te vermijden.
- Na het gebruiken van de wasmachine, haal de stekker uit het stopcontact en sluit de deur volledig om het klemmen van de vingers van kinderen tussen de deur te vermijden.

**Vreemde deeltjes verwijderen**

**Filter van de afvoerpomp:**  
De filter van de afvoerpomp filtert vezels en kleine vreemde deeltjes die door het wasgoed worden vrijgegeven.

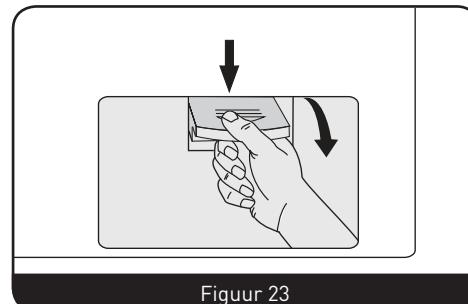
Reinig de filter regelmatig om een normale werking van de wasmachine te garanderen.



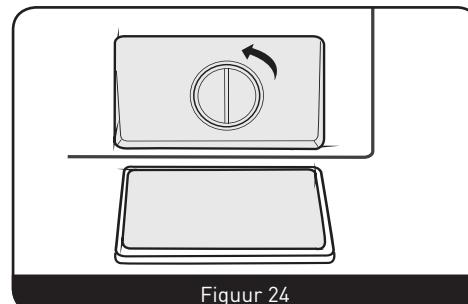
Figuur 22

**WAARSCHUWING:**

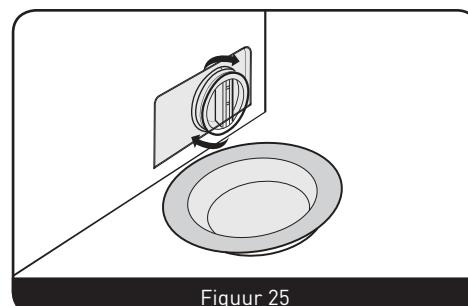
- Afhankelijk van de vuilgraad van het wasgoed en de wasfrequentie, controleer en reinig de filter regelmatig.
- Controleer de pomp als het apparaat het water niet afvoert en/of centrifugeert of als het apparaat een vreemd geluid tijdens het afvoeren maakt omdat er kleine voorwerpen in de pomp vastzitten (bijv. veiligheidsspelden, muntstukken, etc.).



Figuur 23



Figuur 24



Figuur 25

Gebruik het onderhoudspaneel als volgt:

- Haal de stekker eerst uit het stopcontact en open vervolgens het filterdeksel handmatig. (Figuur 23)
- Draai de filter omlaag zoals weergegeven in de figuur en verwijder het vuil. (Figuur 24)
- Plaats elk onderdeel terug eenmaal al het vuil is verwijderd. (Figuur 25)

**WAARSCHUWING:**

- Afhankelijk van het gekozen programma kan er zich tijdens de werking van het apparaat warm water in de pomp bevinden. Verwijder het deksel nooit van de pomp tijdens een wascyclus. Wacht altijd totdat de wascyclus voltooid is en het apparaat leeg is. Zorg dat het deksel goed afgesloten wordt wanneer u het terug op het apparaat installeert.

**Reparatie**

Problemen	Oorzaken	Oplossingen
De wasmachine werkt niet.		<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer of de deur volledig is gesloten.</li> <li>Controleer of de stekker juist in het stopcontact steekt.</li> <li>Controleer of de waterkraan open is.</li> <li>Controleer of de Start/Pauze-toets is ingedrukt.</li> <li>Controleer of de Aan/Uit-toets is ingedrukt.</li> </ul>
De deur kan niet worden geopend	De beveiliging van het apparaat werd geactiveerd.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Haal de stekker uit het stopcontact.</li> </ul>
Probleem met de verwarming.	De CTN-thermistorknop is defect en het verwarmingselement is versleten.	<ul style="list-style-type: none"> <li>U kunt nog steeds kledingstukken wassen, u kunt ze alleen niet langer met warm water wassen.</li> <li>Neem zo snel mogelijk contact op met de klantendienst.</li> </ul>
Er is een waterlek.	De aansluiting tussen de toevoerslang en de kraan of wasmachine is niet hermetisch aangesloten. De waterafvoerleiding in de kamer is verstop.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer de waterslangen en draai ze stevig vast.</li> <li>Reinig de afvoerslang en, indien nodig, vraag een deskundige om deze te repareren.</li> </ul>
Water stroomt vanaf de onderkant van het apparaat.	De toevoerslang is niet juist aangesloten. De afvoerslang lekt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Maak de toevoerslang vast.</li> <li>Wijzig de afvoerslang.</li> </ul>
Het controlelampje of het scherm werkt niet.	De stekker steekt niet in het stopcontact. De printplaat is defect. Er is een probleem met de aansluiting.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer of de elektrische voeding niet ontkoppeld is en of de stekker juist in het stopcontact steekt.</li> <li>Als dit niet het geval is, neem contact op met een technicus.</li> </ul>
Er bevinden zich wasmiddelresten in het bakje. De wascyclus is niet doeltreffend uitgevoerd.	Het waspoeder is vochtig of geklonterd.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Reinig en veeg het bakje schoon.</li> <li>Gebruik een vloeibaar wasmiddel of een wasmiddel specifiek voor trommelwasmachines.</li> </ul>

Problemen	Oorzaken	Oplossingen
De wascyclus is niet doeltreffend uitgevoerd.	De kledingstukken zijn te vuil. Onvoldoende wasmiddel.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kies een gepast programma.</li> <li>Voeg een gepaste hoeveelheid wasmiddel toe overeenkomstig de instructies op de verpakking van het wasmiddel.</li> </ul>
Ongewone geluiden of hevige trillingen.		<ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer of de vastzetbouten verwijderd zijn.</li> <li>Controleer of het apparaat op een stevige en vlakke vloer staat.</li> <li>Controleer of er zich geen haarspelden of andere metalen voorwerpen in het apparaat bevinden.</li> <li>Controleer of de stelvoetjes juist afgesteld zijn zodat het apparaat waterpas staat.</li> </ul>

## Foutmeldingen

LED-display	Beschrijving	Oorzaak	Oplossing
<b>E30</b>	Probleem met de deurvergrendeling	De deur is niet juist vergrendeld.	Sluit de deur en schakel het apparaat opnieuw in.  Neem contact op met het servicecentrum als het probleem zich opnieuw voordoet.
<b>E10</b>			
	Probleem met aanvoer van water tijdens de wascyclus.	De kraan staat niet open of het waterdebit is onvoldoende. De filter van de toevoerklep is verstopt. De toevoerslang is verbogen. Er is geen watertoever.	Draai de kraan open of wacht totdat de watertoever opnieuw normaal is. Controleer de filter van de toevoerklep. Trek de toevoerslang recht. Controleer de andere kranen in de kamer.  Neem contact op met het servicecentrum als het probleem zich opnieuw voordoet.
<b>E21</b>			
	Er is een probleem met het afvoeren tijdens het wassen.	De afvoerslang is verstopt of verbogen. De afvoerpomp is vuil.	Reinig de afvoerslang of trek deze recht. Reinig de filter van de afvoerpomp.  Neem contact op met het servicecentrum als het probleem zich opnieuw voordoet.  Neem contact op met het servicecentrum als een ander probleem optreedt.

Normaal wassen		Handwas	Bleken toegestaan	Chloorbehandeling toegestaan	Drogen in droogtrommel. Gemiddelde temperatuur (max. 150 °C )
Zacht wassen	Warm wassen (max. 40 °C)	Wassen verboden	Bleken verboden	Chloorbehandeling verboden	Drogen in droogtrommel. Lage temperatuur (max. 110 °C )

Strijken toegestaan	Strijken op lage temperatuur (max. 110 °C )	Chemisch reinigen toegestaan	Chemisch reinigen, normaal proces met oplosmiddelen	Drogen in droogtrommel, normaal	Drogen via uitlekken
Strijken verboden	Strijken op medium temperatuur (max. 150 °C )	Chemisch reinigen verboden	Chemisch reinigen, normaal proces alleen met koolwaterstoffen	Liggend drogen	Hangend/aan de draad drogen

Strijken met doek	Drogen na wassen	Drogen in droogtrommel, zacht			
Stoomstrijken	Aan de draad drogen, in de schaduw	Drogen in droogtrommel verboden	Aan de draad drogen	Centrifugeren verboden	Wassen in wasmachine verboden



## WAARSCHUWINGEN OVER ELEKTRICITEIT:

Leef de onderstaande voorschriften na om brand, een elektrische schok of een ander ongeval te vermijden:

- Gebruik alleen een elektrisch stopcontact met dezelfde spanning zoals vermeld op het typeplaatje van het apparaat. Als u de spanning van uw elektriciteitsnet niet weet, neem contact op met uw elektriciteitsleverancier.

- Tijdens het gebruiken van de verwarmingsfunctie kan het maximaal elektrisch vermogen in de wasmachine 10 A bereiken. Controleer of alle elementen in uw elektriciteitsnet (spanning, intensiteit, kabels) geschikt zijn voor de normale elektrische lading van het apparaat.
- Bescherm het snoer op een juiste manier. Leg het snoer op een dergelijke manier zodat niemand er over kan struikelen en het geen schade kan oplopen. Zoek aandachtig naar een gepast stopcontact. Kies een stopcontact waarbij de stekker van het apparaat eenvoudig in het stopcontact kan worden gestoken of worden uitgehaald.
- Overbelast het stopcontact niet en maak geen gebruik van een verlengsnoer. Elektrische kabels overbeladen kan brand of een elektrische schok veroorzaken. Zorg dat u geen stekker in een stopcontact steekt wanneer u handen nat zijn.
- Voor uw veiligheid dient de stekker van het apparaat in een geaard stopcontact met drie pennen te worden gestoken. Controleer grondig of het stopcontact dat u wilt gebruiken op een veilige en juiste manier op de aarding is aangesloten.

## CE-conformiteit

Dit apparaat voldeed bij zijn introductie op de markt aan de voorschriften die zijn vermeld in de richtlijnen van de Raad betreffende de harmonisatie van de wetgevingen der lidstaten inzake elektromagnetische compatibiliteit RL 2014/30/UE en elektrisch materiaal bestemd voor gebruik binnen bepaalde spanningsgrenzen RL 2014/35/EU.

Dit apparaat is voorzien van het CE-teken en beschikt over een conformiteitsverklaring voor inspectiedoeleinden door erkende autoriteiten die voor markttoezicht bevoegd zijn.

\* Alle technische aanpassing voorbehouden!

## Eigenschappen

Wascapaciteit:	8,0 kg
Afmetingen:	H 850 cm B 595 cm D 565 cm.
Netto gewicht:	68 kg
Nominaal vermogen:	2000 W
Voeding:	220-240 V~ 50 Hz
MAX. stroom:	10 A
Standaard waterdruk:	0,05 MPa~1 MPa

## Productfiche

Merk: Bellavita

Model: LF 1408 A+++ SNMC (EU(A3)-FG80-S14/C1805E)

Nominale capaciteit: 8 kg

Energie-efficiëntieklasse: A+++

EU-ecolabel: N/B

Jaarlijks energieverbruik van 196 kWh, op basis van 220 wascycli in het standaard katoenprogramma op 60 °C/40 °C bij volledige en halve lading, en het verbruik in de lage energiemodi. Het werkelijke energieverbruik is afhankelijk van het gebruik van het apparaat.

Jaarlijks waterverbruik van 11000 liter, op basis van 220 wascycli in het standaard katoenprogramma op 60 °C/40 °C bij volledige en halve lading. Het werkelijke waterverbruik is afhankelijk van het gebruik van het apparaat.

Droogefficiëntieklasse via centrifuge B, bij een schaal tussen G (minst efficiënt) tot A (meest efficiënt).

Maximale centrifugesnelheid: 1400 tr/minuut

Verbruikswaarden (1400 tr/minuut) :

Standaard programma	Lading	Stroomverbruik	Waterverbruik	Resterend vocht	Programmaduur
Katoen 60 °C	8 kg	0,92 kWh	54 L	50 %	228 minuten
Katoen 60 °C	4 kg	0,92 kWh	45 L	55 %	228 minuten
Katoen 40 °C	4 kg	0,75 kWh	45 L	55 %	222 minuten

## Opmerkingen:

1. Instellingen van het testprogramma in overeenstemming met de geldend richtlijn EN60456-2011.
2. Tijdens het gebruiken van de testprogramma's werden de aangegeven ladingen gewassen tegen een maximale centrifugesnelheid.
3. De werkelijke instellingen zijn afhankelijk van de manier waarop het apparaat wordt gebruikt en kunnen afwijken van de instellingen die in bovenstaande tabel zijn vermeld.

Stroomverbruik in de stand Uit: 0,5 W

Stroomverbruik in de stand Stand-by: 1 W

Akoestisch lawaai in de lucht (wassen): 59

Akoestisch lawaai in de lucht (centrifuge): 78

Opmerking: de akoestische geluidsemissies in de lucht tijdens het wassen/centrifugeren voor het katoenprogramma op 60 °C bij volle lading.

**Afdanken van uw oude machine****SELECTIEVE INZAMELING VAN ELEKTRISCH EN ELEKTRONISCH AFVAL**

Dit toestel is voorzien van het DEEE-symbool, wat betekent dat het niet bij het huishoudelijke afval gegooid mag worden op het einde van zijn levensduur, maar dat het naar een recyclagecentrum voor elektrische en elektronische huishoudtoestellen gebracht dient te worden. Wanneer u versleten huishoudtoestellen recycleert, levert u een aanzienlijke bijdrage tot de bescherming van ons milieu.

**BESCHERMING VAN HET MILIEU - RICHTLIJN 2012/19/CE**

Wanneer u versleten elektrische en elektronische apparaten recycleert, levert u een aanzienlijke bijdrage tot de bescherming van ons milieu en onze gezondheid. Dit dient echter wel te gebeuren volgens bepaalde regels en vraagt de betrokkenheid van zowel leverancier als consument.



Daarom is uw toestel voorzien van het symbool dat op het typeplaatje of op de verpakking aangebracht werd, in geen geval in een openbare of privé vuilnisbak voor huishoudelijk afval gooien. De gebruiker heeft het recht om het toestel naar openbare inzamelpunten voor selectieve afvalverwerking te brengen zodat het toestel gerecycleerd of opnieuw gebruikt kan worden voor toepassingen conform de richtlijn.

Voordat u het gebruikte apparaat afdankt/recycleert, maak het onbruikbaar:

- haal de stekker uit het stopcontact,
- knip de stekker van het snoer af,
- verwijder of vernietig de aanwezige veersluitingen of elektronische sluitingen.

Dit vermindert dat kinderen zich tijdens het spelen in het apparaat kunnen ophouden (verstikkingsgevaar) of zich een ander gevaar voordoet. Kinderen herkennen vaak de gevaren niet die het gebruik van huishoudapparaten met zich meebrengt. Houd altijd toezicht op het apparaat en laat kinderen nooit met het apparaat spelen.

# Vielen Dank!

Vielen Dank, dass Sie dieses BELLAVITA - Produkt gewählt haben. Ausgewählt, getestet und empfohlen durch ELECTRO DEPOT. Die Produkte der Marke BELLAVITA garantieren Ihnen Benutzerfreundlichkeit, zuverlässige Leistung und tadellose Qualität.

Mit diesem Gerät können Sie sicher sein, dass Sie jedes Mal zufriedengestellt werden, wenn Sie es benutzen.

Willkommen bei ELECTRO DEPOT.

Besuchen Sie unsere Webseite: [www.electrodepot.be](http://www.electrodepot.be)



## A Vor der Benutzung des Gerätes

68 Sicherheitshinweise

## B Übersicht über das Gerät

71 Beschreibung Ihrer Waschmaschine  
72 Installation der Waschmaschine

## C Benutzung des Gerätes

76 Benutzung der Waschmaschine  
80 Beschreibung des Bedienfeldes  
82 Auswählen des Programms  
85 Tabelle der Waschprogramme

## D Reinigung und Wartung

86 Reinigung und Wartung  
91 Fehlerbehebung

## E Weitere Informationen

95 CE-Konformität  
95 Technische Merkmale  
95 Produkt-Datenblatt  
97 Entsorgung Ihres Altgeräts

**Sicherheitshinweise**

- Sollte das Netzkabel beschädigt sein, so ist es vom Hersteller, seinem Kundenservice oder einer ähnlich qualifizierten Person reparieren zu lassen, um jegliche Gefahr zu vermeiden.
- Es müssen die neuen, mit diesem Gerät gelieferten Schläuche/Verbindungsstücke benutzt werden. Verwenden Sie keine gebrauchten Schläuche/Verbindungsstücke.
- Diese Waschmaschine ist ausschließlich für den Gebrauch in Innenbereichen vorgesehen.
- Die Öffnungen dürfen nicht durch einen Teppich blockiert werden.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen, denen es an Erfahrung und Kenntnis mangelt, benutzt werden, sofern sie beaufsichtigt werden oder in die sichere Benutzung des Gerätes unterwiesen wurden und

die Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit diesem Gerät spielen. Kinder dürfen das Gerät nur unter Aufsicht reinigen und warten.

- Dieses Gerät ist nicht dazu vorgesehen, von Personen (einschließlich Kindern) benutzt zu werden, deren körperlichen, geistigen oder sensorischen Fähigkeiten eingeschränkt sind oder denen es an Erfahrung und Kenntnis mangelt; es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person in die Benutzung des Gerätes unterwiesen oder während des Gebrauchs beaufsichtigt. Kinder sind zu beaufsichtigen, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Ziehen Sie den Netzstecker vor dem Reinigen oder Warten des Gerätes aus der Steckdose.
- Stellen Sie sicher, dass alle Taschen der Kleidungsstücke leer sind.
- Feste und scharfkantige Gegenstände (zum Beispiel Geldstücke, Broschen, Anstecknadeln, Nägel, Schrauben, Steine usw.) können dieses Gerät

erheblich beschädigen.

- Ziehen Sie nach dem Gebrauch den Netzstecker des Gerätes und drehen Sie den Wasserhahn zu.
- Vergewissern Sie sich, dass das Wasser aus der Trommel abgelaufen ist, bevor Sie die Tür öffnen. Öffnen Sie nicht die Tür, wenn Sie Wasser in der Trommel sehen.
- Tiere und Kinder können in das Gerät klettern. Prüfen Sie das Gerät vor jedem Gebrauch.
- Das Glas der Tür kann während des Gebrauchs sehr heiß werden. Halten Sie bitte Kinder und Tiere von dem Gerät fern, während es in Betrieb ist.
- Achten Sie darauf, dass die Spannung und Frequenz des Stromnetzes mit den Kenndaten der Waschmaschine übereinstimmen.
- Benutzen Sie keine Netzsteckdose, deren technische Daten geringer sind als die von dem Gerät benötigten. Ziehen Sie den Netzstecker nicht mit nassen Händen aus der Steckdose.
- Zu Ihrer Sicherheit muss der Stecker des Netzkabels in eine geerdete

Steckdose mit drei Leitern eingesteckt werden. Vergewissern Sie sich, dass Ihre Netzsteckdose auf sichere und zuverlässige Weise geerdet ist.

- Es empfiehlt sich, Kinder unter drei Jahren fernzuhalten; es sei denn, sie werden ständig beaufsichtigt.
- Es empfiehlt sich, Kinder zu beaufsichtigen, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Das Verpackungsmaterial stellt eine Gefahr für Kinder dar.
- Achten Sie darauf, sämtliches Verpackungsmaterial (Plastikbeutel, Schaumstoffblöcke usw.) von Kindern fernzuhalten.
- Die Waschmaschine darf nicht in einem Badezimmer, einem sehr feuchten Zimmer oder in einem Zimmer mit ätzenden oder explosiven Gasen installiert werden.
- Stellen Sie sicher, dass Geräte, die mit Strom und Wasser betrieben werden, von einem qualifizierten Techniker unter Einhaltung der Anleitungen des Herstellers und der regionalen

- len Sicherheitsvorschriften angeschlossen werden.
- Entfernen Sie vor der Benutzung dieses Gerätes sämtliches Verpackungsmaterial und alle Transportschrauben. Sonst besteht die Gefahr, dass die Waschmaschine während des Waschvorgangs erheblich beschädigt wird.
- Bevor Sie erstmalig Wäsche in der Waschmaschine waschen, lassen Sie das Gerät ohne Kleidungsstücke einen vollständigen Waschzyklus durchlaufen.
- Waschmaschinenmodelle mit einem Wassereinlaufventil sind nur an den Kaltwasseranschluss anzuschließen. Waschmaschinenmodelle mit zwei Wassereinlaufventilen können an die Kaltwasser- und Warmwasseranschlüsse angeschlossen werden.
- Ihre Waschmaschine ist nur für den privaten Gebrauch vorgesehen und nur für waschmaschinenfeste Textilien konzipiert.
- Die Verwendung von giftigen, explosionsgefährlichen oder entflammbaren Lösungsmitteln ist untersagt. Benzin, Alkohol usw.

- dürfen nicht als Waschmittel verwendet werden. Verwenden Sie ausschließlich für die Waschmaschine geeignete Waschmittel, insbesondere für die Wäsche in einer Maschine mit Trommel.
- Das Waschen von Teppichen ist untersagt.
- Achten Sie darauf, dass Sie sich nicht verbrühen, wenn heißes Waschwasser aus der Waschmaschine abläuft.
- Gießen Sie niemals manuell Wasser in die Waschmaschine während des Waschganges.
- Wenn das Waschprogramm beendet ist, warten Sie zwei Minuten, bevor Sie die Tür öffnen.
- Vergessen Sie nicht, sofort nach dem Waschen die Wasserzufuhr abzudrehen und die Stromversorgung zu trennen.
- Nicht auf das Gerät klettern oder sich darauf setzen.
- Lehnen Sie sich nicht gegen die Tür des Gerätes.
- Schließen Sie die Tür nicht mit übermäßigem Kraftaufwand. Wenn Sie Schwierigkeiten haben, die Tür zu schließen, prüfen Sie, ob

- die Waschmaschine zu voll ist und ob die Kleidungsstücke nicht gleichmäßig verteilt sind.
- Diese Haushaltswaschmaschine ist nicht zum Einbauen geeignet.
  - Sicherheitsvorkehrungen bei der Handhabung des Gerätes
    1. Die Transportschrauben müssen von einer Fachkraft wieder am Gerät befestigt werden.

2. Wasser, das sich angehäuft hat, muss aus dem Gerät abgepumpt werden.
3. Lassen Sie bei der Handhabung des Gerätes Vorsicht walten. Fassen Sie nicht an den vorstehenden Teilen des Gerätes an, um es anzuheben. Die Tür des Gerätes ist nicht als Griff während des Transports zu verwenden.

## Beschreibung Ihrer Waschmaschine

### Bestandteil

- |                       |                       |
|-----------------------|-----------------------|
| 1 Waschmittelbehälter | 5 Netzstecker         |
| 2 Tür                 | 6 Ablaufschlauch      |
| 3 Wartungsklappe      | 7 Waschmittelbehälter |
| 4 Bedienfeld          |                       |

### Zubehör

- |  |
|--|
| 1 Verschlusskappen für die Transportlöcher |
| 2 Verschlusskappen (optional)              |
| 3 Zulaufschlauch C                         |
| 4 Zulaufschlauch H (optional)              |
| 5 Halterung des Ablaufschlauchs (optional) |

## Installation der Waschmaschine

### Auspacken der Waschmaschine

Packen Sie Ihre Waschmaschine aus und untersuchen Sie das Gerät auf Transportschäden. Überprüfen Sie auch, ob die zum Lieferumfang gehörenden Elemente in dem beiliegenden Beutel vollständig sind. Falls die Waschmaschine während des Transports beschädigt wurde oder falls ein Bestandteil fehlt, setzen Sie sich bitte sofort mit Ihrem Händler vor Ort in Verbindung.

### Entsorgung des Verpackungsmaterials

Das Verpackungsmaterial des Gerätes stellt eine Gefahr für Kinder dar. Entsorgen Sie es ordnungsgemäß und achten Sie darauf, dass es für Kinder unzugänglich ist. Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial den regional geltenden Vorschriften gemäß. Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial nicht mit Ihren Haushaltsabfällen.

### Entfernen der Transportschrauben (Abbildung 1)

Vor der Inbetriebnahme dieser Waschmaschine müssen die Transportschrauben aus der Rückseite des Gerätes entfernt werden. Gehen Sie wie folgt vor, um die Transportschrauben zu entfernen:

1. Lösen Sie alle Schrauben mit dem Schraubenschlüssel und entfernen Sie sie.
2. Verschließen Sie die Transportlöcher mit den entsprechenden Verschlusskappen.

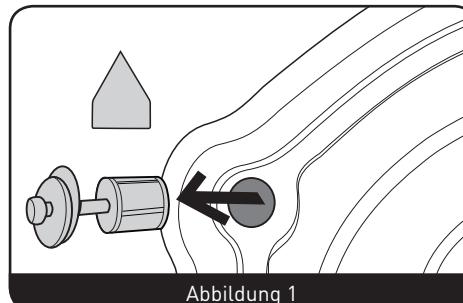


Abbildung 1

3. Bewahren Sie die Transportschrauben an einem sicheren Ort für den späteren Gebrauch auf.

### Auswahl des Aufstellortes

Wählen Sie vor der Installation der Waschmaschine einen Aufstellort auf, der die folgenden Anforderungen erfüllt:

- feste, trockene und ebene Fläche (falls die Fläche nicht eben ist, nivellieren Sie das Gerät, wie in der Abbildung in dem Abschnitt „Nivellieren der Standfüße“ beschrieben);
- geschützt vor direkter Sonnenstrahlung;
- ausreichend belüftet;
- in einem Zimmer, in dem die Temperatur höher als 0 °C ist;
- fern von Wärmequellen, zum Beispiel Gas- oder Kohleöfen.

Achten Sie darauf, dass die Waschmaschine nicht auf ihr Netzkabel gestellt wird. Stellen Sie die Waschmaschine nicht auf einen mit Teppich/Teppichboden bedeckten Boden auf.

### Nivellieren der Standfüße (Abbildung 2)

1. Vergewissern Sie sich beim Aufstellen der Waschmaschine zunächst, ob die Standfüße fest am Rahmen montiert sind. Wenn das nicht der Fall ist, drehen Sie die Standfüße manuell oder mit einem Schraubenschlüssel in ihre Ausgangsposition und ziehen Sie die Muttern mit dem Schraubenschlüssel fest.
2. Nach dem Aufstellen der Waschmaschine drücken Sie nacheinander auf die vier Ecken der Deckplatte der Wasch-

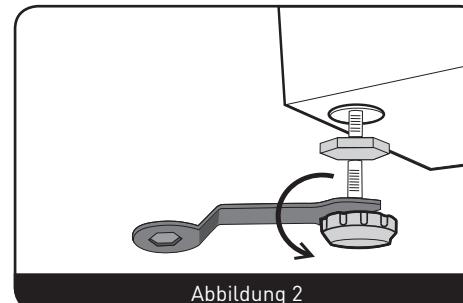


Abbildung 2

maschine. Wenn die Waschmaschine beim Drücken noch wackelt, müssen die Standfüße eingestellt werden.

3. Kontrollieren Sie die Position der Waschmaschine. Lösen Sie die Mutter mit dem Schraubenschlüssel und drehen Sie den Standfuß mit der Hand, bis er fest den Boden berührt. Halten Sie den Standfuß mit einer Hand und ziehen Sie die Mutter am Gehäuse mit der anderen Hand fest.
4. Sobald die Standfüße korrekt festgeschraubt sind, drücken Sie erneut auf die vier Ecken, um sicherzustellen, dass sie korrekt nivelliert sind. Falls das Gerät immer noch wackelt, wiederholen Sie die Schritte 2 und 3.
5. Legen Sie einen Zylinder (zum Beispiel eine Dose) auf die gegenüberliegenden Seiten (rechts, links, vorne und hinten) der Deckplatte der Waschmaschine. Wenn der Zylinder sich nicht bewegt, ist die Waschmaschine waagerecht. Wenn er rollt, ist das ein Zeichen, dass die Waschmaschine nicht waagerecht ist. Die Richtung, in die der Zylinder rollt, zeigt die Seite an, wo der Boden am tiefsten ist. Die beiden Standfüße auf dieser Seite müssen also höher gestellt werden, bis die Waschmaschine waagerecht ist. Wiederholen Sie die Schritte 1 bis 3, bis die Standfüße den Boden berühren, und ziehen Sie die Muttern fest an.

### Anschließen des Zulaufschlauchs (Abbildung 3)

Schließen Sie den Zulaufschlauch an, wie in der Abbildung gezeigt. Für Modelle mit einem Einlaufventil für heißes Wasser ver-

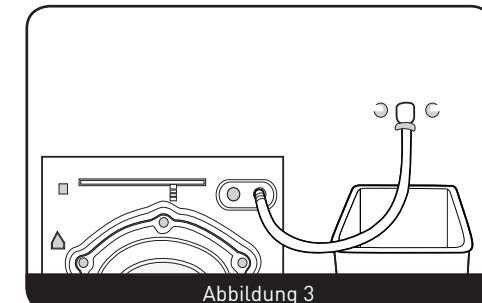


Abbildung 3

binden Sie ihn mit dem Warmwasserhahn. Der Stromverbrauch sinkt automatisch in bestimmten Programmen.

### Installieren des Zulaufschlauchs (Abbildung 4)

1. Schließen Sie das Verbindungsstück an den Wasserhahn an und schrauben Sie es fest, indem Sie es im Uhrzeigersinn drehen.
2. Schließen Sie das gebogene Verbindungsstück des Zulaufschlauchs an das Einlaufventil an der Rückseite der Waschmaschine an und schrauben Sie es gut fest, indem Sie es im Uhrzeigersinn drehen.

Anmerkungen: Wenn nach dem Anschließen auf Höhe des Schlauchs undichte Stellen vorhanden sind, wiederholen Sie den Vorgang und schließen Sie den Schlauch erneut an. Verwenden Sie für die Wasserversorgung die gängigste Art von Wasserhahn. Wenn der Wasserhahn quadratisch oder zu groß ist, ersetzen Sie ihn durch einen Standardwasserhahn.

### Verschlusskappen (Abbildung 5)

Diese Verschlusskappen dienen zum Verschließen der Bohrlöcher auf der Rückseite des Rahmens.

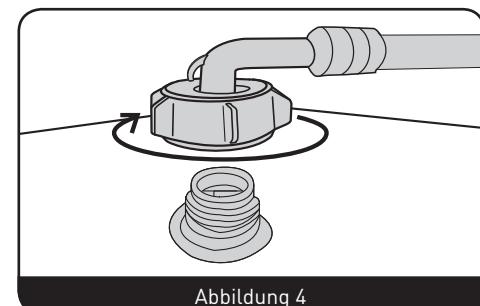


Abbildung 4

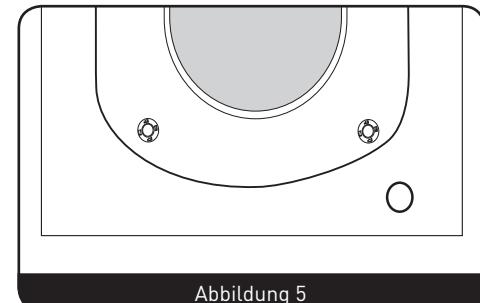


Abbildung 5

## Übersicht über das Gerät

### Positionierung des Ablaufschlauchs

Der Ablaufschlauch kann auf zwei verschiedene Arten positioniert werden:

1. Platzieren Sie ihn in der Nähe des Ausgusses eines Waschbeckens. (Abbildung 6)
2. Schließen Sie ihn an das Abflussrohr des Waschbeckens an. (Abbildung 7)

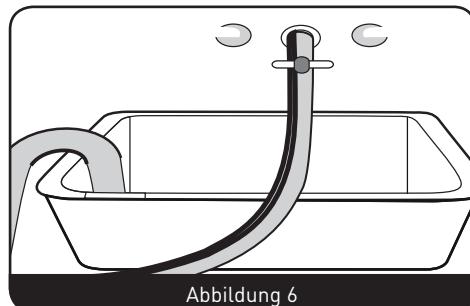


Abbildung 6

Das Wasser kann nach oben oder unten abgepumpt werden. Der Ablaufschlauch darf nicht höher als 100 cm installiert werden und sein Ende darf nicht in Wasser getaucht sein. (Abbildung 8)

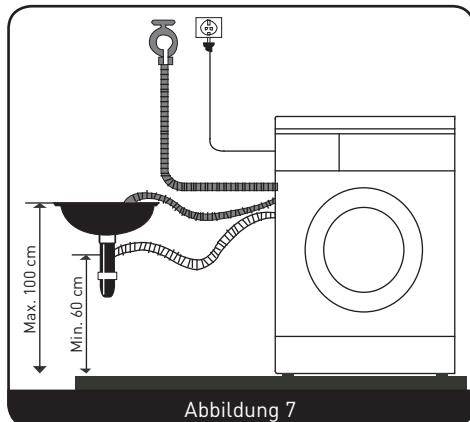


Abbildung 7

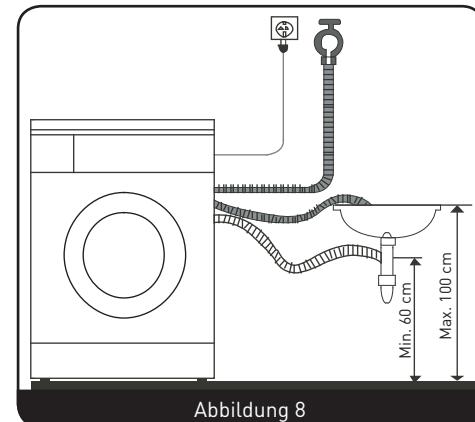


Abbildung 8

Positionieren Sie den Ablaufschlauch so, dass der Boden nicht durch auslaufendes Wasser beschädigt werden kann.



**Anmerkung:** Wenn das Gerät über eine Halterung für den Ablaufschlauch verfügt, installieren Sie diese, wie auf den folgenden Abbildungen gezeigt.

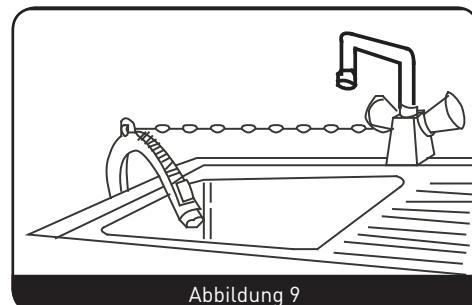


Abbildung 9

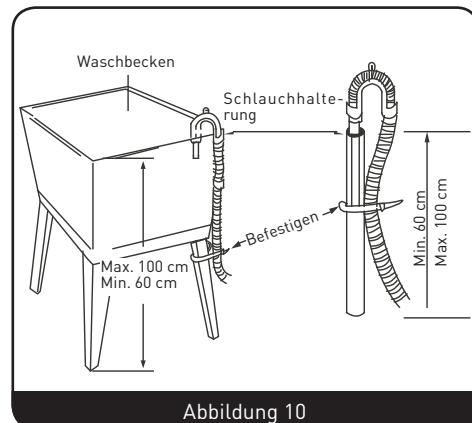


Abbildung 10

- Befestigen Sie den Ablaufschlauch während der Installation mit einer Schnur. (Abbildung 9)
- Positionieren Sie den Ablaufschlauch so, dass der Boden nicht durch auslaufendes Wasser beschädigt werden kann.
- Wenn der Ablaufschlauch zu lang ist, versuchen Sie nicht, ihn mit Gewalt in die Waschmaschine zu drücken, denn das kann zu verstärkter Geräuschenbildung führen. (Abbildung 10)

## Übersicht über das Gerät

### Elektrischer Anschluss

Die maximale, vom Gerät benötigte Stromstärke beträgt 10 A, wenn seine Heizfunktion benutzt wird. Vergewissern Sie sich, dass das Stromnetz in Ihrem Haus (Stärke, Spannung und Netzkabel) die Anforderungen der Normallast elektrischer Geräte erfüllt.

- Verbinden Sie den Netzstecker des Gerätes mit einer ordnungsgemäß installierten und geerdeten Steckdose.
- Vergewissern Sie sich, dass die Spannung des Stromnetzes in Ihrem Haus mit der auf dem Typenschild des Gerätes angegebenen Spannung übereinstimmt.
- Der Netzstecker des Gerätes muss in die Netzteckdose passen, und der Rahmen des Gerätes muss korrekt und effektiv geerdet sein.
- Verwenden Sie keine Mehrfachsteckdosen wie bei einem Verlängerungskabel.
- Den Netzstecker des Gerätes nicht mit feuchten Händen in die Steckdose stecken und herausziehen.
- Um den Netzstecker des Gerätes aus der Steckdose zu ziehen, halten Sie ihn gut fest und ziehen Sie ihn aus der Steckdose. Ziehen Sie nicht kräftig am Netzkabel.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist oder Anzeichen von Verschleiß aufweist, muss es durch ein speziell ausgewähltes oder beim Hersteller bzw. einer Reparaturwerkstatt gekauftes Kabel ersetzt werden.

## Übersicht über das Gerät

**WARNHINWEIS:**

- Dieses Gerät muss korrekt geerdet werden. Bei einem Kurzschluss vermindert die Erdung das Stromschlagrisiko.
- Dieses Gerät ist mit einem Netzkabel versehen, dass aus einem Stecker, einem Erdungsleiter und einer Erdungsklemme besteht.
- Die Waschmaschine muss an einen eigenen Stromkreis geschlossen werden, an dem keine anderen elektrischen Geräte angeschlossen sind. Sonst kann die elektrische Schutzeinrichtung ausgelöst oder die Sicherung durchbrennen.

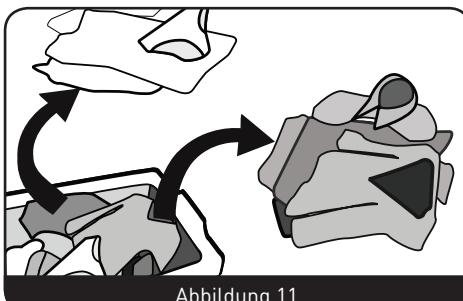


Abbildung 11

**Benutzung der Waschmaschine****Kontrollen und Vorbereitungen vor dem Waschen der Textilien**

Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, um zu vermeiden, dass Textilien beschädigt werden und Probleme mit der Waschmaschine auftreten.

**Prüfen Sie, ob bei Textilien, die zum ersten Mal gewaschen werden, die Gefahr besteht, dass sie ausbleichen. (Abbildung 11)**

Feuchten Sie ein weißes Handtuch mit flüssigem Waschmittel an und reiben Sie damit über eine nicht sichtbare Stelle an einem Kleidungsstück. Prüfen Sie dann, ob das weiße Handtuch Verfärbungen durch die Farbe des Kleidungsstücks aufweist. Waschen Sie Schals und Kleidungsstücke, die schnell abfärbaren vorab getrennt. Um Flecken an Manschetten, Kragen und Taschen zu reinigen, verwenden Sie flüssiges Waschmittel und reinigen Sie diese Stellen vorsichtig mit einer Bürste. Waschen Sie die Kleidungsstücke anschließend in der Waschmaschine, um sie komplett zu waschen. Beachten Sie beim Waschen von hitzeempfindlichen Textilien die Hinweise auf ihren Etiketten. Sonst besteht die Gefahr, dass sie sich verformen oder ausbleichen.

**Prägen Sie sich die folgenden Punkte ein:**

Legen Sie die zu waschenden Textilien nicht schon lange vor dem eigentlichen Waschen in das Gerät, denn sie könnten schimmeln und fleckig werden. Legen Sie die Textilien erst dann in die Waschmaschine, wenn Sie sie waschen wollen. Textilien können ausbleichen oder sich verformen, wenn sie nicht mit der angegebenen Waschtemperatur gewaschen werden.

**Textilien, die nicht in der Waschmaschine gewaschen werden können**

Textilien, die sich verformen können, wenn sie in Wasser getaucht werden:

Krawatten, Westen, Anzüge, Jacken usw. können stark knittern, wenn sie in Wasser getaucht werden; gebleichte Textilien, wie zum Beispiel Mischgewebe aus Kunstfasern usw.

Plissierte Textilien, Textilien mit Prägungen usw. können sich verformen, wenn sie in Wasser getaucht werden. Des Weiteren können sich auch Baumwolle und Wolle, plissierte Seide und Artikel/Dekorationen aus Pelz schnell verformen.

Textilien mit Verzierungen, lange Kleider, Trachten usw. können schnell ausbleichen. Waschen Sie keine Textilien in der Waschmaschine, die weder ein Etikett mit der Zusammensetzung noch mit Waschanleitungen haben.

Waschen Sie keine Textilien, die mit chemischen Substanzen verschmutzt sind, zum Beispiel Benzin, Öl, Benzol, Farbverdünner oder Alkohol.

**Wichtige Hinweise zu Waschmitteln**

Waschpulver, Waschmittel mit reduzierter Schaumbildung, Spezialwaschpulver für Trommelwaschmaschinen müssen entsprechend der Gewebearten (Baumwolle, synthetische Faser, Wollgewebe, empfindliche Gewebe), Farben, Waschtemperaturen, Verschmutzungsgrad und Art der Textilien verwendet werden. Sonst könnte übermäßig viel Schaum gebildet werden und aus dem Waschmittelbehälter fließen, wodurch ein Unfall verursacht werden könnte.

Chlorbleiche ist eine alkalische Substanz, die Textilien beschädigen kann. Aus diesem Grund empfiehlt es sich, die Substanz so wenig wie möglich zu verwenden.

Waschpulver können schnell Rückstände und einen schlechten Geruch an den Textilien zurücklassen. Die Textilien müssen daher gründlich gespült werden.

Wenn zu viel Waschmittel verwendet wird oder die Wassertemperatur zu niedrig ist, kann sich das Waschmittel nicht komplett

auflösen. Es kann sich also auf den Textilien, in den Schläuchen und im Gerät absetzen, wodurch andere Textilien verunreinigt werden können.

Der Waschvorgang muss gemäß dem Gewicht der Textilien, ihrem Verschmutzungsgrad, der regionalen Wasserhärte und den Empfehlungen des Waschmittelherstellers programmiert werden. Erkundigen Sie sich bei Ihrem Wasserversorger, wenn Sie die Wasserhärte nicht kennen.



**Anmerkung:** Bewahren Sie Waschmittel und Zusatzmittel an einem sicheren, trockenen Ort und für Kinder unzugänglich auf.

**Nehmen Sie alle Gegenstände aus den Kleidungstaschen. (Abbildung 12)**

Untersuchen Sie alle Taschen der zu waschenden Kleidung. Entfernen Sie feste Gegenstände (zum Beispiel Verzierungen und Geldstücke), sonst könnte die Waschmaschine beschädigt werden oder nicht einwandfrei funktionieren.



Abbildung 12

**Sortieren Sie die zu waschenden Textilien nach Eigenschaften:**

Symbole der Pflegeetiketten: Die zu waschenden Textilien müssen nach Gewebeart sortiert werden: Baumwolle, Mischgewebe, synthetische Faser, Seide, Wolle oder Kunstfaser.

**Farbe:** Weiße und bunte Textilien müssen getrennt werden. Alle bunten Textilien müssen separat gewaschen werden.

**Größe:** Textilien in verschiedenen Größen können zusammen gewaschen werden, um die Effizienz der Wäsche zu steigern.

**Anfälligkeit:** Empfindliche Textilien müssen separat gewaschen werden. Neue Textilien aus reiner Wolle, Vorhänge und Textilien aus Seide müssen im Schonwaschgang gewaschen werden. Lesen Sie die Etiketten aller zu waschenden Textilien.

Kleidungsstücke müssen vorab sortiert werden, bevor sie in die Waschmaschine gesteckt werden. Entfernen Sie Haken/Ringe aus Vorhängen, bevor Sie diese waschen.

Verzierungen an Kleidungsstücken können die Waschmaschine beschädigen. Drehen Sie Kleidungsstücke mit Knöpfen oder Stickereien nach innen, bevor Sie diese waschen.

#### Textilien mit Verschlüssen waschen:

Schließen Sie Reißverschlüsse, Knöpfe und Haken. Lose Bänder und Schnüre müssen zusammengebunden werden.

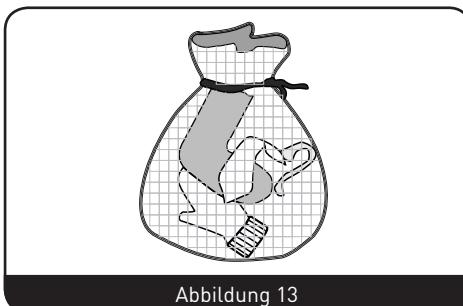


Abbildung 13

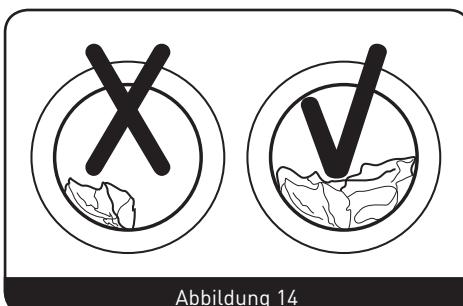


Abbildung 14



- Es empfiehlt sich, Büstenhalter in einen Kissenbezug, der mit einem Reißverschluss oder Knöpfen geschlossen wird, zu legen, um zu vermeiden, dass ihre Metallteile aus der Trommel hinaus gleangen und das Gerät beschädigen.
- Sehr empfindliche Textilien, wie zum Beispiel Spitzengardinen und kleine Artikel (Strümpfe/Strumpfhosen, Taschentücher, Krawatten usw.) müssen zum Waschen in ein Wäschennetz gelegt werden. (Abbildung 13)
- Wenn große und schwere Textilien (zum Beispiel Badehandtücher, Jeans, wattierte Jacken usw.) gewaschen werden, besteht die Gefahr, dass das Gerät aus dem Gleichgewicht gebracht und dezentriert wird. Es wird daher empfohlen, ein oder zwei zu waschende Textilien hinzuzufügen, damit der Schleudergang etwas abgedämpft wird. (Abbildung 14)

#### Entfernen von Staub, Flecken und Tierhaaren von den Textilien

Die Reibung zwischen Staub, Flecken und Textilien kann die Textilien abnutzen und die Waschleistung vermindern.

#### Schutz für Babys Haut

Textilien für Babys (Kleidung und Handtücher für Babys) die mit Lätzchen versehen sind, müssen separat gewaschen werden. Wenn sie mit Textilien für Erwachsene zusammen gewaschen werden, können sie verunreinigt werden. Die Wäsche muss länger gespült werden, damit die sie gründlich ausgespült wird und keine Waschmittrückstände zurückbleiben.

**Es empfiehlt sich, schnell verschmutzte Textilien (zum Beispiel weiße Strümpfe,**

**Kragen, Manschetten usw.) mit der Hand zu waschen, bevor sie in die Waschmaschine gesteckt werden, um eine gründlichere Wäsche zu erzielen.**

Verwenden Sie flüssiges Waschmittel oder Waschpulver. Wenn Sie Seife verwenden, können sich in den Zwischenräumen der Textilien Seifenreste ablagern.

#### Prüfen Sie die Wäschemenge:

Überfüllen Sie das Gerät nicht, sonst könnte die Reinigungswirkung beeinträchtigt werden. Der folgenden Tabelle können Sie die maximale Wäschemenge entnehmen.

Faserart	Maximale Füllmenge
	8,0 kg
Baumwolle	8,0 kg
Synthetik	4,0 kg
Wolle	2,0 kg
Feinwäsche	2,5 kg

#### Schnell fusselnde Textilien müssen zum Waschen nach innen gedreht werden

Schnell fusselnde Textilien müssen getrennt gewaschen werden, sonst können andere Textilien von den Fasern und dem Staub usw. verunreinigt werden. Es ist besser, schwarze Textilien und Baumwolltextilien separat zu waschen, denn die Fasern von Textilien in anderen Farben können an ihnen haften bleiben, wenn sie zusammen gewaschen werden. Prüfen Sie dies vor der Wäsche.

#### Die Waschmaschine eignet sich nicht, um wasserdichte Materialien (Skianzüge, manche Vorhänge usw.) zu waschen.

Es ist besser keine Textilien in der Maschine zu waschen, die aus Fasern bestehen, die Wasser schwer durchdringen kann (zum Beispiel wasserdichte Kleidung und Kissen). Sonst könnten während des Spül- und Schleudergangs Wasser spritzen oder unnormale Vibrationen auftreten, und es besteht Gefahr, dass die Textilien beschädigt werden. (zum Beispiel Regenmäntel, Schirme, Skianzüge, Autohauben, Schlafsäcke usw.)

#### Vorsichtsmaßnahmen während des Schleudergangs

Schleudern normaler Textilien:

Das Wasser aus den Textilien fließt durch die Abflussöffnung ab.

Schleudern von Textilien aus wasserdichten Fasern:

Während des normalen Schleudergangs kann das Wasser der wasserdichten Textilien nicht abfließen, wenn das Waschwasser sich in einer Richtung sammelt. Dadurch wird das Gerät zu sehr dezentriert und vibriert oder bewegt sich.

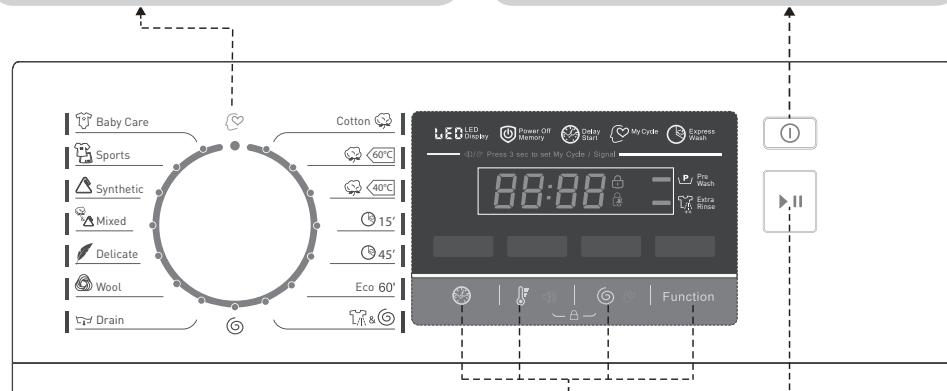
#### Schnellstart

1. Installieren Sie die Waschmaschine.  
↓
  2. Öffnen Sie die Tür und legen Sie die Wäsche in das Gerät.  
↓
  3. Füllen Sie Waschmittel ein.  
↓
  4. Schließen Sie die Tür wieder.  
↓
  5. Platzieren (hängen) Sie den Ablaufschlauch abwärts.  
↓
  6. Öffnen Sie den Wasserhahn der Wasserdurchfluss.  
↓
  7. Schließen Sie das Gerät an eine Netzsteckdose an.  
↓
  8. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste.  
↓
  9. Wählen Sie das gewünschte Programm aus.  
↓
  10. Drücken Sie die Start/Pause-Taste.
- Anmerkungen zum Ende des Waschganges:
1. Wenn der Waschgang beendet ist, ertönt ein Klingelton von der Waschmaschine.
  2. Schließen Sie den Wasserhahn der Wasserdurchfluss.
  3. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste und ziehen Sie den Stecker des Gerätes aus der Steckdose.

## Beschreibung des Bedienfeldes

### Programm

Die verschiedenen Programme erleichtern die Benutzung und das Waschen der Textilien.



### Drehzahl

1.200: 0-400-600-800-1.000-1.200  
1.400: 0-400-600-800-1.000-1.200-1.400

### Programmauswahl

Drücken Sie mehrmals die Taste, um die verzögerte Startzeit, die Temperatur, die Drehzahl usw. einzustellen.

### Starten/Pause

Drücken Sie die Taste, um den Waschgang zu starten oder zu unterbrechen.



### Anmerkung:

- Die Abbildung des Bedienfeldes dient nur als Orientierungshilfe; beziehen Sie sich bitte auf das reale Produkt.
- Das Bedienfeld kann ohne Vorankündigung geändert werden.

## Erstmaliges Waschen

Bevor Sie erstmalig Wäsche in der Waschmaschine waschen, lassen Sie wie folgt das Gerät ohne Wäsche einen vollständigen Waschzyklus durchlaufen:

- Schließen Sie das Gerät an eine Netzsteckdose an und verbinden Sie es mit der Wasserzufuhr.
- Geben Sie eine kleine Menge Waschmittel in den Behälter und schließen Sie ihn.
- Drücken Sie die Ein/Aus-Taste.
- Drücken Sie die Start/Pause-Taste.

Der Waschmittelbehälter ist wie folgt unterteilt: (Abbildung 15)

I: Waschmittel für die Vorwäsche

II: Waschmittel für die Hauptwäsche

Waschmittelzusatz, zum Beispiel ein Weichspüler oder ein Fleckenentferner.

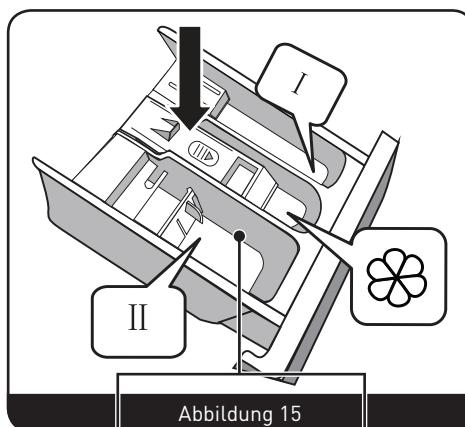
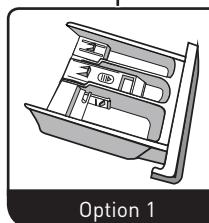
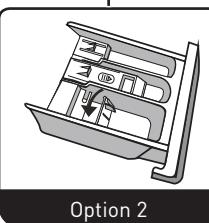


Abbildung 15



Option 1



Option 2

### Einfüllen von Waschmittel in die Waschmaschine

- Ziehen Sie am Behälter, um ihn zu öffnen.
- Füllen Sie das Fach für die Vorwäsche I (sofern erforderlich).
- Füllen Sie das Fach für die Hauptwäsche II.  
Option 1: Waschpulver  
Option 2: Flüssiges Waschmittel
- Füllen Sie das Fach für den Weichspüler (sofern erforderlich).

### Anmerkung:

- Es empfiehlt sich, Zusätze und Waschpulver oder flüssige Waschmittel mit etwas Wasser zu verdünnen, bevor sie in die Maschine gefüllt werden, um zu verhindern, dass der Waschmittelbehälter verstopft und das Wasser überläuft.
- Wählen Sie eine Waschmittelart, die für die verschiedenen Waschtemperaturen geeignet ist, um die beste Waschleistung bei gleichzeitiger Reduzierung des Wasser- und Stromverbrauchs zu erzielen.

**Starten der Waschmaschine**

Schließen Sie das Gerät an eine Netzsteckdose an. Prüfen Sie, ob die Wasserschläuche korrekt angeschlossen sind. Öffnen Sie den Wasserhahn ganz. Legen Sie die Wäsche in das Gerät und füllen Sie Waschmittel sowie Fleckenentferner ein. Drücken Sie dann auf die Ein/Aus-Taste, wählen Sie das Programm und die entsprechenden Funktionen, drücken Sie dann die Start/Pause-Taste.

**Auswählen des Programms**

Das passende Waschprogramm muss je nach Verschmutzungsgrad, Art und Menge der Wäsche ausgewählt werden. Berücksichtigen Sie hierzu die folgende Waschtemperatur-Tabelle.

90 °C	Einfarbiges, stark verschmutztes, weißes Leinen oder Baumwolle (zum Beispiel: Tischtücher, Handtücher, Bettwäsche)
60 °C	Mittelmäßig verschmutzte, bunte Textilien aus Baumwolle, Leinen oder synthetischer Faser, die bis zu einem gewissen Grad ausgebliechen sind (zum Beispiel: Hemden, Pyjamas). Leicht verschmutztes, einfärbiges, weißes Leinen
40 °C, 30 °C, 20 °C, kaltes Wasser	Normal verschmutzte Textilien (zum Beispiel: Woll- und Synthetikstoffe)

Drehen Sie zunächst den Drehknopf, um das entsprechende Programm für die Art der Textilien auszuwählen.

Wählen Sie dann ja nach Verschmutzungsgrad die angemessene Temperatur. Generell gilt, je höher die Temperatur, umso mehr Strom wird verbraucht.

Wählen Sie zu guter Letzt die entsprechende Schleudererdrehzahl. Je höher die Schleudererdrehzahl, umso trockener werden die geschleuderten Textilien sein. Doch das heißt auch, dass das Gerät umso lauter ist, die Oberfläche empfindlicher Textilien umso zerknittert sein wird und die Lebensdauer der Waschmaschine umso stärker verkürzt wird.

**WICHTIGER HINWEIS:**

- Zum Schutz der Textilien muss eine niedrige Schleudererdrehzahl für Feinwäsche gewählt werden.

Das Programm des Hauptwaschgangs hängt von der Art der zu waschenden Textilien ab, und zwar wie folgt:

**Baumwolle**

Dieses Programm eignet sich zum Waschen von alltäglich gebrauchten Textilien. Die Dauer des Waschgangs ist länger und die Waschintensität ist relativ hoch. Dieses Programm wird zum Waschen von alltäglich gebrauchten Baumwolltextilien empfohlen, zum Beispiel Bettwäsche, Bettüberzüge, Kissenbezüge, Bademäntel, Unterwäsche usw.

**Baumwolle 60/40**

Dieses Programm eignet sich zum Waschen von alltäglich gebrauchten Textilien. Die Dauer des Waschgangs ist länger und die Waschintensität ist relativ hoch. Die voreingestellte Temperatur beträgt 60 °C/40 °C.

**Express 15'**

Dieses Programm eignet sich zum Waschen von wenigen und nur leicht verschmutzten Textilien in 15 Minuten.

**Schnell 45'**

Dieses Programm eignet sich zum schnellen Waschen von wenigen und nur leicht verschmutzten Textilien.

**Spar 60'**

Dieses Programm eignet sich zum Waschen von wenigen und leicht verschmutzten Textilien. Die maximale Waschtemperatur ist auf 30 °C begrenzt, um Strom zu sparen.

**Baby**

Dieses Programm eignet sich zum Waschen von Babywäsche. Die Wäsche wird stärker gereinigt und gespült, um die Haut des Babys zu schützen.

**Sport**

Dieses Programm eignet sich zum Waschen von Sporttextilien.

**Synthetik**

Dieses Programm eignet sich zum Waschen von empfindlicheren Textilien. Das Programm ist kürzer als das Programm für Baumwolle und die Waschintensität ist schonender. Es wird zum Waschen von synthetischen Textilien empfohlen, zum Beispiel Hemden, Mäntel und Mischgeweben. Es eignet sich auch für Gardinen und Wäsche aus Spitze. Zum Waschen von Strickgeweben muss die Waschmittelmenge reduziert werden, da ihre Struktur zu einer vermehrten Schaumbildung führt.

**Gemischt**

Dieses Programm eignet sich für strapazierfähige Textilien, die eine längere und intensivere Wäsche erfordern. Es eignet sich für täglich benutzte Wäsche, wie zum Beispiel Bettlaken, Bademäntel, Kissenbezüge, Unterwäsche.

**Feinwäsche**

Dieses Programm eignet sich zum Waschen von Feinwäsche. Der Waschgang ist schonender und die Schleudererdrehzahl ist niedriger als bei dem Programm „Synthetik“. Es wird für Textilien empfohlen, die eine schonende Behandlung erfordern.

**Wolle**

Dieses Programm eignet sich zum Waschen von Textilien aus Wolle, deren Etikett „Maschinenwäsche“ anzeigt.

Wählen Sie die angemessene Waschtemperatur entsprechend der Etiketten der zu waschenden Textilien aus. Darüber hinaus muss ein für Wolle geeignetes Waschmittel benutzt werden.

**Nur Abpumpen**

Dieses Programm pumpt nur ab.

**Nur Schleudern**

Dieses Programm schleudert nur. Das Seifenwasser oder Spülwasser muss vor dem Schleudern abgepumpt werden.

**Spülen und Schleudern**

Dieses Programm spült und schleudert.

**Mein Programm**

Halten Sie die Drehzahl-Taste drei Sekunden lang gedrückt, um in den Modus zum Einstellen Ihres individuell angepassten Programms zu gelangen. Dieser Modus ist standardmäßig auf das Baumwoll-Programm eingestellt.

**Die Hauptfunktionen können wie folgt gewählt werden:****Vorwäsche**

Die Vorwäsche-Funktion bietet einen zusätzlichen Waschgang vor dem Hauptwaschgang.

**Expresswäsche**

Diese Funktion ermöglicht, die Waschdauer zu verkürzen.

**Zusätzliches Spülen**

Diese Funktion fügt einen zusätzlichen Spülgang hinzu, wenn sie ausgewählt wird.

**Verzögerte Startzeit**

Diese Taste ermöglicht, die Startzeit mit einer Verzögerung von 0 bis 24 h einzustellen.

Einstellen der verzögerten Startzeit:

- Wählen Sie ein Programm.
- Drücken Sie die Taste für die verzögerte Startzeit, um die Zeit einzustellen.
- Drücken Sie die Start/Pause-Taste, um die verzögerte Startzeit zu aktivieren.

Abbrechen der verzögerten Startzeit: Halten Sie die Taste für die verzögerte Startzeit gedrückt, bis das Display „0“ anzeigt. Drücken Sie diese Taste, bevor Sie das Programm starten. Wenn das Programm bereits gestartet ist, drücken Sie die Ein/Aus-Taste.

#### ANMERKUNG:

- Im Falle eines Stromausfalls während der Benutzung des Gerätes wird das ausgewählte Programm gespeichert. Wenn der Strom wiederhergestellt wird, drücken Sie die Start/Pause-Taste, um das Programm für die verbleibende Zeit fortzusetzen.

#### Kindersicherung

Sie können diese Funktion aktivieren, um zu verhindern, dass ein Waschprogramm nicht ordnungsgemäß funktionieren kann, weil ein Kind während des Programms auf die falschen Tasten gedrückt hat. Diese Funktion deaktiviert alle Knöpfe/Tasten mit Ausnahme der Ein/Aus-Taste, mit der zu jeder Zeit das Gerät ausgeschaltet werden kann. Das Gerät speichert die Aktivierung der Kindersicherung und das eingestellte Programm, wenn es durch Drücken der Ein/Aus-Taste ausgeschaltet und wieder eingeschaltet wird.

Halten Sie gleichzeitig die Tasten „Temp“ und „Drehzahl“ drei Sekunden lang gedrückt, wenn ein Programm läuft. Das Gerät signalisiert mit einem Klingelton, dass alle Knöpfe/Tasten gesperrt sind, mit Ausnahme der Ein/Aus-Taste. Halten Sie diese beiden

Tasten noch einmal gleichzeitig drei Sekunden lang gedrückt. Daraufhin signalisiert das Gerät mit einem Klingelton, dass die Tasten/Knöpfe entsperrt sind. Im Falle eines Stromausfalls wird die Kindersicherung deaktiviert, wenn der Strom wiederhergestellt ist. Die Kindersicherung kann erst deaktiviert werden, wenn alle gewählten Programme beendet sind.

#### Abschalt-Speicher

Um die Benutzung zu erleichtern, speichert das Gerät die vom Benutzer zuletzt ausgewählten Waschprogramme/-funktionen. Bei der nächsten Benutzung schlägt das Gerät automatisch das gespeicherte Programm/die gespeicherte Funktion vor.

#### Deaktivieren des Klingeltons

Dies ist eine Zusatzfunktion zur Einstellung des Klingeltons Ihres Gerätes. Nach dem Deaktivieren des Klingeltons klingelt das Gerät nicht mehr.

Halten Sie nach dem Einschalten des Gerätes die „Temp“-Taste drei Sekunden lang gedrückt, das Gerät klingelt daraufhin einmal, dann ist der Klingelton deaktiviert. Um den Klingelton zu reaktivieren, halten Sie erneut die „Temp“-Taste drei Sekunden lang gedrückt. Die Einstellung wird gespeichert, bis sie erneut geändert wird.

Warnhinweis Sobald der Klingelton deaktiviert ist, sind alle akustischen Alarmsignale des Gerätes deaktiviert.

#### Funktion zur Schaumreduzierung

Funktion zur Schaumkontrolle: Bei einer Überdosierung des Waschmittels bildet sich zu viel Schaum, der die Waschleistung und das Spülen beeinträchtigen kann. Diese Funktion kontrolliert automatisch die Schaummenge. Wenn eine übermäßige Menge Schaum erkannt wird, wird automatisch eine Programm zur Schaumbeseitigung hinzugefügt.

## Tabelle der Waschprogramme

Beschreibung \ Programm	Füllmenge (kg)	Waschmittelbehälter			Verzögerte Startzeit	Zusätzliches Spülen	Vorwäsche	Standard-Temp. (°C)	Standard-Dauer (Minuten)	Standard-Drehzahl (Umdrehungen/Minute)						
		Fach														
		I	II	Weichspüler												
Baumwolle	8,0	○	●	○	○	○	○	40	2: 40	800						
Baumwolle 60 °C	8,0	×	●	○	○	○	×	60	3: 25	1400						
Baumwolle 40 °C	8,0	×	●	○	○	○	×	40	3: 25	1400						
Express 15'	2,0	×	●	○	○	×	×	Kalt	0: 15	800						
Schnell 45'	2,0	○	●	○	○	○	○	40	0: 45	800						
Spar 60'	2,0	○	●	○	○	○	○	Kalt	1: 00	800						
Spülen und Schleudern	8,0	×	×	○	○	×	×	-	0: 31	1000						
Nur Schleudern	8,0	×	×	×	○	×	×	-	0: 14	1000						
Nur Spülen	-	×	×	×	○	×	×	-	0: 01	-						
Wolle	2,0	×	●	○	○	○	×	40	1: 06	400						
Feinwäsche	2,5	×	●	○	○	○	×	30	1: 00	600						
Gemischt	8,0	○	●	○	○	○	○	40	1: 13	1000						
Synthetik	4,0	○	●	○	○	○	○	40	1: 40	800						
Sport	4,0	○	●	○	○	○	○	40	1: 19	800						
Baby	4,0	○	●	○	○	○	○	60	1: 39	1000						

**Die Energieklasse ist A+++**

**Energietestprogramm: Baumwolle 60/40 °C;**

**Drehzahl: die höchste; alle anderen Einstellungen sind voreingestellt.**

Für Waschmaschinen mit einer Nennkapazität von 6,0/7,0/8,0 kg beträgt die jeweilige Füllmenge 3,0/3,5/4,0 kg.

„Baumwolle 60°“ und „Baumwolle 40°“ sind die Standardwaschprogramme, auf die sich die auf dem Etikett und im Produktdatenblatt bereitgestellten Informationen beziehen. Diese Programme sind dazu vorgesehen, normal verschmutzte Wäsche aus Baumwolle zu reinigen. Diese Programme sind in Bezug auf Strom- und Wasserverbrauch die effizientesten zum Waschen dieser Art von Baumwolltextilien. Die tatsächliche Wassertemperatur kann von der für den Waschgang angegebenen abweichen.

● bedeutet obligatorisch

○ bedeutet optional

✗ bedeutet nicht notwendig



#### Anmerkung:

- Die in dieser Tabelle angegebenen Parameter dienen nur zu Informationszwecken. Die tatsächlichen Einstellungen können von den in der oben stehenden Tabelle angegebenen Einstellungen abweichen.

## Reinigung und Wartung

Bevor Sie Ihr Gerät reinigen, ziehen Sie seinen Stecker aus der Steckdose oder schalten Sie die Stromversorgung ab und drehen Sie den Wasserhahn zu.



### WARNHINWEIS:

- Die Verwendung von Lösungsmitteln ist untersagt, denn sie können die Waschmaschine beschädigen und potenziell explosionsgefährliche, giftige Gase erzeugen.
- Sprühen Sie niemals Wasser auf die Waschmaschine, um sie zu reinigen.
- Es ist untersagt PCMX-haltige Reinigungsmittel zur Reinigung der Waschmaschine zu verwenden.

### Reinigung und Wartung des Rahmens der Waschmaschine

- Die korrekte Wartung der Waschmaschine ermöglicht ihre Lebensdauer zu verlängern. Ihre Oberflächen können bei Bedarf mit einem neutralen, milden, verdünnten Reinigungsmittel gereinigt werden. Wenn Wasser überläuft, wischen Sie es sofort mit einem Wischtuch auf. Es darf kein scharfes/spitzes Objekt gegen den Rahmen prallen.



### ANMERKUNG:

- Ameisensäure, Mittel die verdünnte Lösungsmittel enthalten, und ähnliche Produkte sind verboten.

### Reinigen der inneren Trommel

- Der Rost, der durch metallische Objekte in der Trommel zurückgeblieben ist, muss sofort mit einem nicht chlorhaltigen Reinigungsmittel entfernt werden.
- Verwenden Sie keine Stahlwolle.

### Behandlung einer gefrorenen Waschmaschine

Wenn die Temperatur unter null fällt und Ihre Waschmaschine einfriert, können Sie wie folgt vorgehen:

- Ziehen Sie den Netzstecker der Waschmaschine aus der Steckdose.
- Spülen Sie den Wasserhahn mit heißem Wasser, um den Zulaufschlauch frei zu spülen.
- Entfernen Sie den Zulaufschlauch und tauchen Sie ihn in heißes Wasser.

4. Gießen Sie das heiße Wasser in die Trommel und warten Sie zehn Minuten.

5. Schließen Sie den Zulaufschlauch wieder an den Wasserhahn an und vergewissern Sie sich, dass Wasser normal durch den Schlauch fließen kann.



### ANMERKUNG:

- Wenn Sie die Waschmaschine erneut benutzen, stellen Sie sicher, dass die Umgebungstemperatur über 0 °C beträgt.

### Vorsichtsmaßnahmen gegen Frost

Wenn sich Ihre Waschmaschine in einem Zimmer befindet, indem sie gefrieren kann, entleeren Sie komplett das Wasser, das sich noch im Ablauf- und Zulaufschlauch befindet. Wasser aus dem Zulaufschlauch entfernen:

- Drehen Sie den Wasserhahn zu.
- Schrauben Sie den Zulaufschlauch vom Wasserhahn ab und legen Sie sein Ende in einen Behälter. (Abbildung 16)
- Starten Sie ein beliebiges Programm, außer die Wasch- und Abpump-Programme. Das Wasser fließt in ca. 40 Sekunden aus dem Zulaufschlauch (sofern welches vorhanden ist).

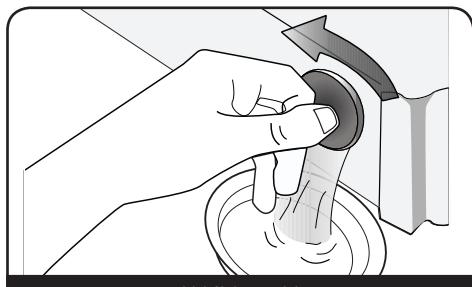


Abbildung 16



### WARNHINWEIS:

- Um Verbrühungen zu vermeiden, sollte dies erst ausgeführt werden, nachdem das heiße Wasser im Gerät abgekühlt ist.

4. Schließen Sie den Zulaufschlauch wieder an den Wasserhahn an.

Wasser aus der Ablaufpumpe entfernen

### Reinigen der einzelnen Fächer und des Waschmittelbehälters

Reinigen Sie die Fächer und den Waschmittelbehälter.

- Drücken Sie auf den Pfeil auf der Weichspülerabdeckung im Behälter. (Abbildung 17)
- Entfernen Sie den Clip und nehmen Sie die Weichspüler-Abdeckung heraus. Waschen Sie dann alle Fächer mit Wasser aus. (Abbildung 18)
- Befestigen Sie die Abdeckung wieder und schließen Sie den Behälter wieder. (Abbildung 19)

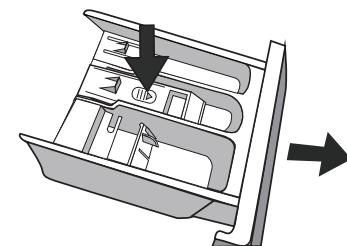


Abbildung 17

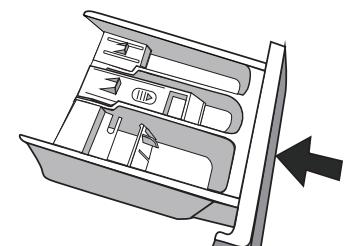


Abbildung 18

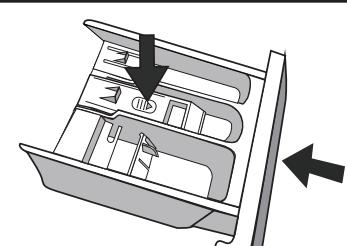


Abbildung 19

**Reinigen der Zulauffilter**

Wenn kein oder nur wenig Wasser in die Maschine läuft, obwohl der Wasserhahn geöffnet ist, müssen die Zulauffilter gereinigt werden.

Reinigen des Wasserhahnfilters (Abbildung 20)

1. Drehen Sie den Wasserhahn zu.
2. Wählen Sie ein beliebiges Programm mit Ausnahme von „Waschen“ oder „Abpumpen“.
3. Drücken Sie die Start/Pause-Taste und lassen Sie das Programm etwa 40 Sekunden lang laufen.
4. Entfernen Sie den Zulaufschlauch vom Wasserhahn.
5. Reinigen Sie den Filter mit Wasser.
6. Schließen Sie den Zulaufschlauch wieder an.

Reinigen des Waschmaschinenfilters:

1. Schrauben Sie den Zulaufschlauch an der Rückseite des Gerätes ab. (Abbildung 21)

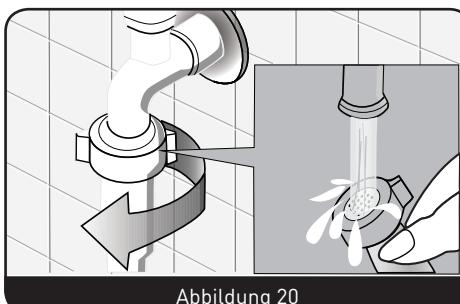


Abbildung 20

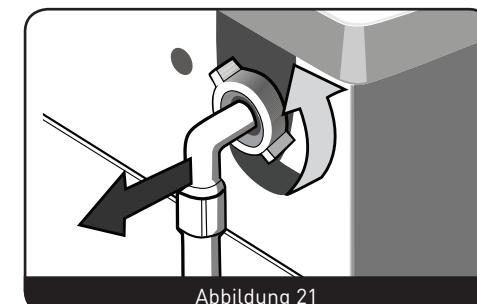


Abbildung 21

2. Entnehmen Sie den Filter mit einer Zange mit langer Spitze, waschen Sie ihn und installieren Sie ihn wieder. (Abbildung 22)

3. Schließen Sie den Zulaufschlauch wieder an.
4. Öffnen Sie den Wasserhahn und prüfen Sie, ob keine Wasserlecks vorhanden sind.
5. Drehen Sie den Wasserhahn zu.

**WARNHINWEIS:**

- Bevor Sie das Gerät reinigen, ziehen Sie seinen Netzstecker aus der Steckdose, um einen Stromschlag zu vermeiden.
- Ziehen Sie nach dem Gebrauch der Waschmaschine ihren Netzstecker aus der Steckdose und schließen Sie ihre Tür vollständig, um zu verhindern, dass Kinder sich die Finger darin einklemmen.

**ANMERKUNG:**

- Generell wird erst der Wasserhahnfilter gereinigt und dann der Filter des Gerätes. Wenn Sie den Filter des Gerätes reinigen, müssen Sie auch die Schritte 1 bis 3 des Vorgangs zur Reinigung des Wasserhahnfilters durchführen.

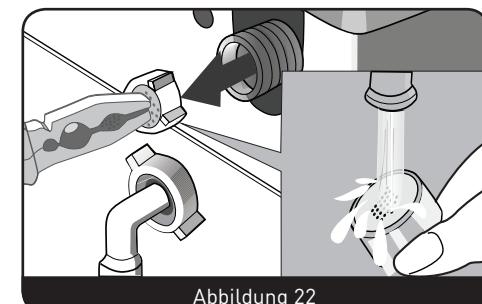


Abbildung 22

**Entfernen von Fremdkörpern**

Filter der Ablaufpumpe:  
Der Filter der Ablaufpumpe filtert Fasern und kleine Fremdkörper, die von der Wäsche freigesetzt werden.

Reinigen Sie ihn regelmäßig, um zu gewährleisten, dass die Waschmaschine normal funktioniert.

**WARNHINWEIS:**

- Wie oft Sie den Filter untersuchen müssen, richtet sich nach dem Verschmutzungsgrad der gewaschenen Wäsche und wie häufig Sie waschen.
- Die Pumpe muss überprüft werden, wenn das Gerät nicht abpumpt und/oder nicht schleudert, oder wenn das Gerät ungewöhnlich laut ist während des Abpumpens aufgrund kleiner Objekte, die die Pumpe blockieren (zum Beispiel Sicherheitsnadeln, Geldstücke usw.).

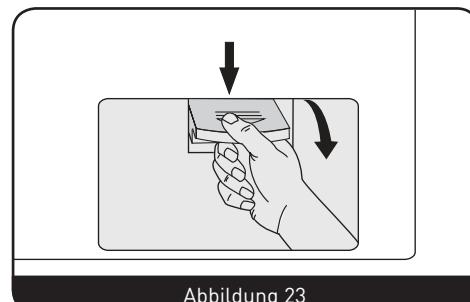


Abbildung 23

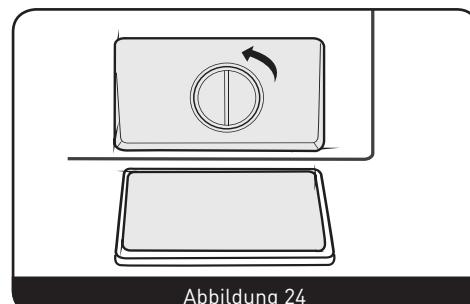


Abbildung 24



Abbildung 25

Benutzen Sie die Wartungsklappe wie folgt:

- Nachdem Sie den Stecker des Gerätes aus der Steckdose gezogen haben, öffnen Sie manuell die Abdeckung des Filters. (Abbildung 23)
- Drehen Sie den Filter nach unten, wie in der Abbildung gezeigt, und entfernen Sie den Schmutz. (Abbildung 24)
- Setzen Sie jedes Teil wieder ein, nachdem Sie den Schmutz entfernt haben. (Abbildung 25)

**WARNHINWEIS:**

- Wenn das Gerät in Betrieb ist und je nach gewähltem Programm, kann sich in der Pumpe heißes Wasser befinden. Entfernen Sie nicht die Abdeckung der Pumpe während eines Waschzyklus. Warten Sie immer, bis das Gerät den Waschzyklus beendet hat und leer ist. Achten Sie bei der erneuten Befestigung der Abdeckung darauf, dass sie gut abgedichtet ist.

**Fehlerbehebung**

Probleme	Ursachen	Lösungen
Die Waschmaschine startet nicht.		<ul style="list-style-type: none"> <li>Prüfen Sie, ob Ihre Tür vollständig geschlossen ist.</li> <li>Prüfen Sie, ob Ihr Netzstecker korrekt eingesteckt ist.</li> <li>Prüfen Sie, ob der Wasserhahn geöffnet ist.</li> <li>Prüfen Sie, ob die Start/Pause-Taste gedrückt wurde.</li> <li>Prüfen Sie, ob die Ein/Aus-Taste gedrückt wurde.</li> </ul>
Die Tür lässt sich nicht öffnen.	Die Schutzvorrichtung des Gerätes ist aktiviert.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Ziehen Sie den Netzstecker des Gerätes aus der Netzsteckdose.</li> </ul>
Probleme mit dem Erhitzen	Der Thermistor mit negativem Temperaturkoeffizienten ist beschädigt und das Heizelement ist abgenutzt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Sie können Textilien normal waschen, Sie können sie aber nicht mehr mit heißem Wasser waschen.</li> <li>Setzen Sie sich schnell mit dem Kundendienst in Verbindung.</li> </ul>
Wasser tritt aus.	Die Verbindung zwischen dem Zulaufschlauch oder dem Ablaufschlauch und dem Wasserhahn bzw. der Waschmaschine ist nicht hermetisch dicht. Das Wasserabflussrohr des Zimmers ist blockiert.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Prüfen und ziehen Sie die Wasserschläuche fest.</li> <li>Reinigen Sie den Ablaufschlauch und beauftragen Sie gegebenenfalls einen Fachmann mit der Reparatur.</li> </ul>
Wasser läuft an der Unterseite des Gerätes heraus.	Der Zulaufschlauch ist nicht korrekt angeschlossen. Der Ablaufschlauch ist undicht.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Schließen Sie den Zulaufschlauch an.</li> <li>Tauschen Sie den Ablaufschlauch aus.</li> </ul>
Die Anzeige oder das Display leuchten nicht auf.	Das Gerät ist nicht mit der Steckdose verbunden. Die Leiterplatte ist defekt. Es gibt ein Verbindungsproblem.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Prüfen Sie, ob die Stromversorgung ausgeschaltet ist und ob der Netzstecker korrekt verbunden ist.</li> <li>Wenn dies nicht der Fall ist, wenden Sie sich an den technischen Kundendienst.</li> </ul>
Im Waschmittelbehälter sind Waschmittelpackstände. Die Waschleistung ist schlecht.	Das Waschpulver ist feucht oder verklumpt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Reinigen und trocknen Sie den Waschmittelbehälter ab.</li> <li>Verwenden Sie Flüssigwaschmittel oder ein Waschmittel speziell für Trommelwaschmaschinen.</li> </ul>

Probleme	Ursachen	Lösungen
Die Waschleistung ist schlecht.	Die Textilien sind zu stark verschmutzt. Die Waschmittelmenge ist nicht ausreichend.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Wählen Sie ein geeignetes Programm.</li> <li>• Geben Sie eine angemessene Menge Waschmittel unter Berücksichtigung der Anleitungen auf der Waschmittelpackung in den Waschmittelbehälter.</li> </ul>
Es treten ungewöhnliche Geräusche oder viele Vibrationen auf.		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Prüfen Sie, ob die Feststellschrauben gelöst sind.</li> <li>• Prüfen Sie, ob der Rahmen auf festem und waagerechtem Untergrund steht.</li> <li>• Prüfen Sie, ob sich Spangen oder andere metallische Gegenstände im Gerät befinden.</li> <li>• Prüfen Sie, ob die Standfüße der Waschmaschine so eingestellt sind, dass das Gerät waagerecht ist.</li> </ul>

## Fehlermeldungen

LED-Anzeige	Beschreibung	Ursache	Lösung
<b>E30</b>	Probleme mit der Türverriegelung	Die Tür ist nicht richtig verriegelt.	Starten Sie das Gerät erneut, nachdem Sie die Tür geschlossen haben.
Wenden Sie sich an den technischen Kundendienst, wenn das Problem weiterbesteht.			
<b>E10</b>	Probleme mit dem Einlaufen des Wassers während des Waschganges.	Der Wasserhahn ist nicht geöffnet oder der Wasserdurchfluss ist unzureichend. Der Filter des Einlaufventils ist verstopt. Der Zulaufschlauch ist verbogen. Es läuft kein Wasser ein.	Öffnen Sie den Wasserhahn oder warten Sie, dass der Wasserzulauf sich wieder normalisiert. Prüfen Sie den Filter des Einlaufventils. Biegen Sie den Wasserschlauch gerade. Kontrollieren Sie die anderen Wasserhähne im Zimmer.
Wenden Sie sich an den technischen Kundendienst, wenn das Problem weiterbesteht.			
<b>E21</b>	Es gibt Probleme mit dem Abpumpen während des Waschganges.	Der Ablaufschlauch ist verstopt oder verbogen. Die Ablaufpumpe ist verschmutzt.	Reinigen und biegen Sie den Ablaufschlauch gerade. Reinigen Sie den Filter der Ablaufpumpe.
Wenden Sie sich an den technischen Kundendienst, wenn das Problem weiterbesteht.			
Wenden Sie sich an den technischen Kundendienst, wenn sonstige Probleme auftreten.			

Normale Wäsche		Handwäsche		Bleichen erlaubt		Bleichen mit Chlor erlaubt		Trommeltrocknen Mittlere Temperatur (max. 150 °C)	
Schonend waschen		Waschen mit warmem Wasser (max. 40 °C)		Nicht waschen		Nicht bleichen		Nicht mit Chlor bleichen	

Bügeln erlaubt		Bügeln mit niedriger Temperatur (max. 110 °C)		Chemische Reinigung erlaubt		Chemische Reinigung, alle Lösungsmittel erlaubt		Normales Trocknen in der Maschine	
Nicht bügeln		Bügeln mit mittlerer Temperatur (max. 150 °C)		Nicht chemisch reinigen		Chemische Reinigung, reinigen nur mit Kohlenwasserstoff		Liegend trocknen	

Bügeln mit Tuch		Nach dem Waschen trocknen		Schonend in der Maschine trocknen		Auf der Leine im Schatten trocknen		Nicht in der Maschine trocknen	
Bügeln mit Dampf		Auf der Leine trocknen		Nicht in der Maschine trocknen		Auf der Leine trocknen		Nicht schleudern	



### **WARNHINWEIS IN BEZUG AUF ELEKTRIZITÄT:**

Um einen Brand, einen Stromschlag oder einen anderen Unfall zu vermeiden, beachten Sie die folgenden Anforderungen.

- Benutzen Sie nur eine Netzsteckdose, deren Spannung der auf dem Typenschild des Gerätes angegebenen Spannung entspricht. Wenn Sie sich nicht sicher sind bezüglich der Spannung Ihres Stromnetzes, wenden Sie sich an den Stromanbieter.
- Bei der Verwendung der Heizfunktion beträgt die maximale Stromstärke, die in der Maschine erreicht wird, 10 A. Sie müssen sicherstellen, dass die Stromkreiselemente (Spannung, Stärke, Kabel) der normalen elektrischen Ladung des Gerätes entspricht.
- Schützen Sie das Netzkabel sachgemäß. Das Netzkabel muss so gelegt werden, dass niemand darüber stolpern und es nicht beschädigt werden kann. Es muss besonders auf die Steckdose geachtet werden. Ihre Position muss sorgfältig ausgewählt werden, damit der Netzstecker des Gerätes schnell einge-steckt/herausgezogen werden kann.
- Überlasten Sie die Wandsteckdose nicht und verwenden Sie kein Verlängerungskabel. Das Überlasten der Netzkabel kann einen Brand und einen Stromschlag verursachen. Ziehen Sie den Netzstek-ker des Gerätes nicht mit feuchten Händen aus der Steckdose.
- Aus Sicherheitsgründen muss der Stecker des Gerätes in eine geerdete Steckdose mit drei Leitern ein- gesteckt werden. Untersuchen und prüfen Sie sich sorgfältig, ob Ihre Netzsteckdose auf sichere und zuverlässige Weise geerdet ist.

### **CE-Konformität**

Dieses Gerät entspricht zum Zeitpunkt seiner Markteinführung den Anforderungen die in den Richtlinien des Rates zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedsstaaten über die elektromagnetische Verträglichkeit RL 2014/30/EU und über die Verwendung elektrischer Betriebsmittel innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen RL 2014/35/EU festgelegt sind.

Dieses Gerät ist mit dem CE-Zeichen gekennzeichnet und verfügt über eine Konformitätserklärung zur Einsichtnahme durch die zuständigen Marktüberwachungsbehörden.

\* Technische Änderungen vorbehalten.

### **Technische Merkmale**

Kapazität der Waschmaschine:	8,0 kg
Maße:	H 850 cm B 595 cm T 565 cm
Nettogewicht:	68 kg
Nennleistung:	2.000 W
Stromversorgung:	220-240 V~ 50 Hz
MAX. Strom:	10 A
Standard-Wasserdruck:	0,05 MPa~1 MPa

### **Produkt-Datenblatt**

Marke: Bellavita  
Modell: LF 1408 A+++ SNMC (EU(A3)-FG80-S14/C1805E)

Nennkapazität: 8 kg  
Energieeffizienzklasse: A+++  
EU-Ökolabel: N/A

Energieverbrauch von 196 kWh pro Jahr, auf Grundlage von 220 Standard-Waschgängen für das Programm Baumwolle bei 60 °C/40 °C mit voller und halber Ladung und niedrigem Stromverbrauch. Der tatsächliche Energieverbrauch hängt von den Nutzungsbedingungen des Gerätes ab.

Wasserverbrauch von 11.000 Liter pro Jahr, auf Grundlage von 220 Standard-Waschgängen für das Programm Baumwolle bei 60 °C/40 °C mit voller und halber Ladung. Der tatsächliche Wasserverbrauch hängt von den Nutzungsbedingungen des Gerätes ab.

Klasse der Trocknungseffizienz durch Schleudern B, auf einer Skala von G (Geräte mit geringerer Effizienz) bis A (Geräte mit größerer Effizienz).

Maximale Schleuderdrehzahl: 1.400 U/Minute

Daten des Verbrauchs (1.400 U/Minute):

Standardprogramm	Ladung	Energieverbrauch	Wasserverbrauch	Restfeuchte	Programmdauer
Baumwolle 60 °C	8 kg	0,92 kWh	54 l	50 %	228 Minuten
Baumwolle 60 °C	4 kg	0,92 kWh	45 l	55 %	228 Minuten
Baumwolle 40 °C	4 kg	0,75 kWh	45 l	55 %	222 Minuten

Anmerkungen:

1. Die Einstellungen des Testprogramms erfüllen die geltende Norm EN60456-2011.
2. Bei der Verwendung der Testprogramme wurde die angegebene Ladung bei maximaler Drehzahl geschleudert.
3. Die tatsächlichen Parameter richten sich nach der Art und Weise, wie das Gerät benutzt wird, und können von den bereitgestellten Parametern in der oben stehenden Tabelle abweichen.

Stromverbrauch bei ausgeschaltetem Gerät: 0,5 W

Stromverbrauch im Stand-by-Modus: 1 W

Luftschallemission (Wäsche): 59

Luftschallemission (Schleudern): 78

Anmerkung: Die Luftschallemissionen während des Waschganges/des Schleuderns für das Programm Baumwolle 60 °C bei voll beladener Waschmaschine.

## Entsorgung Ihres Altgeräts

### ENTSORGUNG VON ELEKTRISCHEN UND ELEKTRONISCHEM ABFÄLLEN



Dieses Gerät trägt das Symbol WEEE (Elektrisches oder elektronisches Altgerät), was bedeutet, dass es nach dem Ende des Lebenszyklus nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf, sondern den örtlichen Sammelstellen zur Abfalltrennung zugeführt werden muss. Abfallverwertung trägt zum Umweltschutz bei.

### UMWELTSCHUTZ - RICHTLINIE 2012/19/EU

Zum Schutz unserer Umwelt und Gesundheit müssen elektrische und elektronische Altgeräte nach den klar vorgegebenen Regeln entsorgt werden, die sowohl von Lieferanten als auch von Benutzern zu befolgen sind.



Daher darf Ihr Gerät, welches auf seinem Typenschild oder der Verpackung mit dem Symbol gekennzeichnet ist, keinesfalls in einer öffentlichen oder privaten Mülltonne für Hausmüll entsorgt werden. Der Benutzer muss das Gerät den örtlichen Abfall- Sortierstellen zum Recycling oder zur Wiederverwendung zu anderen Zwecken im Sinne der Richtlinie übergeben.

Machen Sie ausgediente Altgeräte vor der Entsorgung unbrauchbar:

- Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.
- Trennen Sie den Stecker vom Netzkabel.
- Entfernen oder zerstören Sie evtl. vorhandene Schnapp- und Riegelschlösser.

Dadurch verhindern Sie, dass sich spielende Kinder im Gerät einsperren (Erstickungsgefahr!) oder in andere lebensgefährliche Situationen geraten. Kinder können Gefahren, die im Umgang mit Haushaltsgeräten liegen, oft nicht erkennen. Sorgen Sie deshalb für die notwendige Aufsicht und lassen Sie Kinder nicht mit dem Gerät spielen.